

Dell™ Latitude™ D830

Brugerhåndbog

Model PP04X

Bemærk, meddelelse og forsigtig



BEMÆRK: En BEMÆRK angiver vigtige oplysninger, som du kan bruge for at udnytte computeren optimalt.



MEDDELELSE: En MEDDELELSE angiver enten en mulig beskadigelse af hardware eller tab af data og oplyser dig om, hvordan du kan undgå dette problem.



FORSIGTIG: En FORSIGTIG angiver mulig tingskade, legemsbeskadigelse eller død.

Forkortelser og akronymer

En komplet liste med forkortelser og akronymer finder du i "Ordlister" på side 143.

Hvis du har købt en Dell™ n Series computer, gælder eventuelle henvisninger i dette dokument til Microsoft® Windows®-operativsystemer ikke.

Oplysningerne i dette dokument kan ændres uden varsel.

© 2007 Dell Inc. Alle rettigheder forbeholdes.

Enhver form for gengivelse uden skriftlig tilladelse fra Dell Inc. er strengt forbudt.

Anvendte varemærker i denne tekst: *Dell*, *DELL*-logoet, *Latitude*, *ExpressCharge*, *TravelLite*, *Strike Zone*, *Wi-Fi Catcher* og *Dell OpenManage* er varemærker, der tilhører Dell Inc.; *Intel*, *Core* og *Celeron* er registrerede varemærker, der tilhører Intel Corporation; *Microsoft*, *Outlook*, *Windows Vista* og *Windows* er enten registrerede varemærker eller varemærker, der tilhører Microsoft Corporation; *Bluetooth* er et registreret varemærke, der ejes af Bluetooth SIG, Inc., og som bruges af Dell under licens; *EMC* er et registreret varemærke, der tilhører EMC Corporation; *ENERGY STAR* er et registreret varemærke, der tilhører U.S. Environmental Protection Agency. Som ENERGY STAR-partner har Dell Inc. konstateret, at dette produkt lever op til ENERGY STAR-retningslinjerne for energieffektivitet.

Andre varemærker og firmanavne kan være brugt i dette dokument til at henvise til de fysiske eller juridiske personer, der ejer mærkerne og navnene, eller til deres produkter. Dell Inc. fraskriver sig alle krav på ejendomsret til alle andre varemærker og handelsnavne end Dells egne.

Model PP04X

December 2007

Rev. A01

Indholdsfortegnelse

1	Sådan finder du oplysninger	
2	Om computeren	
	Set forfra	15
	Set fra venstre	19
	Set fra højre	21
	Bagside	22
	Set nedefra	24
	Overførsel af oplysninger til en ny computer	27
	Sådan kører du guiden Overførsel af filer og indstillinger med Operating System CD	27
	Sådan kører du guiden Overførsel af filer og indstillinger uden Operating System CD	28
	Windows Vista™	29
3	Anvendelse af et batteri	
	Batteriydelse	31
	Kontrol af batteriopladningen	32
	Dell™ QuickSet Battery Meter	32
	Microsoft® Windows® Batterimåler	32
	Opladningsmåler	32
	Advarsel om lav batteriladning	33
	Spar på batteristrømmen	33
	Strømstyringstilstande	33
	Standby	33
	Dvaletilstand	34
	Konfiguration af strømstyringsindstillinger	34
	Opladning af batteriet	35

Udskiftning af batteriet	35
Opbevaring af et batteri	36
4 Brug af tastaturet	
Numerisk tastatur	37
Tastekombinationer	37
Systemfunktioner	37
Batteri	37
Skærmfunktioner	38
Strømstyring	38
Funktioner for Microsoft® Windows®-tasten	38
Pegefelt	39
Tilpasning af pegefeltet og pegepinden	40
Udskiftning af pegepindens hætte	40
5 Anvendelse af multimedier	
Afspilning af cd'er eller dvd'er	41
Indstilling af lydstyrken	42
Vinduet Lydstyrke	42
Lydstyrkeknapper	42
Justering af billedet	42
6 Anvendelse af skærmen	
Justering af lysstyrken	43
Flytning af skærbilledet fra computerskærmen til en projektor	43
Sådan får du billeder og tekst til at se større eller skarpere ud på skærmen:	
Indstilling af skærmopløsningen og opdateringshastigheden	43
Microsoft® Windows® XP	44
Windows Vista™	44
Samtidig brug af en ekstern skærm som en udvidelse af computerskærmen	44
Microsoft® Windows® XP	45
Windows Vista™	45

Brug af en ekstern skærm som primær skærm:	
Skift mellem primær og sekundær skærm	46
Microsoft® Windows® XP	46
Windows Vista™	46
Brug af ambient light sensor (omgivelseslyssensor)	46

7 Konfiguration og brug af netværk

Tilslutning af et netværks- eller et bredbåndsmodemkabel	49
Konfiguration af et netværk i Microsoft Windows XP	49
Konfiguration af et netværk i Microsoft Windows Vista	49
Trådløst lokalnetværk (WLAN)	50
Du skal bruge følgende for at oprette en WLAN-forbindelse	50
Kontrol af det trådløse netværkskort	50
Konfiguration af et nyt WLAN ved hjælp af en trådløs router og et bredbåndsmodem.	51
Opret forbindelse til et WLAN	52
Overvågning af trådløse netværksforbindelsers status med Dell™ QuickSet.	53
Mobilt bredbåndsnetværk eller trådløst WAN (WWAN)	53
Det skal du bruge for at oprette en mobil bredbåndsnetværksforbindelse	53
Kontrol af dit mobile bredbåndskort	54
Oprettelse af forbindelse til et mobilt bredbåndsnetværk	54
Aktivering/deaktivering af det mobile bredbåndskort fra Dell	55
Håndtering af netværksindstillinger med Dell QuickSet Location Profiler.	55
Dell™ Wi-Fi Catcher™ Network Locator	56
Firewall til Internetforbindelse	56

8 Anvendelse af kort

Korttyper	57
Kortdummyer	57
Udvidede kort	57

Installation af et PC Card eller et ExpressCard	57
PC Card	58
ExpressCard.	58
Fjernelse af et kort eller en dummy	60

9 Sikring af computeren

Sikkerhedskabellås	61
Chipkort	61
Om chipkort	61
Installation af et chipkort.	62
Adgangskoder	63
Anvendelse af en primær adgangskode/systemadgangskode.	63
Anvendelse af en administratoradgangskode	64
Anvendelse af en harddiskadgangskode.	64
Trusted Platform Module (TPM)	65
Aktivering af TPM-funktionen	65
Sikkerhedshåndteringssoftware	66
Computersporingssoftware	66
Hvis du mister computeren eller får den stjålet.	66

10 Fejlfinding

Dells tekniske opdateringsservice	67
Dell Diagnostics	67
Hvornår Dell Diagnostics (Dell-diagnosticering) skal anvendes.	67
Start af Dell Diagnostics fra harddisken	67
Start af Dell Diagnostics fra Drivers and Utilities CD.	68
Dell Diagnostics Main Menu (Hovedmenu for Dell-diagnosticering)	68
Dell Support Utility.	70
Adgang til Dell Support Utility	70
Klik på ikonet Dell Support	71
Dobbeltklik på ikonet Dell Support	71

Drevproblemer	71
Problemer med cd- og dvd-drev	72
Problemer med harddiske	72
Problemer med e-mail, modemer og internettet	73
Fejlmeddelelser	74
Problemer med IEEE 1394-enheder	77
Tastaturproblemer	78
Problemer med et eksternt tastatur	78
Uventede tegn	79
Problemer med software og med, at computeren hænger	79
Computeren starter ikke	79
Computeren reagerer ikke	79
Et program reagerer ikke eller går ned gentagne gange.	79
Et program er designet til et tidligere Microsoft® Windows®-operativsystem	79
Der vises en helt blå skærm	79
Andre softwareproblemer	80
Problemer med hukommelse	80
Netværksproblemer	81
Generelt	81
Problemer med pc-kort eller ExpressCards	81
Strømproblemer	81
Sørg for tilstrækkelig strøm til computeren.	82
Strøm i forbindelse med tildocking	82
Printerproblemer	83
Scannerproblemer	83
Lyd- og højttalerproblemer	84
Ingen lyd fra integrerede højttalere	84
Ingen lyd fra eksterne højttalere	84
Ingen lyd fra hovedtelefoner	84
Problemer med pegefeltet eller musen	84

Problemer med grafik og skærme	85
Hvis skærmen er tom	85
Hvis skærmen er svær at læse	86
Hvis kun en del af skærmen kan læses.	86
11 Systeminstallationsprogram	
Oversigt	87
Visning af systemets installationskærme	87
Systemets installationskærme	88
Ofte anvendte indstillinger	88
Ændring af startrækkefølgen	88
Ændring af COM-porte	89
12 Rejs med din computer	
Identifikation af computeren	91
Pakning af computeren	91
Rejsetip.	92
Flyrejser.	92
13 Geninstallation af software	
Drivere	93
Hvad er en driver?	93
Identifikation af drivere.	93
Geninstallation af drivere og hjælpeprogrammer	94
Brug af værktøjet Hardwarefejlfinding i operativsystemerne	
Microsoft Windows XP og Windows Vista	96
Gendannelse af operativsystemet	96
Anvendelse af Microsoft Windows Systemgendannelse	97
Anvendelse af Operating System CD	98

14 Tilføjelse og udskiftning af dele

Inden du går i gang	101
Anbefalede værktøjer	101
Sluk computeren	101
Inden du arbejder inde i computeren	101
Harddisk	102
Returnering af en harddisk til Dell	104
Mediebås	104
Fjernelse af enhedssikringsskruen	104
Fjernelse og installation af mediebåsenheder	105
Hængseldæksel	106
Tastatur	107
Hukommelse	109
SIM-kort (Subscriber Identity Module)	113
Trådløse kort	113
Kort til trådløst lokalnetværk (WLAN)	114
Kort til mobilt bredbåndsnetværk eller trådløst WAN (WWAN)	116
FCM (flashcachemodul)	117
Internt kort med trådløs Bluetooth®-teknologi	118
Møntcellebatteri	120

15 Dell™ QuickSet

16 Specifikationer

17 Få hjælp

Sådan får du hjælp	133
Teknisk support og kundeservice	133
DellConnect	133
Onlinetjenester	134
AutoTech-tjenesten	134
Automatiseret ordrestatustjeneste	134


Problemer med din ordre	135
Produktoplysninger	135
Returnering af varer til garantireparation eller refundering	135
Inden du ringer	135
Kontakt Dell	137

18 Appendiks

Rengøring af computeren	139
Computer, tastatur og skærm	139
Pegefelt	139
Mus	140
Rens musens ydre kabinet med en klud fugtet med en mild rengøringsopløsning.	140
Diskettedrev	140
Cd'er og dvd'er	140
Macrovision produktmeddelelse	141
FCC-meddelelse (kun USA)	141
FCC Klasse B	141

Ordlister	143
----------------------------	------------

Sådan finder du oplysninger

 **BEMÆRK:** Visse funktioner eller medier kan være valgfrie og følger muligvis ikke med computeren. Visse funktioner eller medier vil muligvis ikke være tilgængelige i visse lande.

 **BEMÆRK:** Der kan blive leveret yderligere oplysninger sammen med computeren.

Hvad søger du efter?

- Et diagnosticeringsprogram til computeren
- Drivere til computeren
- Dokumentation til computeren
- Dokumentationen til enheden
- Notebook System Software (NSS)

Find det her

Drivers and Utilities CD

BEMÆRK: *Drivers and Utilities* CD kan være valgfri og følger muligvis ikke med computeren.

Dokumentationen og driverne er allerede installeret på computeren. Du kan bruge cd'en til at geninstallere drivere (se "Geninstallation af drivere og hjælpeprogrammer" på side 94) eller til at køre Dell Diagnostics (Dell-diagnosticering) (se "Dell Diagnostics" på side 67).



Cd'en kan indeholde vigtige filer med sidste øjeblik-opdateringer om tekniske ændringer af computeren eller avanceret teknisk referencemateriale for teknikere eller erfarne brugere.

BEMÆRK: Opdatering af drivere og dokumentation kan findes på support.dell.com.

Lynreferenceguide

BEMÆRK: Dette dokument kan være valgfrit og følger muligvis ikke med computeren.



BEMÆRK: Dette dokument findes som PDF på support.dell.com.

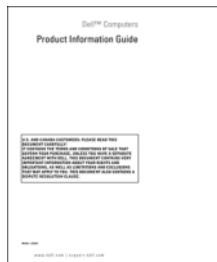
- Hvordan du konfigurerer computeren
- Grundlæggende fejlfindingsoplysninger
- Hvordan du kører Dell Diagnostics

Hvad søger du efter?

- Garantioplysninger
- Handelsbetingelser (kun USA)
- Sikkerhedsinstruktioner
- Oplysninger om regler
- Oplysninger om ergonomi
- Slutbrugerlicensaftale

Find det her

Dell™ Produktinformationsvejledning




- Servicekode og kode for ekspreservice
- Microsoft Windows-licensmærkat

Servicekode og Microsoft® Windows®-licens

Disse mærkater er placeret på computeren.

Indtast ekspreservicekoden for at anise opkaldet, når du kontakter teknisk support.



Hvad søger du efter?	Find det her
<ul style="list-style-type: none"> • Løsninger — Fejlfindingsoplysninger og tip, artikler fra teknikere og onlinekurser, ofte stillede spørgsmål • Forum — Online-diskussioner med andre Dell-kunder • Opgraderinger — Opgraderingsoplysninger for komponenter som f.eks. hukommelse, harddisk og operativsystem • Kundeservice — Kontaktoplysninger, serviceopkald og ordrestatus, garanti- og reparationsoplysninger • Service og support — Status for serviceopkald og supporthistorie, servicekontrakt, online-diskussioner med teknisk support • Dells tekniske opdateringsservice — proaktive e-mail-underretninger om software- og hardwareopdateringer til din computer • Reference — computerdokumentation, oplysninger om computerkonfiguration, produktspecifikationer og white papers • Downloads — certificerede drivere, programrettelser og softwareopdateringer • Notebook System Software (NSS) — Hvis du geninstallerer computerens operativsystem, skal du også geninstallere hjælpeprogrammet NSS. NSS sørger for vigtige opdateringer til operativsystemet og understøttelse af Dell™ 3,5" USB-diskettedrev, Intel®-processorer, optiske drev og USB-enheder. NSS er nødvendig, for at din Dell-computer kan fungere korrekt. Softwaren detekterer automatisk din computer og dit operativsystem og installerer de opdateringer, der passer til din konfiguration. • Softwareopgraderinger og fejlfindingstip — Ofte stillede spørgsmål, populære emner og generelle oplysninger om dit computermiljø's helbred 	<p data-bbox="701 236 1249 270">Dell supportwebsted — support.dell.com</p> <p data-bbox="701 270 1249 331">BEMÆRK: Vælg dit område eller dit virksomhedssegment for at få vist det relevante supportwebsted.</p> <p data-bbox="701 743 1249 777">Sådan downloader du Notebook System Software:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li data-bbox="701 777 1249 838">1 Gå til support.dell.com, vælg dit område eller dit virksomhedssegment, og indtast din servicekode. <li data-bbox="701 838 1249 873">2 Vælg Drivers & Downloads, og klik på Go (Gå). <li data-bbox="701 873 1249 942">3 Klik på dit operativsystem, og søg efter nøgleordene <i>Notebook System Software</i>. <p data-bbox="701 942 1249 1003">BEMÆRK: Brugergænsefladen på support.dell.com kan variere alt afhængigt af dine valg.</p> <p data-bbox="701 1147 1249 1182">Dell Support Utility</p> <p data-bbox="701 1182 1249 1426">Dell Support Utility er et automatisk opgraderings- og underretningssystem, som er installeret på computeren. Dette supporthjelpeprogram giver dig realtidssundhedsskanninger af dit computermiljø, softwareopdateringer og relevante selvhjælpsoplysninger. Du får adgang til Dell Support Utility via ikonet  på proceslinjen. Yderligere oplysninger finder du under "Dell Support Utility" på side 70.</p>

Hvad søger du efter?


- Sådan bruger du Windows XP og Windows Vista™
- Hvordan du arbejder med programmer og filer
- Hvordan du tilpasser skrivebordet

- Oplysninger om netværksaktivitet, guiden Strømstyring, genvejstaster og andre elementer, der styres af Dell QuickSet.

- Geninstallation af operativsystemet

Find det her

Windows Hjælp og support

- 1 Klik på Start eller  → Hjælp og support.
- 2 Skriv et ord eller en sætning, der beskriver problemet, og klik på pileikonet.
- 3 Klik på det emne, der beskriver problemet.
- 4 Følg vejledningen på skærmen.

Dell QuickSet Hjælp

Hvis du vil have vist *Dell QuickSet Hjælp*, skal du højreklikke på Quickset-ikonet på proceslinjen i Microsoft® Windows®.

Yderligere oplysninger om Dell QuickSet finder du under "Dell™ QuickSet" på side 123.

Operating System CD

BEMÆRK: *Operating System* CD kan være valgfri og følger muligvis ikke med computeren.

Operativsystemet er allerede installeret på computeren. Hvis du vil geninstallere operativsystemet, skal du bruge *Operating System* CD (se "Geninstallation af Windows" på side 98).



Når du har installeret operativsystemet igen, skal du bruge cd'en *Drivers and Utilities* CD til at geninstallere driverne til de enheder, der fulgte med computeren.

Mærkatens produktnøgle til operativsystemet er placeret på computeren.

BEMÆRK: Din cd's farve kan variere alt afhængigt af det operativsystem, du har bestilt.

Om computeren

Set forfra



1	skærm smæklås	2	skærm	3	tænd/sluk-knap
4	enhedsstatuslamper	5	højttalere (2)	6	tastatur
7	pegefelt	8	knapper til pegeplade/pegepind	9	pegepind
10	tastaturstatuslamper	11	lydstyrkeknapper	12	lydløs-knappen
13	omgivelseslyssensor				

DISPLAY SMÆKLÅS — Holder skærmen lukket.

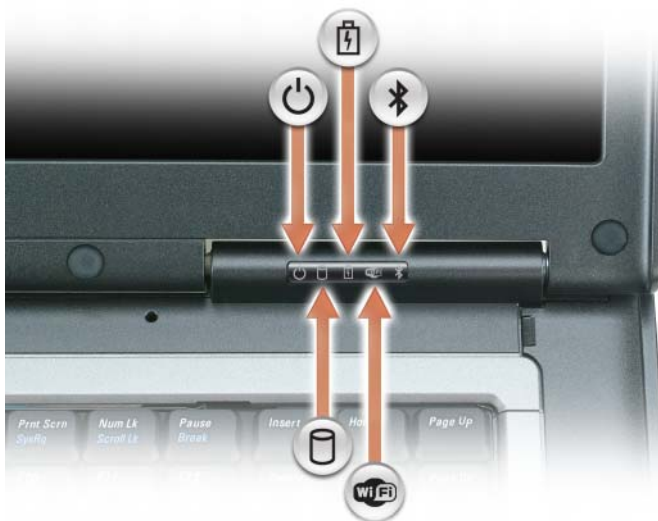
SKÆRM — Yderligere oplysninger om skærmen finder du under "Anvendelse af skærmen" på side 43.









TÆND/SLUK-KNAP — Tryk på tænd/sluk-knappen for at tænde computeren eller afslutte en strømstyringstilstand (se "Strømstyringstilstande" på side 33).


➔ MEDDELELSE: For at undgå at miste data bør du slukke computeren ved at foretage en nedlukning af Microsoft® Windows® -operativsystemet i stedet for at trykke på tænd/sluk-knappen.

Hvis computeren ikke længere reagerer, skal du trykke på tænd/sluk-knappen og holde den nede, indtil computeren slukker helt (dette kan tage adskillige sekunder).


ENHEDSSTATUSLAMPER



	Tændes, når du tænder computeren, og blinker, når computeren er i en strømstyringstilstand.
	Lyser, når computeren læser eller skriver data.
	MEDDELELSE: For at undgå datatab bør du aldrig slukke computeren, mens lampen  blinker.
	Lyser permanent eller blinker for at angive batteriets opladningsstatus.
	Tændes, når trådløse enheder er aktiveret. Hvis du vil aktivere eller deaktivere WiFi, skal du bruge kontakten for trådløse forbindelser på venstre side af computeren.
	Tændes, når trådløs Bluetooth®-teknologi er aktiveret. Hvis du vil aktivere eller deaktivere trådløs Bluetooth-teknologi, skal du bruge kontakten for trådløse forbindelser på venstre side af computeren. BEMÆRK: Trådløs Bluetooth-teknologi er en valgfri funktion på computeren, så ikonet  tændes kun, hvis du har bestilt trådløs Bluetooth-teknologi sammen med computeren. Yderligere oplysninger finder du i den dokumentation, der følger med din trådløse Bluetooth-teknologi.

Hvis computeren er tilsluttet en stikkontakt, fungerer lampen  på følgende måde:

- Lyser grønt: Batteriet er under opladning.
- Blinker grønt: Batteriet er næsten helt opladet.
- Slukket: Batteriet er tilstrækkeligt opladet (eller der er ikke adgang til eksternt strøm til opladning af batteriet).

Hvis computeren kører på et batteri, fungerer lampen  på følgende måde:

- Slukket: Batteriet er tilstrækkeligt opladet (eller computeren er slukket).
- Blinker orange: Batterispændingen er lav.
- Lyser orange: Batterispændingen er kritisk lav.

HØJTALER — Hvis du vil justere lydstyrken for den indbyggede højttaler, skal du trykke på lydstyrkeknapperne eller lydlys-knappen.

TASTATUR — Tastaturet har et numerisk tastatur samt Windows-tasten. Oplysninger om understøttede tastaturgenveje finder du under "Numerisk tastatur" på side 37.

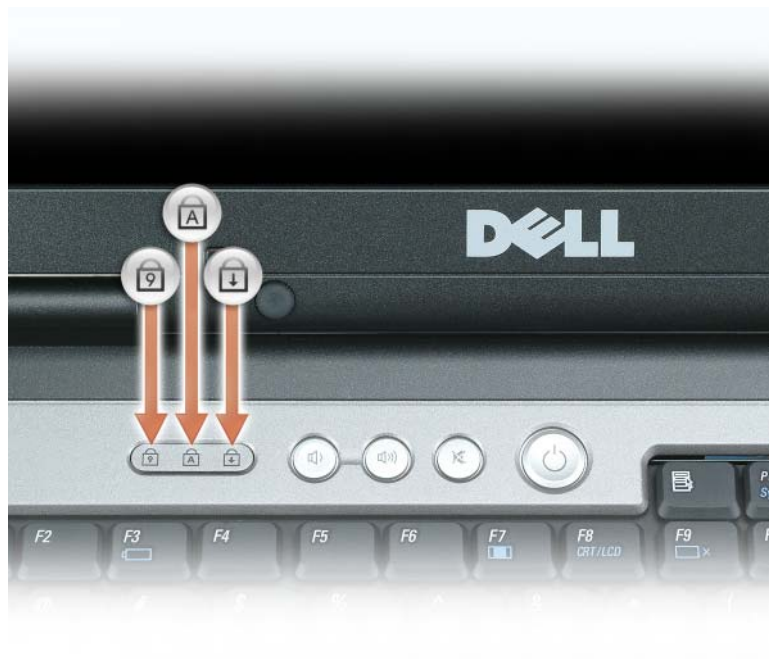
PEGEFELT — Giver adgang til de samme funktioner som en mus. Yderligere oplysninger finder du under "Pegefelt" på side 39.

KNAPPER TIL PEGEPLADE/PEGEPIND — Giver adgang til de samme funktioner som en mus. Yderligere oplysninger finder du under "Pegefelt" på side 39.

PEGEPIND — Giver adgang til de samme funktioner som en mus (se "Tilpasning af pegefeltet og pegepinden" på side 40).

FINGERAFTRYKSLÆSER (EKSTRAUDSTYR) — Bidrager til at beskytte din Dell™-computer. Når du lader fingeren glide hen over læseren, bruger den dit unikke fingeraftryk til at kontrollere din brugeridentitet. Oplysninger om, hvordan du aktiverer og bruger den sikkerhedshåndteringssoftware, der styrer fingeraftryklæseren, finder du under "Sikring af computeren" på side 61.

TASTATURSTATUSLAMPER



De grønne lamper, der er placeret over tastaturet, angiver følgende:

	Lyser, når det numeriske tastatur er aktiveret.
	Tændes, når store bogstaver er aktiveret.
	Tændes, når scroll lock-funktionen er aktiveret.

LYDSTYRKEKNAPPER — Tryk på knapperne for at justere højttalerlydstyrken.

LYDLØS-KNAPPEN — Tryk på denne knap for at slukke højttalerne.

OMGIVELSESLYSSENSOR — Bruges til at styre skærmens lysstyrke. Yderligere oplysninger finder du under "Brug af ambient light sensor (omgivelseslyssensor)" på side 46.

Set fra venstre



1	stik til sikkerhedskabel	2	lufthuller	3	IEEE 1394-stik
4	lydstik	5	ExpressCard-slot	6	kontakt for trådløse forbindelser
7	Wi-Fi Catcher™-lampe	8	stik til pc-kort	9	chipkortstik

STIK TIL SIKKERHEDSKABEL — Giver dig mulighed for at tilslutte en tyverisikring til computeren. Yderligere oplysninger finder du under "Sikkerhedskabellås" på side 61.



MEDDELELSE: Inden du køber en tyverisikring, skal du kontrollere, at den fungerer med sikkerhedskabelslotten.

LUFTHULLER — Computeren bruger en intern blæser til at skabe luftgennemstrømning gennem hullerne, hvilket forhindrer computeren i at blive overophedet.



FORSIGTIG: Undgå at blokere lufthullerne, og undgå at skubbe genstande ind i dem eller at lade støv samle sig i dem. Opbevar ikke Dell™-computeren et sted med lav luftgennemstrømning, f.eks. en lukket mappe eller taske, når den er tændt. Dette kan beskadige computeren eller forårsage brand.




BEMÆRK: Computeren tænder blæseren, når den bliver varm. Blæserstøj er normalt og betyder ikke, at der er problemer med blæseren eller computeren.

IEEE 1394-STIK — Tilslutter enheder, der understøtter IEEE 1394-højhastighedsoverførsel, f.eks. visse digitale videokameraer.

LYDSTIK




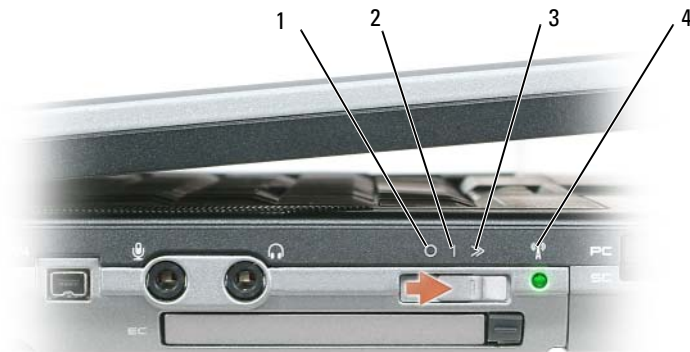
Tilslutter hovedtelefoner til stikket .

Tilslutter en mikrofon til stikket .

EXPRESSCARD-SLOT — Understøtter 34 mm og 54 mm PCI ExpressCards eller USB-baserede ExpressCards (se "Anvendelse af kort" på side 57).

KONTAKT FOR TRÅDLØSE FORBINDELSER — Tænder/slukker trådløse enheder som f.eks. WiFi-kort og interne kort med trådløs Bluetooth-teknologi og scanner efter WiFi-netværk. Yderligere oplysninger om scanning efter trådløse netværk finder du under "Dell™ Wi-Fi Catcher™ Network Locator" på side 56.

 **BEMÆRK:** Kontakten for trådløse forbindelser detekterer ikke mobile bredbåndsnetværk eller netværk, der bruger interne kort med Bluetooth-teknologi.



1 "slukket"-position

2 "tændt"-position

3 "midlertidig"-position

4 Wi-Fi Catcher™-lampe

POSITIONER FOR KONTAKT FOR TRÅDLØSE FORBINDELSER

"slukket"	Deaktiverer trådløse enheder.
"tændt"	Aktiverer trådløse enheder.
"midlertidig"	Scanner efter WiFi-netværk. Yderligere oplysninger finder du under "Dell™ Wi-Fi Catcher™ Network Locator" på side 56.

WI-FI CATCHER™-LAMPE — Lampen fungerer på følgende måde:

- Blinker grønt: Søger efter netværk
- Lyser grønt: Kraftigt netværk fundet
- Lyser gult: Svagt netværk fundet
- Blinker gult: Fejl
- Slukket: Intet signal fundet

STIK TIL PC CARD — Understøtter ét PC Card som f.eks. et modem eller en netværksadapter. Computeren leveres med en dummy installeret i slotten for at forhindre, at der kommer støvpartikler ind i computeren. Yderligere oplysninger finder du under "Anvendelse af kort" på side 57.

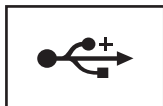
CHIPKORTSTIK — Understøtter ét chipkort (se "Chipkort" på side 61).

Set fra højre



MEDIEBÅS — Understøtter et diskette-drev, optiske drev, et ekstra batteri eller en ekstra harddisk (se "Anvendelse af multimedier" på side 41).

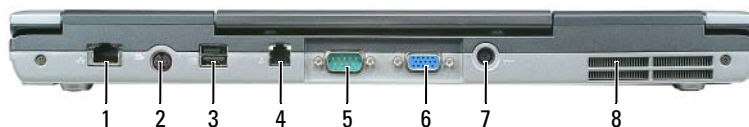
USB-STIK



Tilslut USB-enheder som f.eks. en mus, et tastatur eller en printer.

Bagside

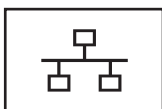
⚠ FORSIGTIG: Undgå at blokere lufthullerne, og undgå at skubbe genstande ind i dem eller at lade støv samle sig i dem. Opbevar ikke computeren et sted med lav luftgennemstrømning når den er tændt, f.eks. i en lukket mappe eller i en taske. Dette kan beskadige computeren eller forårsage brand.



1	netværksstik (RJ-45)	2	S-video TV-out-stik	3	strømforsynet USB-stik
4	modemstik (RJ-11)	5	seriel port	6	skærmstik
7	Vekselstrømadapterstik	8	lufthuller		

NETVÆRKSSTIK (RJ-45)

➡ MEDDELELSE: Netværksstikket er lidt større end modemstikket. Fort at undgå at beskadige computeren må du ikke indsætte en telefonledning i netværksstikket.



Tilslutter computeren til et netværk. De to lamper ved siden af stikket angiver status og aktivitet for kabelbaserede netværksforbindelser.

Oplysninger om anvendelse af netværksadapteren finder du i den enhedsbrugervejledning, der følger med computeren (se "Tilslutning af et netværks- eller et bredbåndsmodemkabel" på side 49).

S-VIDEO TV-OUT-STIK



Tilslutter computeren til et fjernsyn. Kan også bruges til at tilslutte digitale enheder med audiounderstøttelse ved hjælp af adapterkablet til fjernsyn/digital audio.

STRØMFORSYNET USB 2.0-STIK



Tilslut USB 2.0-enheder som f.eks. en mus, et tastatur eller en printer. Kan også bruges til ydre enheder, der kræver mere end 5 V strøm.

MODEMSTIK (RJ-11)



Bruges til at tilslutte telefonledningen til modemstikket (hvis du har bestilt det valgfrie interne modem).

Oplysninger om anvendelse af modemmet finder du i den online dokumentation til modemmet, som følger med computeren (se "Sådan finder du oplysninger" på side 11).

SERIEL PORT



Tilslutter serielle enheder som f.eks. en mus eller en håndholdt enhed.

SKÆRMSTIK



Tilslutter grafikenheder som f.eks. en skærm.

VEKSELSTRØMSADAPTERSTIK — Tilslutter en AC-adapter til computeren.



AC-adapteren konverterer AC-netstrøm til den DC-strøm, som computeren bruger. Du kan tilslutte AC-adapteren både når computeren er tændt og når den er slukket.

⚠ FORSIGTIG: AC-adapteren fungerer med stikkontakter over hele verden. Imidlertid er der forskel på stikkontakterne og stikdåserne i de forskellige lande. Hvis du bruger et inkompatibelt kabel eller tilslutter kablet forkert til stikdåsen eller stikkontakten, kan det medføre brand eller skader på udstyr.

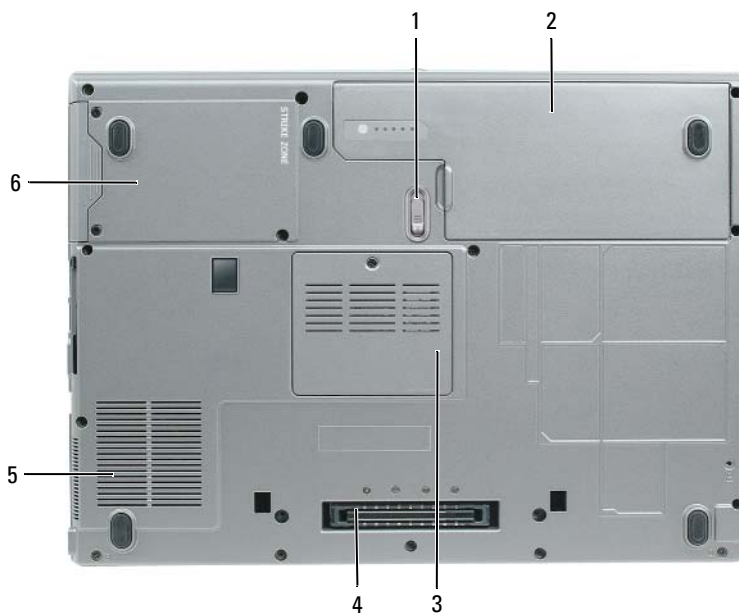
➔ **MEDDELELSE:** Når du kobler AC-adapterkablet fra computeren, skal du tage fat i stikket (ikke i selve kablet) og trække fast, men forsigtigt, for at undgå at beskadige kablet. Hvis du ruller AC-adapterkablet op, skal du sørge for at følge vinklen for stikket på AC-adapteren, så du undgår at beskadige kablet.

LUFTHULLER — Computeren bruger en intern blæser til at skabe luftgennemstrømning gennem hullerne, hvilket forhindrer computeren i at blive overophedet.

✍ **BEMÆRK:** Computeren tænder blæseren, når den bliver varm. Blæserstøj er normalt og betyder ikke, at der er problemer med blæseren eller computeren.

⚠ **FORSIGTIG:** Undgå at blokere lufthullerne, og undgå at skubbe genstande ind i dem eller at lade støv samle sig i dem. Opbevar ikke computeren et sted med lav luftgennemstrømning når den er tændt, f.eks. i en lukket mappe eller i en taske. Dette kan beskadige computeren eller forårsage brand.

Set nedefra



1	frigørelsesknop til batteribåssmæklås	2	batteri	3	dæksel til hukommelsesmodul
4	dockingforbindelsesstik	5	blæserlufthuller	6	harddisk

FRIGØRELSESKNAP TIL BATTERIBÅSSMÆKLÅS — Frigør batteriet. Du kan finde vejledning under "Udskiftning af batteriet" på side 35.

BATTERI — Når der er installeret et batteri, kan du bruge computeren uden at tilslutte computeren til en stikkontakt (se "Anvendelse af et batteri" på side 31).

DÆKSEL TIL HUKOMMELSESMODUL — Dækker det rum, der indeholder det ekstra hukommelsesmodul (se "Hukommelse" på side 109).

DOCKINGFORBINDELSSESSTIK — Giver dig mulighed for at tilslutte computeren til mediebasen eller en anden dockingenhed. Yderligere oplysninger finder du i den Dell-dokumentation, der fulgte med dockingenheden.

BLÆSERLUFTHULLER — Computeren bruger en intern blæser til at skabe luftgennemstrømning gennem blæserlufthullerne, hvilket forhindrer computeren i at blive overophedet.



BEMÆRK: Computeren tænder blæseren, når den bliver varm. Blæserstøj er normalt og betyder ikke, at der er problemer med blæseren eller computeren.



FORSIGTIG: Undgå at blokere lufthullerne, og undgå at skubbe genstande ind i dem eller at lade støv samle sig i dem. Opbevar ikke computeren et sted med lav luftgennemstrømning når den er tændt, f.eks. i en lukket mappe eller i en taske. Dette kan beskadige computeren eller forårsage brand.

HARDDISK — Opbevarer software og data.

Overførsel af oplysninger til en ny computer

Microsoft® Windows® operativsystemet indeholder guiden Overførsel af filer og indstillinger, der kan flytte data fra en kildecomputer til en ny computer. Du kan overføre data som f.eks.:

- E-mails
- Værktøjslinjeindstillinger
- Vinduesstørrelser
- Internetbogmærker

Du kan overføre dataene til den nye computer via et netværk eller en seriel forbindelse, eller du kan gemme dem på et flytbart medie, f.eks. en skrivbar cd, til overførsel til den nye computer.



BEMÆRK: Du kan overføre oplysninger fra den gamle computer til den nye computer ved at forbinde de to computere direkte med hinanden via et serielt kabel mellem computerens input-/outputporte (I/O). Hvis du vil overføre data via en seriel forbindelse, skal du åbne hjælpeprogrammet Netværksforbindelser via Kontrolpanelet og udføre de øvrige konfigurationstrin som f.eks. at konfigurere en avanceret forbindelse og angive værtscomputer og gæstecomputer.

Du kan finde flere oplysninger om, hvordan du etablerer en direkte kabelforbindelse mellem to computere i Microsoft Knowledge Base-artiklen #305621 med titlen *How to Set Up a Direct Cable Connection Between Two Computers in Windows XP*. Disse oplysninger er muligvis ikke tilgængelige i alle lande.

Du skal køre guiden Overførsel af filer og indstillinger for at kunne overføre oplysninger til en ny computer. Du kan bruge cd'en *Operating System* (valgfri) til denne proces, eller du kan oprette en guidediskette med guiden Overførsel af filer og indstillinger.

Sådan kører du guiden Overførsel af filer og indstillinger med Operating System CD



BEMÆRK: Denne fremgangsmåde kræver *Operating System* CD. Denne cd er valgfri og følger muligvis ikke med alle computere.

Sådan forbereder du den nye computer til filoverførslen:

- 1 Start guiden **Overførsel af filer og indstillinger**.
- 2 Når velkomstskræmbilledet i guiden **Overførsel af filer og indstillinger** vises, skal du klikke på **Næste**.
- 3 På skærbilledet **Hvilken computer drejer det sig om?** skal du klikke på **Ny computer** og klikke på **Næste**.
- 4 På skærbilledet **Har du en Windows XP-cd?** skal du klikke på **Jeg vil bruge guiden på Windows XP-cd'en** og klikke på **Næste**.
- 5 Når skærbilledet **Du skal nu gå til din gamle computer** vises, skal du gå hen til den gamle computer (kildecomputeren). Klik *ikke* på **Næste** på nuværende tidspunkt.

Sådan kopierer du data fra den gamle computer:

- 1 Indsæt Windows XP *Operating System* CD i den gamle computer.
- 2 På skærbilledet **Velkommen til Microsoft Windows XP** skal du klikke på **Udføre andre opgaver**.
- 3 Under **Hvad vil du foretage dig?** skal du klikke på **Overføre filer og indstillinger**.

- 4 På velkomstskærmbilledet i guiden **Overførsel af filer og indstillinger** skal du klikke på **Næste**.
- 5 På skærmbilledet **Hvilken computer drejer det sig om?** skal du klikke på **Gammel computer** og klikke på **Næste**.
- 6 På skærmbilledet **Vælg en overførselsmetode** skal du klikke på den overførselsmetode, du foretrækker.
- 7 På skærmbilledet **Hvad vil du overføre?** skal du vælge de elementer, som du vil overføre, og klikke på **Næste**. Når oplysningerne er blevet kopieret, vises skærmbilledet **Fuldfører indsamlingsfasen**.
- 8 Klik på **Udfør**.

Sådan overfører du data til den nye computer:

- 1 På skærmbilledet **Du skal nu gå til din gamle computer** på den nye computer skal du klikke på **Næste**.
- 2 På skærmbilledet **Hvor er filerne og indstillingerne?** skal du vælge den metode, som du valgte til overførsel af indstillinger og filer, og klikke på **Næste**.
Guiden indlæser de indsamlede filer og indstillinger og anvender dem på den nye computer.
Når alle indstillinger og filer er blevet anvendt, vises skærmbilledet **Udført**.
- 3 Klik på **Udført**, og genstart den nye computer.

Sådan kører du guiden Overførsel af filer og indstillinger uden Operating System CD

Hvis du vil køre guiden *Overførsel af filer og indstillinger* uden *Operating System* CD, skal du oprette en guidediskette, som gør det muligt for dig at oprette en sikkerhedskopibilledfil til et flytbart medie.

Hvis du vil oprette en guidediskette, skal du bruge den nye computer med Windows XP og udføre nedenstående trin:

- 1 Klik på **Start** → **guiden Overførsel af filer og indstillinger**.
- 2 Når velkomstskærmbilledet i guiden **Overførsel af filer og indstillinger** vises, skal du klikke på **Næste**.
- 3 På skærmbilledet **Hvilken computer drejer det sig om?** skal du klikke på **Ny computer** → **Næste**.
- 4 På skærmbilledet **Har du en Windows XP-cd?** skal du klikke på **Jeg vil oprette en guidediskette i følgende drev** → **Næste**.
- 5 Indsæt det flytbare medie, f.eks. en skrivbar cd, og klik på **OK**.
- 6 Når guidedisken er oprettet og meddelelsen **Du skal nu gå til din gamle computer** vises, skal du ikke klikke på **Næste**.
- 7 Gå hen til den gamle computer.

Sådan kopierer du data fra den gamle computer:

- 1 Indsæt guidedisken i den gamle computer.
- 2 Klik på **Start** → **Kør**.
- 3 I feltet **Åben** i vinduet **Kør** skal du finde stien for **fastwiz** (på det pågældende flytbare medie) og klikke på **OK**.

- 4 På velkomstskræmbilledet i guiden **Overførsel af filer og indstillinger** skal du klikke på **Næste**.
- 5 På skærbilledet **Hvilken computer drejer det sig om?** skal du klikke på **Gammel computer**→ **Næste**.
- 6 På skærbilledet **Vælg en overførselsmetode** skal du klikke på den overførselsmetode, du foretrækker.
- 7 På skærbilledet **Hvad vil du overføre?** skal du vælge de elementer, som du vil overføre, og klikke på **Næste**.
Når oplysningerne er blevet kopieret, vises skærbilledet **Fuldfører indsamlingsfasen**.
- 8 Klik på **Udfør**.

Sådan overfører du data til den nye computer:

- 1 På skærbilledet **Du skal nu gå til din gamle computer** på den nye computer skal du klikke på **Næste**.
- 2 På skærbilledet **Hvor er fileme og indstillingerne?** skal du vælge den metode, som du valgte til overførsel af indstillinger og filer, og klikke på **Næste**. Følg vejledningen på skærmen.

Guiden indlæser de indsamlede filer og indstillinger og anvender dem på den nye computer.

Når alle indstillinger og filer er blevet anvendt, vises skærbilledet **Udført**.

- 3 Klik på **Udført**, og genstart den nye computer.




BEMÆRK: Hvis du vil have flere oplysninger om denne fremgangsmåde, kan du søge på **support.dell.com** efter dokumentet #PA1089586 (*How Do I Transfer Files From My Old Computer to My New Dell Computer Using the Microsoft® Windows® XP Operating System?*).



BEMÆRK: Der er muligvis ikke adgang til Dell™ Knowledge Base-dokument i alle lande.


Windows Vista™

- 1 Klik på Windows Vista Start-knappen, , klik på **Overføre filer og indstillinger**→ **Start Windows Overførsel**.
- 2 I dialogboksen **Brugerkontokontrol** skal du klikke på **Fortsæt**.
- 3 Klik på **Start en ny overførsel** eller på **Fortsæt en igangværende overførsel**.


Følg instruktionerne på skærmen fra Windows Easy Transfer wizard (guiden Windows Overførsel).


Anvendelse af et batteri

Batteriydelse

 **BEMÆRK:** Oplysninger om Dell-garantien for computeren finder du i *Produktinformationsvejledningen* eller i det separate trykte garantidokument, der fulgte med computeren.

For at sikre en optimal computerydelse og for at bidrage til at bevare BIOS-indstillingerne bør du altid anvende din bærbare Dell™-computer med batteriet installeret. Der medfølger ét batteri som standardudstyr i batterirummet.


 **BEMÆRK:** Da batteriet muligvis ikke er fuldt opladet, skal du bruge AC-adapteren til at tilslutte din nye computer til en stikkontakt, første gang du bruger computeren. Du får det bedste resultat ved at bruge computeren med AC-adapteren, indtil batteriet er helt opladet. Hvis du vil have vist batteriet opladningsstatus, skal du åbne **Kontrolpanel** → **Strømstyring** og derefter klikke på fanen **Batterimåler**.

 **BEMÆRK:** Batteridriftstiden (den tid som et batteri kan fungere på en opladning) falder med tiden. Alt afhængigt af, hvor ofte batteriet bruges, og af de betingelser, det bruges under, kan du få brug for at købe et nyt batteri i løbet af computerens levetid.


Batteridriftstiden varierer alt afhængigt af anvendelsesbetingelserne. Du kan installere et valgfrit ekstra batteri i mediebasen og på den måde øge driftstiden betydeligt.


Driftstiden reduceres væsentligt, hvis du udfører handlinger som f.eks. de følgende:

- Bruger optiske drev
- Bruger trådløse kommunikationsenheder, PC Cards, ExpressCards, mediehukommelseskort eller USB-enheder
- Anvendelse af en skærmindstilling med høj lysstyrke, 3D-pauseskærme eller andre strømkrævende programmer som f.eks. 3D-spil
- Bruger computeren i maksimal ydelsestilstand (se "Konfiguration af strømstyringsindstillinger" på side 34)

 **BEMÆRK:** Det anbefales at tilslutte computeren til en stikkontakt, når du skriver til en cd eller en dvd.


Du kan kontrollere batteriladningen, før du indsætter batteriet i computeren (se "Kontrol af batteriopladningen" på side 32). Du kan også indstille valgmuligheder for strømstyring, så de advarer dig, når batteriopladningen er lav (se "Konfiguration af strømstyringsindstillinger" på side 34).

 **FORSIGTIG:** Hvis du bruger et inkompatibelt batteri, kan det øge risikoen for eksplosion. Udskift kun batteriet med et kompatibelt batteri, der er købt hos Dell. Litium-ion batteriet er beregnet til at fungere sammen med din Dell-computer. Brug ikke et batteri fra andre computere sammen med computeren.

 **FORSIGTIG:** Batterier bør ikke bortskaffes sammen med husholdningsaffald. Når batteriet ikke længere kan holde en ladning, skal du kontakte de lokale renovations- eller miljømyndigheder for at få råd vedrørende bortskaffelse af litium-ion batterier. Se "Bortskaffelse af batterier" i *Produktinformationsvejledningen*.

 **FORSIGTIG:** Misbrug af batteriet kan øge risikoen for brand eller kemisk forbrænding. Undgå at punktere eller brænde batteriet, skil det ikke ad, og udsæt det ikke for temperaturer over 65°C. Opbevar batteriet utilgængeligt for børn. Håndter beskadigede eller lækkende batterier med stor forsigtighed. Beskadigede batterier kan lække og medføre personskade eller skade på udstyr.

Kontrol af batteriopladningen


Dell QuickSet Battery Meter, Microsoft Windows **Batterimåler** og ikonet , batteriladningsmåleren og sundhedsmåleren samt advarslen om lav batteriladning giver oplysninger om batteriladningen.


Dell™ QuickSet Battery Meter

Hvis Dell QuickSet er installeret, skal du trykke på <Fn><F3> for at få vist QuickSet Battery Meter (QuickSet Batterimåler). Batterimåleren viser status, batterisundhed, opladningsniveau og opladningsforløbet for batteriet i computeren.

Yderligere oplysninger om QuickSet finder du ved at højreklikke på QuickSet-ikonet på proceslinjen i Microsoft® Windows® og derefter klikke på **Help** (Hjælp).

Microsoft® Windows® Batterimåler

Windows Batterimåler viser den resterende batteriladning. Hvis du vil kontrollere Batterimåler, skal du dobbeltklikke på ikonet  på proceslinjen.

Hvis computeren er tilsluttet en stikkontakt, vises ikonet .

Opladningsmåler

Ved at trykke én gang eller ved at *trykke på og holde* statusknappen på batteriladningsmåleren på batteriet kan du kontrollere følgende:

- Batteriladningen (kontrolleres ved at trykke på og *slippe* statusknappen)
- Batterisundheden (kontrolleres ved at trykke på og *holde* statusknappen inde)

Batteriets funktionstid bestemmes i vidt omfang af det antal gange, det oplades. Efter flere hundrede opladnings- og afladningscykluser mister batteriet noget af dets opladningskapacitet—dets batterisundhed. Det betyder, at et batteri kan vise status "opladet", men have en reduceret opladningskapacitet (sundhed).

Kontrol af batteriladningen

Hvis du vil kontrollere batteriladningen, skal du *trykke på og slippe* statusknappen på batteriladningsmåleren for at få ladningsniveaulamperne til at lyse. Hver lampe repræsenterer ca. 20% af den samlede batteriladning. Hvis batteriet f.eks. har 80% af dets ladning tilbage, vil fire lamper være tændt. Hvis ingen af lamperne lyser, har batteriet ingen ladning.

Kontrol af batteriets sundhed



BEMÆRK: Du kan kontrollere batteriets sundhedstilstand på to måder: ved at bruge ladningsmåleren på batteriet som beskrevet nedenfor og ved at bruge Battery Meter (Batterimåler) i Dell QuickSet. Oplysninger om QuickSet finder du ved at højreklikke på ikonet på proceslinjen og klikke på **Help** (Hjælp).

Hvis du vil kontrollere batteriets sundhedstilstand ved hjælp af ladningsmåleren, skal du *trykke på og holde* statusknappen på batteriladningsmåleren i mindst 3 sekunder. Hvis ingen lamper lyser, er batteriet i god stand og det har mere end 80% af dets oprindelige opladningskapacitet tilbage. Hver lampe repræsenterer en trinvis forringelse. Hvis fem lamper lyser, er der mindre end 60% af ladningskapaciteten tilbage, og du bør overveje at udskifte batteriet. Yderligere oplysninger om batteridriftstiden finder du under "Specifikationer" på side 125.

Advarsel om lav batteriladning

- ➔ **MEDDELELSE:** For at undgå at miste eller beskadige data bør du gemme dit arbejde med det samme, hvis du får en advarsel om lav batteriladning. Tilslut derefter computeren til en stikkontakt. Hvis batteriet løber helt tør for strøm, skiftes der automatisk til dvaletilstand.

Som standard advarer et pop-up-vindue dig, når batteriladningen er brugt ca. 90% op. Du kan ændre indstillingerne for batterialarmerne i QuickSet eller i vinduet **Egenskaber for Strømstyring**. Oplysninger om, hvordan du får adgang til QuickSet eller vinduet **Egenskaber for Strømstyring**, finder du under "Konfiguration af strømstyringsindstillinger" på side 34.

Spar på batteristrømmen

Gør følgende for at spare på batteristrømmen:

- Tilslut computeren til en stikkontakt, hvis det er muligt. Batteriets levetid afhænger i høj grad af, hvor mange gange batteriet bruges og genoplades.
- Sæt computeren på standby eller i dvaletilstand, når du ikke bruger computeren i længere perioder (se "Strømstyringstilstande" på side 33).
- Brug guiden Strømstyring til at vælge indstillinger, der optimerer computerens strømforbrug. Disse indstillinger kan også indstilles sådan, at de ændres, når du trykker på tænd/sluk-knappen, lukker skærmen eller trykker på <Fn><Esc>.

- 🔍 **BEMÆRK:** Yderligere oplysninger om, hvordan du kan spare på batteristrømmen, finder du under "Strømstyringstilstande" på side 33.

Strømstyringstilstande

Standby

Standbytilstanden sparer strøm ved at slukke skærmen og harddisken efter en forudindstillet periode uden aktivitet (en timeout). Når computer forlader standby, vender den tilbage til den funktionstilstand, den var i, inden den skiftede til standby.

- ➔ **MEDDELELSE:** Hvis computeren mister netstrøm og batteristrøm, mens den er på standby, kan den miste data.

Sådan skifter du til standby:

- Klik på **Start** → **Luk computeren** → **Standby**.
eller
- Alt afhængigt af, hvilke strømstyringsindstillinger du vælger i vinduet **Egenskaber for Strømstyring** eller i guiden QuickSet Power Management, skal du bruge en af de følgende metoder:
 - Tryk på tænd/sluk-knappen.
 - Luk skærmen.
 - Tryk på <Fn><Esc>.

Hvis du vil forlade standby, skal du trykke på tænd/sluk-knappen eller åbne skærmen alt afhængigt af, hvilke strømstyringsindstillinger du har valgt. Du kan ikke få computeren til at forlade standby ved at trykke på en tast eller ved at røre pegefeltet eller pegepinden.

Dvaletilstand

Dvaletilstanden sparer strøm ved at kopiere systemdataene til et reserveret område på harddisken og derefter slukke computeren helt. Når computer forlader dvaletilstand, vender den tilbage til den funktionstilstand, den var i, inden den skiftede til dvaletilstand.



MEDDELELSE: Du kan ikke fjerne enheder eller fradocke computeren, mens computeren er i dvaletilstand.

Computeren skifter til dvaletilstand, hvis batteriladningen når et kritisk lavt niveau.

Sådan skifter du manuelt til dvaletilstand:

- Klik på **Start** → **Luk computeren**, tryk på <Skift> og hold tasten nede, og klik derefter på **Hibernate** (Dvaletilstand).
eller
- Alt afhængigt af, hvilke strømstyringsindstillinger du vælger i vinduet **Egenskaber for Strømstyring** eller i guiden **QuickSet Power Management**, skal du bruge en af de følgende metoder til at skifte til dvaletilstand:
 - Tryk på tænd/sluk-knappen.
 - Luk skærmen.
 - Tryk på <Fn><Esc>.



BEMÆRK: Nogle PC Cards og ExpressCards vil muligvis ikke fungere korrekt, efter at computeren har forladt dvaletilstand. Fjern kortet og indsæt det igen (se "Installation af et PC Card eller et ExpressCard" på side 57), eller genstart simpelthen computeren.


Hvis du vil afslutte dvaletilstanden, skal du trykke på tænd/sluk-knappen. Computeren kan være lidt tid om at forlade dvaletilstanden. Du kan ikke få computeren til at forlade dvaletilstand ved at trykke på en tast eller ved at røre pegefeltet eller pegepinden. Yderligere oplysninger om dvaletilstand finder du i den dokumentation, der følger med operativsystemet.

Konfiguration af strømstyringsindstillinger

Du kan bruge vinduet **QuickSet-strømstyringsguiden** eller **Windows egenskaber for strømstyring** til at konfigurere strømstyringsindstillingerne på din computer.


- Hvis du vil åbne **QuickSet Power Management Wizard**, skal du dobbeltklikke på **QuickSet-ikonet** på proceslinjen i Microsoft® Windows®. Yderligere oplysninger om **QuickSet** finder du ved at klikke på knappen **Help** (Hjælp) i **Power Management Wizard**.
- Hvis du vil åbne vinduet **Egenskaber for Strømstyring**, skal du klikke på knappen **Start** → **Kontrolpanel** → **Ydelse og vedligeholdelse** → **Strømstyring**. Hvis du vil have oplysninger om et felt i vinduet **Egenskaber for Strømstyring**, skal du klikke på spørgsmålstegnikonet på titellinjen og derefter klikke på det område, du ønsker oplysninger om.

Opladning af batteriet

 **BEMÆRK:** Med Dell™ ExpressCharge™ oplader AC-adapteren, når computeren er slukket, et helt afladet batteri til 80 procent på ca. 1 time og til 100 procent på ca. 2 timer. Opladningstiden er længere, når computeren er tændt. Du kan lade batteriet sidde i computeren, så længe du vil. Batteriets interne kredsløb forhindrer, at batteriet bliver overbelastet.


Når du tilslutter computeren en stikkontakt eller installerer et batteri, mens computeren er tilsluttet en stikkontakt, kontrollerer computeren batteriets ladning og temperatur. Hvis det er nødvendigt, vil AC-adapteren oplade batteriet og opretholde batteriladningen.


Hvis batteriet er varmt efter at have været brugt i computeren, eller fordi computeren bruges i varme omgivelser, er det muligt, at batteriet ikke oplades, når du tilslutter computeren til en stikkontakt.


Batteriet er for varmt til at starte opladningen, hvis lampen  blinker skiftevis grønt og orange. Fjern computeren fra stikkontakten, og lad computeren og batteriet køle af til stuetemperatur. Tilslut derefter computeren til en stikkontakt for at fortsætte opladningen.

Yderligere oplysninger om løsning af problemer med et batteri finder du under "Strømproblemer" på side 81.

Udskiftning af batteriet

 **FORSIGTIG:** Inden du anvender disse fremgangsmåder, skal du slukke computeren, fjerne AC-adapteren fra stikkontakten og computeren, fjerne modemmet fra telefonstikket og computeren og fjerne alle andre eksterne kabler fra computeren.

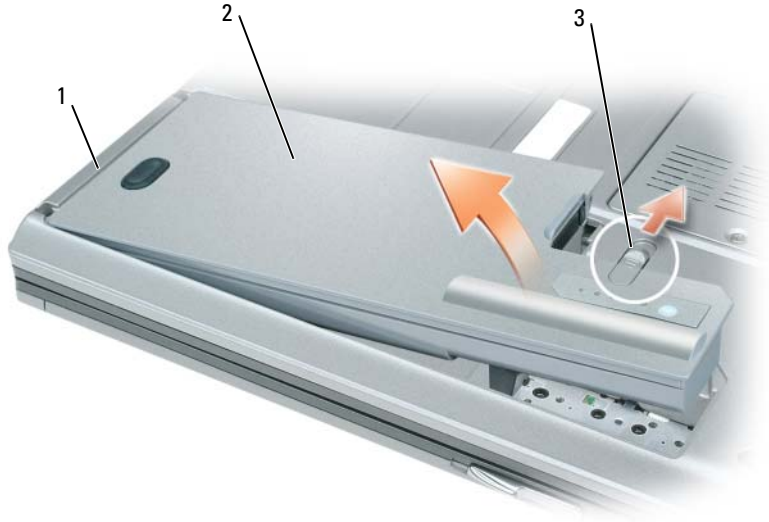
 **FORSIGTIG:** Hvis du bruger et inkompatibelt batteri, kan det øge risikoen for eksplosion. Udskift kun batteriet med et kompatibelt batteri, der er købt hos Dell. Batteriet er beregnet til at fungere sammen med din Dell™-computer. Brug ikke et batteri fra andre computere sammen med computeren.

 **MEDDELELSE:** Du skal fjerne alle eksterne kabler fra computeren for at undgå beskadigelse af stikket.

Oplysninger om udskiftning af det andet batteri, som er placeret i medieåsen, finder du under "Anvendelse af multimedier" på side 41.

Sådan fjerner du batteriet:

- 1 Hvis computeren er tilsluttet en dockingenhed, skal du tage den ud af dockingenheden. Du kan finde vejledning i den dokumentation, der fulgte med dockingenheden.
- 2 Sørg for at computeren er slukket.
- 3 Glid batterirummets frigørelseshåndtag i bunden af computeren til frigørelsesanordningen klikker.
- 4 Tag batteriet ud af computeren ved hjælp af fligen på batteriet.



1 batteriflig

2 batteri

3 frigørelsesknap til batteribåssmæklås

Hvis du vil udskifte batteriet, skal du placere batteriet i båsen og trykke ned, indtil frigørelsesknappen til batteribåssmæklåsen klikker.

Opbevaring af et batteri


Fjern batteriet, hvis du ikke bruger computeren i en længere periode. Et batteri aflades under længerevarende opbevaring. Efter en længere opbevaringsperiode skal du oplade batteriet helt, inden du bruger det (se "Opladning af batteriet" på side 35).

Brug af tastaturet

Numerisk tastatur



Det numeriske tastatur fungerer på samme måde som det numeriske tastatur på et eksternt tastatur. Hver tast på det numeriske tastatur har flere funktioner. Tallene og symbolerne for det numeriske tastatur er markeret med blå til højre for tasterne på tastaturet. Hvis du vil skrive et tal eller et symbol, skal du holde <Fn> nede og trykke på den ønskede tast.

- Hvis du vil aktivere det numeriske tastatur, skal du trykke på <Num Lk>. Lampen  angiver, at det numeriske tastatur er aktivt.
- Hvis du vil deaktivere det numeriske tastatur, skal du trykke på <Num Lk> igen.

Tastekombinationer

Systemfunktioner

<Ctrl><Skift><Esc>	Åbner vinduet Jobliste
--------------------	-------------------------------

Batteri

<Fn><F3>	Viser Dell™ QuickSet Battery Meter (batterimåler)
----------	---

Skærmfunktioner


<Fn> <F7>	Skifter mellem skærmopløsninger i widescreen og standardbilledformat.
<Fn> <F8>	Skifter skærbilledet til den næste skærmindstilling. Indstillingerne er den indbyggede skærm, en ekstern skærm og begge skærme samtidig.
<Fn> og tasten pil til venstre	Aktiverer omgivelseslyssensoren, der styrer skærmens lysstyrke med udgangspunkt i mængden af lys i omgivelserne.
<Fn> og Pil op-tast	Øger lysstyrken for den indbyggede skærm (ikke på en ekstern skærm).
<Fn> og Pil ned-tast	Sænker lysstyrken for den indbyggede skærm (ikke på en ekstern skærm).

Strømstyring

<Fn> <Esc>	Aktiverer en strømstyringstilstand. Du kan omprogrammere denne genvejstast for at aktivere en anden strømstyringstilstand ved hjælp af fanen Advanced (Avanceret) i vinduet Power Options Properties (Strømindstillinger) (se "Konfiguration af strømstyringsindstillinger" på side 34).
<Fn> <F1>	Sætter computeren i dvaletilstand. Der kræves Dell QuickSet (se "Dell™ QuickSet" på side 123).

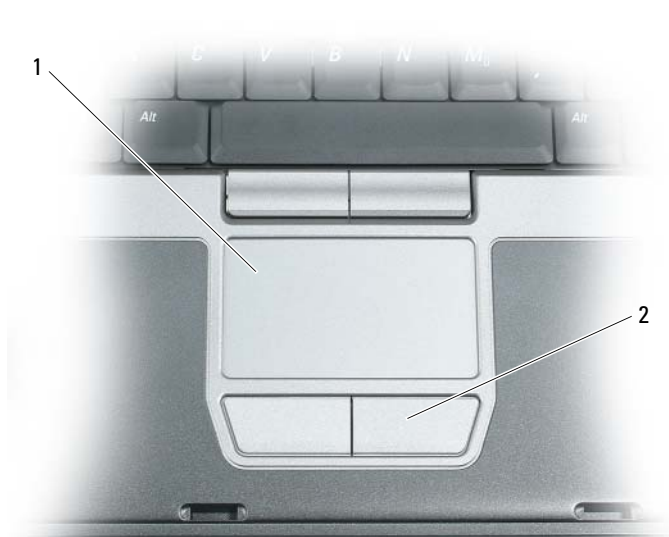
Funktioner for Microsoft® Windows®-tasten

Windows-tast og <m>	Minimerer alle åbne vinduer.
Windows-tast og <Skift> <m>	Gendanner alle minimerede vinduer. Denne tastekombination fungerer som en omskifter, der gendanner minimerede vinduer, når du har brugt kombinationen Windows-tast og <m>.
Windows-tast og <e>	Starter Windows Stifinder.
Windows-tast og <r>	Åbner dialogboksen Kør .
Windows-tast og <f>	Åbner dialogboksen Søgeresultater .
Windows-tast og <Ctrl> <f>	Åbner dialogboksen Søgeresultater-computere dialogboksen (hvis computeren er tilsluttet et netværk).
Windows-tast og <Pause>	Åbner dialogboksen Kør Egenskaber for system .

Hvis du vil justere tastaturets funktion (f.eks. tegngentagelseshastigheden), skal du klikke på **Kontrolpanel**→ **Printere og anden hardware**→ **Tastatur**. Oplysninger om Kontrolpanel finder du ved at åbne Windows Hjælp og support (klik på knappen **Start** eller knappen Windows Vista™ Start → **Hjælp og support**).


Pegefelt

Pegefeltet registrerer din fingers tryk og bevægelse, så du kan flytte markøren rundt på skærmen. Brug pegefeltet og pegefeltknapperne på samme måde som en mus.



1 pegefelt

2 knapper til pegefelt


 **BEMÆRK:** Hvis du har bestilt en fingeraftryklæser (ekstraudstyr) sammen med computeren, er læseren placeret mellem pegefeltknapperne.

- Hvis du vil flytte markøren, skal du lade fingeren glide let hen over pegefeltet.
- Hvis du vil vælge et objekt, skal du trykke let én gang på pegefeltets overflade eller bruge tommelfingeren til at trykke på venstre pegefeltknap.
- Hvis du vil markere og flytte (eller trække) et objekt, skal du placere markøren på objektet og trykke to gange på pegefeltet. Ved det andet klik skal du lade din finger blive på pegefeltet og flytte det markerede objekt ved at lade fingeren glide hen over overfladen.
- Hvis du vil dobbeltklikke på et objekt, skal du placere markøren på objektet og trykke to gange på pegefeltet eller bruge tommelfingeren til at trykke to gange på venstre pegefeltknap.

Du kan også bruge pegepinden til at flytte markøren. Tryk pegepinden til venstre, højre, op eller ned for at ændre markørens retning på skærmen. Brug pegepinden og pegepindknapperne på samme måde som en mus.

Tilpasning af pegefeltet og pegepinden


Du kan bruge vinduet **Egenskaber for mus** til at deaktivere pegefeltet og pegepinden eller til at justere deres indstillinger.

- 1 Klik på **Kontrolpanel** → **Mus**. Oplysninger om Kontrolpanel finder du i Windows Hjælp og support. Klik på knappen **Start** eller på knappen **Windows Vista™ Start**  → **Hjælp og support**.
- 2 I vinduet **Egenskaber for mus**:
 - Klik på **Enhedsvalg** for at deaktivere pegefeltet og pegepinden.
 - Klik på **Pegefelt** for at justere indstillingerne for pegefelt og pegepind.
- 3 Klik på **OK** for at gemme indstillingerne og lukke vinduet.

Udskiftning af pegepindens hætte

Du kan udskifte pegepindens hætte, hvis den er nedslidt efter lang tids brug, eller hvis du foretrækker en anden farve. Du kan købe ekstra hætter på Dells websted på www.dell.com.



- 1 Træk hættten af pegepinden.
- 2 Juster den nye hætte over den firkantede pegepindstang, og tryk forsigtigt hættten ned over stangen.
-  **MEDDELELSE:** Pegepinden kan beskadige skærmen, hvis den ikke er placeret korrekt på stangen.
- 3 Kontroller pegepinden for at sikre dig, at hættten er sat korrekt på.

Anvendelse af multimedier

Afspilning af cd'er eller dvd'er

➡ **MEDDELELSE:** Tryk ikke på cd'en eller dvd'en, når du åbner eller lukker den. Hold bakken lukket, når du ikke bruger drevet.

➡ **MEDDELELSE:** Flyt ikke computeren, mens du afspiller cd'er eller dvd'er.

- 1 Tryk på knappen Udskub på forsiden af drevet.
- 2 Træk bakken ud.



- 3 Placer disken midt i bakken med mærkatsiden vendende opad, og klik disken fast på spindelen.


✎ **BEMÆRK:** Hvis du bruger et modul, der fulgte med en anden computer, skal du installere de drivere og den software, der kræves for at afspille dvd'er eller skrive data. Yderligere oplysninger finder du på *Drivers and Utilities CD* (*Drivers and Utilities CD* er valgfri og vil muligvis ikke være tilgængelig for din computer eller i visse lande).

- 4 Skub bakken tilbage i drevet.

Hvis du vil formatere cd'er for at lagre data, oprette musik-cd'er eller kopiere cd'er, skal du bruge den cd-software, der fulgte med computeren.

✎ **BEMÆRK:** Sørg for at overholde alle copyrightlove, når du opretter cd'er.

Indstilling af lydstyrken

 **BEMÆRK:** Når højtalerens lyd er slået fra, hører du ikke afspilningen af cd'en eller dvd'en.

Vinduet Lydstyrke

- 1 Klik på knappen **Start**, peg på **Alle programmer** (eller **Programmer**) → **Tilbehør** → **Underholdning** (eller **Multimedier**), og klik derefter på **Lydstyrke**.
- 2 I vinduet **Lydstyrke** skal du klikke på og trække skyderen i kolonnen **Lydstyrke** og flytte den op eller ned for at øge eller sænke lydstyrken.

Yderligere oplysninger om lydstyrkeindstillingerne finder du ved at klikke på **Hjælp** i vinduet **Lydstyrke**.

Lydstyrkeknapper

Du kan justere lydstyrken med lydstyrkeknapperne på computeren. Se "lydstyrkeknapper" på side 18.

Justering af billedet


Hvis der vises en fejlmeddelelse om, at den nuværende opløsning og farvedybde bruger for megen hukommelse og forhindrer dvd-afspilning, skal du ændre egenskaberne for skærm.

- 1 Klik på **Start** → **Kontrolpanel** → **Skærm**.
- 2 Klik på **Indstillinger**, og klik på og træk skyderen under **Skærmopløsning** for at ændre indstillingen til 1024 gange 768 pixel.
- 3 Klik på rullemenuen under **Farve kvalitet** → **Mellem (16 bit)** → **OK**.

Anvendelse af skærmen

Justering af lysstyrken

Når en Dell™-computer kører på batteristrøm, kan du spare strøm ved at indstille skærmens lysstyrke til den laveste behagelige indstilling. Det gør du ved at trykke på <Fn> og tasterne pil-op eller pil-ned på tastaturet.

 **BEMÆRK:** Lysstyrketastekombinationerne påvirker kun skærmen på den bærbare computer de påvirker ikke skærme eller projektorer, der er tilsluttet den bærbare computer eller dockingenheden. Hvis computeren er tilsluttet en ekstern skærm, og du forsøger at ændre lysstyrkeniveauet, vises lysstyrkemåleren muligvis alligevel, men lysstyrkeniveauet på den eksterne enhed ændres ikke.

Du kan trykke på de følgende taster for at justere skærmens lysstyrke:


- Tryk på tasterne <Fn> og pil-op for at øge lysstyrken for den indbyggede skærm (ikke for en ekstern skærm).
- Tryk på tasterne <Fn> og pil-ned for at reducere lysstyrken for den indbyggede skærm (ikke for en ekstern skærm).

Flytning af skærbilledet fra computerskærmen til en projektor


Når du starter computeren med en ekstern enhed (f.eks. en ekstern skærm eller en projektor) tilsluttet og tændt, kan skærbilledet blive vist enten på computerskærmen eller på den eksterne enhed.

Tryk på <Fn><F8> for at få vist skærbilledet på skærmen, på den eksterne enhed eller på skærmen og den eksterne enhed samtidig.

Sådan får du billeder og tekst til at se større eller skarpere ud på skærmen: Indstilling af skærmopløsningen og opdateringshastigheden

 **BEMÆRK:** Hvis du ændrer skærmopløsningen i forhold til de aktuelle indstillinger, kan der ske det, at billedet bliver sløret, eller at teksten bliver svær at læse, hvis du skifter til en opløsning, der ikke understøttes af din computer og skærm. Før du ændrer nogle af skærmindstillingerne, skal du skrive de aktuelle indstillinger ned, så du kan skifte tilbage til de tidligere indstillinger, hvis du får brug for det.

Du kan gøre teksten lettere at læse og ændre visningen af billeder på skærmen ved at justere skærmopløsningen. Hvis du øger opløsningen, bliver elementerne mindre på skærmen. Derimod betyder en lavere opløsning, at tekst og billeder ser større ud, hvilket kan være en fordel for personer med nedsat syn. Hvis du vil have vist et program ved en bestemt opløsning, skal både skærmkortet og skærmen understøtte programmet, og de nødvendige skærmdrivere skal være installeret.

 **BEMÆRK:** Brug kun de Dell-installerede skærmdrivere, som er udviklet til at give den bedste ydelse sammen med det Dell-installerede operativsystem.

Hvis du vælger en opløsning eller en farvepalet, der er højere end hvad skærmen understøtter, justeres indstillingerne automatisk til de nærmeste understøttede værdier.

Du skal udføre de trin i det nedenstående afsnit, der svarer til det operativsystem, som din computer bruger, for at indstille skærmopløsningen og opdateringshastigheden for skærmen.


Microsoft® Windows® XP

- 1 Klik på **Start** → **Indstillinger** → **Kontrolpanel**.
- 2 Under **Vælg en kategori** skal du klikke på **Udseende og temaer**.
- 3 Under **Vælg en opgave...** skal du klikke på det område, du vil ændre, eller under **eller vælg et Kontrolpanel-ikon** skal du klikke på **Skærm**.
- 4 Klik på fanen **Indstillinger** i vinduet **Egenskaber for skærm**.
- 5 Prøv at vælge andre indstillinger for **Farvekvalitet** og **Skærmopløsning**.



BEMÆRK: Efterhånden som opløsningen øges, ser ikoner og tekst mindre ud på skærmen.

Windows Vista™

- 1 Klik på Windows Vista Start-knappen  → **Kontrolpanel**.
- 2 Under **Appearance and Personalization** (Udseende og personlig tilpasning) skal du klikke på **Adjust screen resolution** (Juster skærmopløsning).
- 3 I vinduet **Display Settings** (Skærmindstillinger) skal du under **Resolution** (Opløsning) skubbe skyderen til venstre/højre for at øge/reducere skærmopløsningen.
- 4 Klik på **How do I get the best display?** (Hvordan får jeg den bedste visning?), hvis du vil have flere oplysninger.

Hvis skærmopløsningsindstillingerne er højere, end hvad skærmen understøtter, skifter computeren til panoreringstilstand. I panoreringstilstand kan hele skærbilledet ikke vises på én gang, og proceslinjen, som normalt vises nederst på skrivebordet, vil muligvis ikke kunne ses længere. Hvis du vil se de dele af skærbilledet, der ikke er synlige, kan du bruge pegefeltet eller pegepinden til at "panorere" (eller *flytte*) billedet op, ned, til venstre eller højre.



MEDDELELSE: Du kan beskadige en ekstern skærm, hvis du bruger en ikke-understøttet opdateringshastighed. Inden du justerer opdateringshastigheden på en ekstern skærm, bør du søge vejledning i brugervejledningen til skærmen.

Samtidig brug af en ekstern skærm som en udvidelse af computerskærmen

Du kan tilslutte en ekstern skærm eller projektor til computeren og bruge den som en udvidelse af skærmen (denne tilstand kaldes som "to uafhængige skærme" eller "udvidet skrivebord"). Denne tilstand giver dig mulighed for at bruge begge skærme uafhængigt af hinanden og trække objekter fra den ene skærm til den anden, så det synlige arbejdsområde bliver dobbelt så stort.

Du skal udføre de trin i det nedenstående afsnit, der svarer til det operativsystem, som din computer bruger, for at kunne benytte udvidet skrivebord.

Microsoft® Windows® XP

- 1 Tilslut den eksterne skærm, et fjernsyn eller en projektor til computeren.
- 2 Klik på **Start**→ **Indstillinger**→ **Kontrolpanel**.
- 3 Under **Vælg en kategori** skal du klikke på **Udseende og temaer**.
- 4 Under **Vælg en opgave...** skal du klikke på det område, du vil ændre, eller under **eller vælg et Kontrolpanel-ikon** skal du klikke på **Skærm**.
- 5 Klik på fanen **Indstillinger** i vinduet **Egenskaber for skærm**.



BEMÆRK: Hvis du vælger en opløsning eller en farvepalet, der er højere end hvad skærmen understøtter, justeres indstillingerne automatisk til de nærmeste understøttede værdier. Yderligere oplysninger finder du i dokumentationen til operativsystemet.


- 6 Klik på skærm 2-ikonet, marker afkrydsningsfeltet **Udvid Windows-skrivebordet...**, og klik på **Anvend**.
- 7 Indstil **Skærmområde** til de passende størrelser for begge skærme, og klik på **Anvend**.
- 8 Hvis du bliver bedt om at genstarte computeren, skal du klikke på **Anvend de nye skærmindstillinger uden at genstarte**, og klik på **OK**.
- 9 Hvis du bliver spurgt, skal du klikke på **OK** for at tilpasse skrivebordets størrelse.
- 10 Hvis du bliver spurgt, skal du klikke på **Ja** for at bevare indstillingerne.
- 11 Klik på **OK** for at lukke vinduet **Egenskaber for skærm**.

Sådan deaktiverer du tilstanden med to uafhængige skærme:

- 1 Klik på fanen **Indstillinger** i vinduet **Egenskaber for skærm**.
- 2 Klik på skærm 2-ikonet, fjern markeringen fra indstillingen **Udvid Windows-skrivebordet over til denne skærm**, og klik derefter på **Anvend**.

Tryk eventuelt på <Fn><F8> for at flytte skærbilledet tilbage til computerskærmen.

Windows Vista™

- 1 Klik på Windows Vista Start-knappen , og klik på **Control Panel** (Kontrolpanel).
- 2 Under **Appearance and Personalization** (Udseende og personlig tilpasning) skal du klikke på **Adjust screen resolution** (Juster skærmopløsning).
- 3 I vinduet **Display Settings** (Skærmindstillinger) skal du klikke på skærm 2-ikonet, markere afkrydsningsfeltet **Extend the desktop onto this monitor** (Udvid Windows-skrivebordet til denne skærm) og derefter klikke på **Apply** (Anvend).
- 4 Klik på **OK** for at lukke vinduet **Display Settings** (Skærmindstillinger).

Sådan deaktiverer du tilstanden udvidet skrivebord:

- 1 Klik på fanen **Settings** (Indstillinger) i vinduet **Display Settings** (Skærmindstillinger).
- 2 Klik på skærm 2-ikonet, fjern markeringen fra indstillingen **Extend the desktop onto this monitor** (Udvid Windows-skrivebordet over til denne skærm), og klik derefter på **Apply** (Anvend).


Brug af en ekstern skærm som primær skærm: Skift mellem primær og sekundær skærm

Du skal udføre de trin i det nedenstående afsnit, der svarer til det operativsystem, som din computer bruger, hvis du vil bytte om på tildelingen af status som primær og sekundær skærm (for eksempel for at bruge den eksterne skærm som primær skærm efter tildocking).

Microsoft® Windows® XP

- 1 Klik på **Start**, og klik på **Kontrolpanel**.
- 2 Under **Vælg en kategori** skal du klikke på **Udseende og temaer**.
- 3 Under **Vælg en opgave...** skal du klikke på det område, du vil ændre, eller under **eller vælg et Kontrolpanel-ikon** skal du klikke på **Skærm**.
- 4 Klik på fanen **Indstillinger** → **Avanceret** → fanen **Skærme**.

Windows Vista™

- 1 Klik på Windows Vista Start-knappen , og klik på **Control Panel** (Kontrolpanel).
- 2 Under **Appearance and Personalization** (Udseende og personlig tilpasning) skal du klikke på **Adjust screen resolution** (Juster skærmopløsning).
- 3 I vinduet **Display Settings** (Skærmindstillinger) skal du klikke på skærm 2-ikonet, markere afkrydsningsfeltet **This is my main monitor** (Dette er min primære skærm) og derefter klikke på **Apply** (Anvend).
- 4 Klik på **OK** for at lukke vinduet **Display Settings** (Skærmindstillinger).

Brug af ambient light sensor (omgivelseslyssensor)

Omgivelseslyssensoren (ambient light sensor) er placeret på forsiden af computerskærmen. Sensoren registrerer den tilgængelige mængde omgivende lys og øger eller reducerer automatisk skærmens baggrundslys for at kompensere for omgivelser med henholdsvis meget lidt eller meget lys.

Du kan aktivere eller deaktivere funktionen ambient light sensor ved at trykke på tastekombinationen <Fn> og pil til venstre.




BEMÆRK: Tildæk ikke omgivelseslyssensoren med klæbende mærkater. Hvis den bliver tildækket, vil sensoren automatisk indstille skærmens lysstyrke til minimumsniveauet, når den er aktiveret.




1 omgivelseslyssensor

Omgivelseslyssensoren er deaktiveret ved levering. Hvis du aktiverer sensoren og derefter benytter en af tastekombinationerne til justering af skærmens lysstyrke, bliver sensoren deaktiveret og skærmens lysstyrke øges eller reduceres i henhold til tastekombinationen.

Dell™ QuickSet gør det muligt for dig at aktivere eller deaktivere funktionen ambient light sensor. Du kan også justere den højeste og laveste lysstyrkeindstilling, der kan aktiveres, når du aktiverer funktionen ambient light sensor. Yderligere oplysninger om QuickSet finder du ved at højreklikke på QuickSet-ikonet på proceslinjen og klikke på **Help** (Hjælp).

 **BEMÆRK:** Når du genstarter computeren, vender omgivelseslyssensoren tilbage til den indstilling (enten aktiveret eller deaktiveret), som den var i, før den blev justeret.

 **BEMÆRK:** Omgivelseslyssensoren justerer kun baggrundsbelysningen på din bærbare computer. Den kontrollerer ikke lysstyrken på eksterne skærme eller projektorer.

Konfiguration og brug af netværk

Tilslutning af et netværks- eller et bredbåndsmodemkabel

Inden du tilslutter computeren til et netværk, skal computeren have installeret en netværksadapter og have tilsluttet et netværkskabel.

- 1 Tilslut netværkskablet til netværksadapterstikket bag på computeren.



BEMÆRK: Sæt kabelstikket i, indtil det klikker på plads, og træk derefter forsigtigt i kablet for at sikre, at det sidder korrekt.

- 2 Tilslut netværkskablets anden ende til en netværksforbindelsesenhed eller et netværksstik i væggen.



BEMÆRK: Brug ikke et netværkskabel sammen med et telefonstik.



Konfiguration af et netværk i Microsoft Windows XP


- 1 Klik på Start → Alle programmer → Tilbehør → Kommunikation → Guiden Netværksinstallation → Næste → Kontrollisten for oprettelse af et netværk.



BEMÆRK: Hvis du vælger tilslutningsmetoden **Computeren har direkte forbindelse til Internettet** aktiveres den integrerede firewall, der følger med Windows XP Service Pack 2 (SP2).

- 2 Gennemfør kontrollisten.
- 3 Gå tilbage til Guiden Netværksinstallation, og følg guidens instruktioner.

Konfiguration af et netværk i Microsoft Windows Vista

- 1 Klik på knappen Windows Vista Start  → Opret forbindelse til → Konfigurer en forbindelse eller et netværk.
- 2 Vælg en indstilling under **Choose a connection option** (Vælg en forbindelsesindstilling).
- 3 Klik på **Next** (Næste), og følg guidens instruktioner.

Trådløst lokalnetværk (WLAN)

Et WLAN er en række indbyrdes forbundne computere, der kommunikerer med hinanden gennem luften i stedet for via netværkskabler, der er tilsluttet hver enkelt computer. I et WLAN tilsluttes computerne til netværket ved hjælp af en radiokommunikationsenhed, der kaldes et adgangspunkt eller en trådløs router og giver adgang til internettet eller netværk. Adgangspunktet eller den trådløse router og det trådløse netværkskort i computeren kommunikerer ved at sende data fra deres antenner gennem luften.

Du skal bruge følgende for at oprette en WLAN-forbindelse

For at kunne oprette et WLAN skal du bruge:

- En højhastighedsforbindelse (bredbåndsforbindelse) til internettet, f.eks. en kabelforbindelse eller en DSL-forbindelse
- Et bredbåndsmodem, der er tilsluttet og fungerer korrekt
- En trådløs router eller et adgangspunkt
- Et trådløst netværkskort til hver computer, der skal tilsluttes WLAN'et
- Et netværkskabel med et netværksstik (RJ-45)


Kontrol af det trådløse netværkskort

Alt afhængigt af, hvad du valgte, da du købte computeren, kan computeren have en række forskellige konfigurationer. Brug en af de følgende metoder til at kontrollere, at computeren har et trådløst netværkskort og til at finde frem til korttypen:

- Knappen **Start** og indstillingen **Opret forbindelse til**
- Den originale computerfaktura

Knappen **Start** og valgmuligheden **Opret forbindelse til**

I *Microsoft Windows XP* skal du klikke på **Start** → **Opret forbindelse til** → **Vis alle forbindelser**.

I *Microsoft Windows Vista* skal du klikke på  → **Opret forbindelse til** → **Vis computere og enheder på netværket**.

Hvis Trådløs netværksforbindelse ikke vises under LAN- eller højhastighedsforbindelse til Internettet, har du muligvis ikke et trådløst netværkskort.

Hvis Wireless Network Connection (Trådløs netværksforbindelse) vises, har du et trådløst netværkskort. Sådan får du vist detaljerede oplysninger om det trådløse netværkskort:

- 1 Højreklik på **Wireless Network Connection** (Trådløs netværksforbindelse).
- 2 Klik på **Egenskaber**.

Vinduet **Egenskaber for trådløs netværksforbindelse** vises. Det trådløse netværkskorts navn og modelnummer vises på fanen **Generelt**.






BEMÆRK: Hvis computeren er indstillet til at bruge **den klassiske version af menuen Start**, kan du få vist netværksforbindelser ved at klikke på **Start** → **Indstillinger** → **Netværksforbindelser**. Hvis **Wireless Network Connection** (Trådløs netværksforbindelse) ikke vises, har du muligvis ikke et trådløst netværkskort.


Ordrebekræftelsen for computeren


Den ordrebekræftelse, du modtog, da du bestilte computeren, indeholder oplysninger om den hardware og software, der følger med computeren.

Konfiguration af et nyt WLAN ved hjælp af en trådløs router og et bredbåndsmodem

- 1 Kontakt din internetudbyder for at få specifikke oplysninger om tilslutningskravene for dit bredbåndsmodem.
- 2 Kontroller, at du har kabelbaseret internetadgang via dit bredbåndsmodem, inden du forsøger at konfigurere en trådløs internetforbindelse (se "Tilslutning af et netværks- eller et bredbåndsmodemkabel" på side 49).
- 3 Installer eventuel software, som skal bruges af din trådløse router. Der følger muligvis en installations-cd med din trådløse router. Installations-cd'er indeholder normalt installations- og fejlfindingsoplysninger. Installer den nødvendige software i overensstemmelse med routerproducentens anvisninger.
- 4 Sluk computeren og eventuelle andre computere i nærheden, der understøtter trådløse netværk, via menuen **Start** eller .
- 5 Tag bredbåndsmodemets strømledning ud af stikkontakten.
- 6 Fjern netværkskablet fra computeren og modemmet.
- 7 Fjern AC-adapterkablet fra din trådløse router for at sikre, at der ikke er tilsluttet strøm til routeren.
-  **BEMÆRK:** Vent i mindst 5 minutter, efter at du har frakoblet bredbåndsmodemmet, inden du fortsætter med netværkskonfigurationen.
- 8 Indsæt et netværkskabel i netværksstikket (RJ-45) på bredbåndsmodemmet, mens bredbåndsmodemmet er uden strøm.
- 9 Tilslut netværkskablets anden ende til internetnetværksstikket (RJ-45) på den trådløse router, mens den trådløse router er uden strøm.
- 10 Sørg for, at der ikke er tilsluttet andre netværks- eller USB-kabler til bredbåndsmodemmet end det netværkskabel, der forbinder modemmet og den trådløse router.
-  **BEMÆRK:** Genstart de trådløse enheder i den rækkefølge, der er beskrevet nedenfor, for at undgå risiko for tilslutningsfejl.
- 11 Tænd *kun* bredbåndsmodemmet, og vent mindst 2 minutter, så bredbåndsmodemmet kan stabiliseres. Efter 2 minutter skal du gå videre til trin 12.
- 12 Tænd den trådløse router, og vent mindst 2 minutter, så den trådløse router kan stabilisere sig. Efter 2 minutter skal du gå videre til trin 13.
- 13 Tænd computeren, og vent, til startprocessen er gennemført.
- 14 Oplysninger om, hvordan du udfører de følgende handlinger, der konfigurerer den trådløse router, finder du i den dokumentation, der fulgte med den trådløse router:
 - Opret kommunikation mellem computeren og den trådløse router.
 - Konfigurer den trådløse router til at kommunikere med bredbåndsrouteren.
 - Find din trådløse routers broadcastnavn. Den tekniske betegnelse for en routers broadcastnavn er SSID (Service Set Identifier) eller netværksnavn.
- 15 Konfigurer om nødvendigt dit trådløse netværkskort til at oprette forbindelse til det trådløse netværk (se "Opret forbindelse til et WLAN" på side 52).


Opret forbindelse til et WLAN

 **BEMÆRK:** Inden du opretter forbindelse til et WLAN, skal du sørge for, at du har fulgt instruktionerne under "Trådløst lokalnetværk (WLAN)" på side 50.

 **BEMÆRK:** De følgende netværksinstruktioner gælder ikke for interne kort med trådløs Bluetooth®-teknologi eller mobiltelefoniprodukter.

Dette afsnit beskriver generelle fremgangsmåder for oprettelse af forbindelse til et netværk ved hjælp af trådløs teknologi. De specifikke netværksnavne og konfigurationsdetaljer varierer. Yderligere oplysninger om, hvordan du forbereder computeren til et WLAN, finder du under "Trådløst lokalnetværk (WLAN)" på side 50.

Dit trådløse netværkskort kræver en bestemt type software og bestemte drivere til oprettelse af forbindelse til et netværk. Softwaren er allerede installeret.

 **BEMÆRK:** Hvis softwaren er fjernet eller beskadiget, skal du følge instruktionerne i brugerdokumentationen til dit trådløse netværkskort. Find ud af, hvilken type trådløst netværkskort der er installeret i computeren, og søg derefter efter navnet på Dells supportwebsted på support.dell.com. Oplysninger om, hvilken type trådløst netværkskort der er installeret i computeren, finder du under "Kontrol af det trådløse netværkskort" på side 50.

Identificering af, hvilket program der håndterer trådløse netværk

Alt afhængigt af den software, der er installeret på computeren, er der flere forskellige trådløse konfigurationshjælpeprogrammer, der kan håndtere dine netværksenheder:

- Det trådløse netværkskorts klienthjælpeprogram
- Operativsystemerne Windows XP eller Windows Vista

Sådan finder du ud af, hvilket trådløst konfigurationsværktøj, der håndterer det trådløse netværkskort i Windows XP:


- 1 Klik på **Start** → **Indstillinger** → **Kontrolpanel** → **Netværksforbindelser**.
- 2 Højreklik på ikonet **Trådløs netværksforbindelse**, og klik derefter på **Vis trådløse netværk**, der er tilgængelige.

Hvis vinduet **Vælg et trådløst netværk** angiver, at **Windows kan ikke konfigurere denne forbindelse**, håndterer det trådløse netværkskorts klienthjælpeprogram det trådløse netværkskort.

Hvis vinduet **Vælg et trådløst netværk** angiver **Klik på et element på nedenstående liste for at oprette forbindelse til et trådløst netværk i nærheden eller for at få flere oplysninger**, håndterer Windows XP-operativsystemet det trådløse netværkskort.

Sådan finder du ud af, hvilket trådløst konfigurationsværktøj, der håndterer det trådløse netværkskort i Windows Vista:

- 1 Klik på knappen Windows Vista Start  → **Opret forbindelse til** → **Administrer trådløse netværk**.
- 2 Dobbeltklik på en profil for at åbne skærbilledet egenskaber for trådløse netværksforbindelser.

Specifikke oplysninger om det trådløse konfigurationshjælpeprogram, der er installeret på computeren, finder du i dokumentationen til trådløse netværk i Windows Hjælp og support. Klik på knappen **Start** eller på knappen **Start** i Windows Vista™  → **Hjælp og support**.

Fuldførelse af tilslutningen til WLAN'et

Når du tænder computeren, og der detekteres et netværk (som computeren ikke er konfigureret til) i området, vises der en pop-up-meddelelse tæt ved netværksikonet i meddelelsesområdet (i nederste højre hjørne af skrivebordet i Windows).

Følg instruktionerne i meddelelser fra hjælpeprogrammet, der vises på skærmen.

Når du har konfigureret computeren til det trådløse netværk, som du har valgt, underretter en anden pop-up-meddelelse dig om, at computeren er tilsluttet det pågældende netværk.

Når du derefter logger på computeren inden for rækkevidde af det trådløse netværk, som du har valgt, underretter den samme pop-up-meddelelse dig om den trådløse netværksforbindelse.



BEMÆRK: Hvis du vælger et sikkert netværk, skal du indtaste en WEP- eller WPA-nøgle, når du bliver bedt om det. Netværkssikkerhedsindstillingerne er unikke for dit netværk. Dell kan ikke give dig disse oplysninger.



BEMÆRK: Computeren kan være op til 1 minut om at oprette forbindelse til netværket.

Overvågning af trådløse netværksforbindelsers status med Dell™ QuickSet

Indikatoren for trådløs aktivitet gør det nemt for dig at overvåge status for computerens trådløse enheder. Klik på QuickSet-ikonet på proceslinjen for at aktivere eller deaktivere indikatoren for trådløs aktivitet, og vælg **Hotkey Popups** (Genvejstast-pop-up'er). Hvis **Wireless Activity Indicator Off** (Indikator for trådløs aktivitet slået fra) ikke er markeret, er indikatoren slået til. Hvis **Wireless Activity Indicator Off** (Indikator for trådløs aktivitet slået fra) er markeret, er indikatoren slået fra.

Indikatoren for trådløs aktivitet viser, om computerens integrerede trådløse enheder er aktiveret eller deaktiveret. Når du slår den trådløse netværksfunktion til eller fra, skifter indikatoren for trådløs aktivitet, så den viser den aktuelle status.

Yderligere oplysninger om Dell QuickSet indikator for trådløs aktivitet finder du ved at højreklikke på QuickSet-ikonet på proceslinjen og vælge på **Help** (Hjælp) (se "Dell™ QuickSet" på side 123).

Mobilt bredbåndsnæværk eller trådløst WAN (WWAN)

Et mobilt bredbåndsnæværk (kaldes også et WWAN) minder meget om et WLAN og udgøres af en række indbyrdes forbundne computere, der kommunikerer med hinanden via trådløs teknologi. Imidlertid bruger et mobilt bredbåndsnæværk mobiltelefon teknologi og det giver således internetadgang på alle de steder, hvor mobiltelefon tjenesten er tilgængelig. Computeren kan opretholde den mobile bredbåndsnæværksforbindelse uanset dens fysiske placering, når blot computeren forbliver inden for mobilnetudbyderens dækningsområde.



BEMÆRK: Selv hvis du kan foretage et opkald fra din mobiltelefon fra en bestemt geografisk placering, er den placering ikke nødvendigvis inden for et område med mobildatadækning.

Det skal du bruge for at oprette en mobil bredbåndsnæværksforbindelse



BEMÆRK: Alt afhængigt af din computer kan du enten benytte et ExpressCard eller Mini-Card til mobilt bredbånd, men ikke begge dele, til at oprette forbindelse via et mobilt bredbåndsnæværk.

Hvis du vil oprette en mobil bredbåndsnetværksforbindelse, skal du bruge:

- Et ExpressCard eller Mini-Card til mobilt bredbånd (alt afhængigt af computerens konfiguration). Instruktioner til brug af ExpressCards finder du under "Anvendelse af kort" på side 57.
- Et aktiveret ExpressCard til mobilt bredbånd eller et aktiveret SIM-kort (Subscriber Identity Module) fra din udbyder.
- Dell Mobile Broadband Card Card Utility (som findes installeret på computeren, hvis du købte kortet, da du købte computeren, eller på den cd, der følger med kortet, hvis du har købt kortet separat fra computeren). Oplysninger om, hvad du skal gøre, hvis hjælpeprogrammet er beskadiget eller er blevet slettet fra computeren, finder du i brugervejledningen til Dell Mobile Broadband Card Utility. Du får adgang til brugervejledningen via Windows Hjælp og support (eller på den cd, der fulgte med kortet, hvis du har købt kortet separat fra computeren). Oplysninger om, hvordan du får adgang til Hjælp og support, finder du under "Windows Hjælp og support" på side 14.

Kontrol af dit mobile bredbåndskort

Alt afhængigt af, hvad du valgte, da du købte computeren, kan computeren have en række forskellige konfigurationer. Kontroller ét af følgende for at finde frem til din computers konfiguration:

- Din ordrebekræftelse
- Microsoft Windows Hjælp og support

Sådan kontrollerer du dit mobile bredbåndskort i Windows Hjælp og support:

- 1 Klik på **Start** → **Hjælp og support** → **Brug værktøjer til at få vist oplysninger om computeren og diagnosticere problemer**.
- 2 Under **Funktioner** skal du klikke på **Oplysninger om Denne computer** → **Søg efter oplysninger om hardware, der er installeret på denne computer**.

På skærmbilledet **Oplysninger om denne computer - Hardware** kan du få vist, hvilken type mobilt bredbåndskort, der er installeret på din computer, samt oplysninger om andre hardwarekomponenter.




BEMÆRK: Det mobile bredbåndskort står under **Modemmer**.

Oprettelse af forbindelse til et mobilt bredbåndsnetværk





BEMÆRK: Disse instruktioner gælder kun for ExpressCards eller Mini-Cards til mobilt bredbånd. De gælder ikke for interne kort med trådløs teknologi.




BEMÆRK: Inden du opretter forbindelse til internettet, skal du aktivere den mobile bredbåndstjeneste hos din mobiltelefonudbyder. Instruktioner og yderligere oplysninger om anvendelse af Dell Mobile Broadband Card Utility finder du i brugervejledningen, som du får adgang til via Windows Hjælp og support. Klik på **Start** eller  → **Hjælp og support**, for at åbne Hjælp og support. Brugervejledningen findes også på Dells supportwebsted på support.dell.com og på den cd, der følger med dit mobilbredbåndskort, hvis du har købt det separat fra computeren.

Brug Dell Mobile Broadband Card Utility til at oprette og håndtere en mobil bredbåndsforbindelse til internettet:

- 1 Klik på ikonet Dell Mobile Broadband Card Utility  på proceslinjen i Windows for at køre dette hjælpeprogram.
- 2 Klik på **Connect** (Tilslut).
 **BEMÆRK:** Knappen **Connect** (Tilslut) ændres til knappen **Disconnect** (Afbryd forbindelsen).
- 3 Følg instruktionerne på skærmen for at håndtere netværksforbindelsen med hjælpeprogrammet.
eller
- 1 Klik på **Start** → **Alle programmer** → **Dell Wireless**.
- 2 Klik på **Dell Wireless Broadband**, og følg instruktionerne på skærmen.

Aktivering/deaktivering af det mobile bredbåndskort fra Dell

 **BEMÆRK:** Hvis du ikke kan oprette forbindelse til et mobilt bredbåndsnetværk, skal du sørge for, at du har alle de komponenter, der kræves for at oprette en mobil bredbåndsforbindelse (se "Det skal du bruge for at oprette en mobil bredbåndsnetværksforbindelse" på side 53), og derefter kontrollere, at det mobile bredbåndskort er aktiveret ved at kontrollere indstillingen af kontakten for trådløse forbindelser.

Du kan aktivere og deaktivere det mobile bredbåndskort ved hjælp af kontakten for trådløse forbindelser på computeren.

Du kan aktivere og deaktivere computerens trådløse enheder med kontakten for trådløse enheder på venstre side af computeren (se "Set fra venstre" på side 19).

Hvis kontakten er i positionen "tændt", skal du flytte kontakten til positionen "slukket" for at deaktivere kontakten og det mobile bredbåndskort. Hvis kontakten er i positionen "slukket", skal du flytte kontakten til positionen "tændt" for at aktivere kontakten og det mobile bredbåndskort. Du kan finde oplysninger om kontakten for trådløse enheders positioner under "kontakt for trådløse forbindelser" på side 20.

Se "Overvågning af trådløse netværksforbindelses status med Dell™ QuickSet" på side 53, hvis du vil overvåge de trådløse enheders status.

Håndtering af netværksindstillinger med Dell QuickSet Location Profiler

QuickSet Location Profiler hjælper dig med at håndtere netværksindstillinger, der svarer til computerens fysiske placering. Programmet indeholder profilindstillinger i to kategorier:


- Placeringsprofilindstillinger
- Generelle mobilitetsindstillinger

Du kan bruge **Location Profile Settings** (Placeringsprofilindstillinger) til at oprette profiler til at oprette forbindelse til internettet med computeren på kontoret, derhjemme eller på andre offentlige steder med internetadgang. **General Mobility Settings** (Generelle mobilitetsindstillinger) giver dig mulighed for at ændre den måde, netværksforbindelserne håndteres på. Profilerne består af forskellige netværksindstillinger og udstyr, som du har brug for, når du bruger computeren på forskellige steder.

Du kan finde oplysninger om Dell QuickSet under "Dell™ QuickSet" på side 123.

Dell™ Wi-Fi Catcher™ Network Locator

Kontakten for trådløse enheder på Dell-computeren bruger Dell Wi-Fi Catcher™ Network Locator til at scanne efter WiFi trådløse lokalnetværk (LAN) i nærheden af dig.

 **BEMÆRK:** Du kan finde flere oplysninger om kontakten for trådløse enheder under "kontakt for trådløse forbindelser" på side 20.

Hvis du vil scanne efter WiFi trådløse LAN, skal du skubbe kontakten hen i positionen "midlertidig" og holde den der i et par sekunder. Wi-Fi Catcher Network Locator fungerer, uanset om computeren er tændt eller slukket, i dvaletilstand eller i standbytilstand, hvis blot kontakten er konfigureret via QuickSet eller BIOS'en (system installationsprogram) til at styre WiFi-netværksforbindelser.

Da Wi-Fi Catcher Network Locator er deaktiveret og ikke konfigureret til brug, når computeren bliver leveret, skal du først bruge Dell QuickSet for at aktivere og konfigurere kontakten, så den styrer WiFi netværksforbindelser.

Yderligere oplysninger om Wi-Fi Catcher Network Locator og om, hvordan du aktiverer funktionen via QuickSet finder du i *Dell QuickSet Hjælp*. Du skal højreklikke på Quickset-ikonet på proceslinjen for at få adgang til filen *Hjælp*.

Firewall til Internetforbindelse

Firewall til Internetforbindelse giver en grundlæggende beskyttelse mod uautoriseret adgang til computeren, mens computeren har forbindelse til internettet. Firewallen aktiveres automatisk, når du kører guiden Netværksinstallation. Når firewallen er aktiveret for en netværksforbindelse, vises firewallikonet med en rød baggrund i afsnittet **Netværksforbindelser** i Kontrolpanel.


Bemærk, at aktivering af Firewall til Internetforbindelse ikke reducerer behovet for at anvende antivirussoftware.

Yderligere oplysninger finder du i Hjælp og support i Microsoft® Windows® XP-operativsystemet. Klik på **Start** eller på knappen **Start** i Windows Vista™  → **Hjælp og support** for at åbne Hjælp og support.

Anvendelse af kort

Korttyper

Du kan finde oplysninger om understøttede korttyper under "Specifikationer" på side 125.

 **BEMÆRK:** Et PC Card er ikke en enhed, der kan startes fra.

PC Card-slotten har ét stik, der understøtter et enkelt Type I- eller Type II-kort. PC Card/ExpressCard-slotten understøtter CardBus-teknologi og udvidede pc-kort. Et korts "type" henviser til dets tykkelse og ikke til dets funktionalitet.

ExpressCard-slotten har ét stik, der understøtter 54-mm-kort. Slotten understøtter også adaptere til 34-mm-kort.

Kortdummyer

Computeren leveres med en plastikdummy installeret i kortslovene. Dummyer beskytter ubenyttede slots mod støv og andre partikler. Gem dummyen, og brug den, når der ikke er installeret et PC Card i slotten. Dummyer fra andre computere vil muligvis ikke passe til denne computer.

Oplysninger om, hvordan du fjerner dummyen, finder du under "Fjernelse af et kort eller en dummy" på side 60.

Udvidede kort

Et udvidet kort (for eksempel en trådløs netværksadapter) er længere end et standardkort og stikker ud af computeren. Følg disse forholdsregler, når du bruger udvidede PC Cards eller ExpressCards:

- Beskyt den udsatte ende af et installeret kort. Et slag på kortets ende kan beskadige systemkortet.
- Fjern altid et udvidet kort, inden du pakker computeren ned i bæretasken.

Installation af et PC Card eller et ExpressCard

Du kan installere et PC Card eller et ExpressCard i computeren, mens den kører. Computeren detekterer automatisk kortet.

Kortene er normalt mærket med et symbol (f.eks. en trekant eller en pil), der angiver, hvilken ende der skal indsættes i slotten. Kortene er affasede, så de ikke kan indsættes forkert. Hvis du ikke er sikker på, hvilken vej kortet skal vende, bør du søge vejledning i den dokumentation, der fulgte med kortet.

 **FORSIGTIG:** Inden du udfører nogen af fremgangsmåderne i dette afsnit, skal du følge sikkerhedsinstruktionerne i *Produktinformationsvejledningen*.

PC Card

- 1 Hold kortet med retnings symbolet pegende ind i slotten og kortets øverste side vendende opad. Smæklåsen skal muligvis være i "inde-positionen", inden du sætter kortet i.
- 2 Skub kortet ind i kortslotten, indtil kortet er sat helt ind i stikket.
Hvis du møder for meget modstand, må du ikke tvinge kortet ind med magt. Kontroller kortets retning, og prøv igen.



Computeren genkender de fleste kort og indlæser automatisk den passende enhedsdriver. Hvis konfigurationsprogrammet beder dig om at indlæse producentens drivere, skal du bruge den diskette eller cd, der fulgte med dit PC Card.

ExpressCard

- 1 Hold kortet med retnings symbolet pegende ind i slotten og kortets øverste side vendende opad. Smæklåsen skal muligvis være i "inde-positionen", inden du sætter kortet i.
- 2 Skub kortet ind i kortslotten, indtil kortet er sat helt ind i stikket.
Hvis du møder for meget modstand, må du ikke tvinge kortet ind med magt. Kontroller kortets retning, og prøv igen.





Computeren genkender de fleste kort og indlæser automatisk den passende enhedsdriver. Hvis konfigurationsprogrammet beder dig om at indlæse producentens drivere, skal du bruge den diskette eller cd, der fulgte med kortet.

Hvis du har en adapter som den, der er vist herunder, kan du bruge 34-mm-ExpressCards i PC Card-slotten. Oplysninger om, hvordan du bruger PC Card-slotten, finder du under "PC Card" på side 58.



Fjernelse af et kort eller en dummy

 **FORSIGTIG:** Inden du udfører nogen af fremgangsmåderne i dette afsnit, skal du følge sikkerhedsinstruktionerne i *Produktinformationsvejledningen*.


 **MEDDELELSE:** Klik på ikonet  på proceslinjen for at vælge et kort og stoppe det, inden du fjerner det fra computeren. Hvis du ikke stopper kortet i konfigurationshjælpeprogrammet, risikerer du at miste data. Hvis kortet har et kabel tilsluttet, må du ikke forsøge at skubbe kortet ud ved at trække i kablet.

Tryk på smæklåsen, og fjern kortet eller dummyen. Nogle smæklåse skal du trykke to gange på: én gang for at få smæklåsen til at springe ud og én gang for at få kortet til at springe ud.


Sikring af computeren

 **BEMÆRK:** Oplysninger om, hvordan du sikrer computeren, når du rejser, finder du under "Rejs med din computer" på side 91.

Sikkerhedskabellås

 **BEMÆRK:** Computeren leveres ikke med en sikkerhedskabellås.

En sikkerhedskabellås er en tyverisikring, der kan fås i handlen. Låsen bruges ved at fastgøre den til sikkerhedskabelslotten på din Dell™-computer. Yderligere oplysninger finder du i de instruktioner, der følger med enheden.

 **MEDDELELSE:** Inden du køber en tyverisikring, skal du kontrollere, at den fungerer med sikkerhedskabelslotten på din computer.



Chipkort

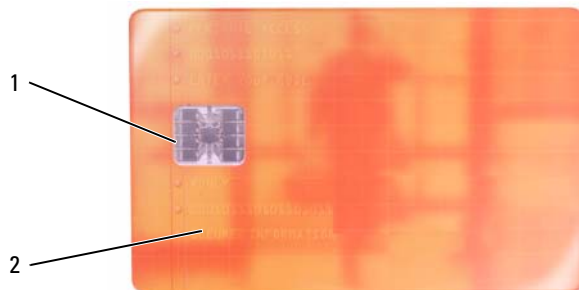
Om chipkort

Chipkort er flytbare enheder formet som kreditkort med indvendige integrerede kredsløb. Oversiden af chipkortet indeholder normalt en integreret processor under guldkontakten. Kombinationen af den kompakte størrelse og de integrerede kredsløb gør chipkort til et værdifuldt værktøj til sikkerhed, datalager og specialprogrammer. Brug af chipkort kan forbedre systemsikkerheden ved at kombinere noget, brugeren har (chipkortet) med noget, som kun brugeren kender (en PIN-kode), så brugergodkendelsesprocessen bliver mere sikker end ved brug af adgangskoder alene.

Installation af et chipkort

Du kan installere et chipkort i computeren, mens den kører. Computeren detekterer automatisk kortet. Sådan installerer du et chipkort:

- 1 Hold kortet, så guldkontakten vender opad og i retning af chipkortsloften.



1 guldkontakt


2 chipkort (overside)

- 2 Skub chipkortet ind i chipkortsloften, indtil kortet er sat helt ind i stikket. Chipkortet stikker ca. 1 cm ud af slotten. Chipkortsloften er placeret under PC Card-slotten.

Hvis du møder for meget modstand, må du ikke tvinge kortet ind med magt. Kontroller kortets retning, og prøv igen.




Adgangskoder

 **BEMÆRK:** Adgangskoder er deaktiveret, når du modtager computeren.


En primær adgangskode (systemadgangskode), en administratoradgangskode og en harddiskadgangskode forhindrer uautoriseret adgang til computeren på forskellige måder. Den følgende tabel viser typer og funktioner for de adgangskoder, der kan bruges på computeren.

Adgangskodetype	Funktioner
Primær/System	<ul style="list-style-type: none">• Beskytter computeren mod uautoriseret adgang
Administrator	<ul style="list-style-type: none">• Giver systemadministratorer eller serviceteknikere adgang til computeren med henblik på reparation eller omkonfiguration• Giver dig mulighed for at begrænse adgang til systemkonfigurationen på samme måde som en primær adgangskode begrænser adgangen til computeren• Kan bruges i stedet for den primære adgangskode
Harddisk	<ul style="list-style-type: none">• Bidrager til at beskytte dataene på harddisken eller på en eksternt harddisk (hvis en sådan anvendes) mod uautoriseret adgang

 **BEMÆRK:** Nogle harddiske understøtter ikke harddiskadgangskoder.

 **MEDDELELSE:** Adgangskoder giver et højt sikkerhedsniveau for data på computeren eller på harddisken. De giver imidlertid ikke 100% sikkerhed. Hvis du har brug for mere sikkerhed, bør du anskaffe og bruge flere typer beskyttelse som f.eks. chipkort, datakrypteringsprogrammer eller pc-kort med krypteringsfunktioner.

Hvis du glemmer en af dine adgangskoder, skal du kontakte systemadministratoren eller kontakte Dell (se "Kontakt Dell" på side 137). Af hensyn til sikkerheden vil Dells supportmedarbejdere bede dig om at dokumentere din identitet for at sikre, at kun en autoriseret person kan bruge computeren.

 **BEMÆRK:** Dell OpenManage™ Client Instrumentation version 7.3 eller nyere skal være installeret på computeren for, at systemadministratorer kan tildele adgangskoder via fjernadgang.

Anvendelse af en primær adgangskode/systemadgangskode

Den primære adgangskode (systemadgangskoden) giver dig mulighed for at beskytte computeren mod uautoriseret adgang.

Åbn **Brugerkonti** i Kontrolpanel for at oprette brugerkonti og tilføje eller ændre adgangskoder. Når du har tildelt en primær adgangskode, skal du indtaste den, hver gang du tænder computeren.

Hvis du ikke indtaster en adgangskode inden for 2 minutter, vender computeren tilbage til den tidligere tilstand.

 **MEDDELELSE:** Hvis du deaktiverer administratoradgangskoden, deaktiveres den primære adgangskode også.

Hvis du har tildelt en administratoradgangskode, kan du bruge den i stedet for den primære adgangskode. Computeren spørger ikke specifikt om administratoradgangskoden.

Anvendelse af en administratoradgangskode

Administratoradgangskoden er beregnet til at give systemadministratorer eller serviceteknikere adgang til computeren med henblik på reparation eller omkonfiguration. Administratoren eller teknikerne kan tildele identiske administratoradgangskoder til grupper af computere, så du kan tildele en unik primær adgangskode.

Hvis du vil indstille eller ændre administratoradgangskoden, skal du åbne **Brugerkonti** i Kontrolpanel.

Når du indstiller en administratoradgangskode, bliver indstillingen **Configure Setup** (Konfigurationsindstillinger) tilgængelig i system installationsprogrammet. Indstillingen **Configure Setup** (Konfigurationsindstillinger) giver dig mulighed for at begrænse adgang til systemkonfigurationen på samme måde som en primær adgangskode begrænser adgangen til computeren.

Administratoradgangskoden kan bruges i stedet for den primære adgangskode. Når du bliver bedt om at indtaste den primære adgangskode, kan du indtaste administratoradgangskoden.



MEDDELELSE: Hvis du deaktiverer administratoradgangskoden, deaktiveres den primære adgangskode også.



BEMÆRK: Administratoradgangskoden giver adgang til computeren, men den giver ikke adgang til harddisken, hvis der er tildelt en harddiskadgangskode.

Hvis du glemmer den primære adgangskode, og du ikke har tildelt en administratoradgangskode, eller hvis du har tildelt både en primær adgangskode og en administratoradgangskode, men glemmer dem begge, skal du kontakte din systemadministrator eller kontakte Dell (se "Kontakt Dell" på side 137).

Anvendelse af en harddiskadgangskode

Harddiskadgangskoden bidrager til at beskytte dataene på harddisken mod uautoriseret adgang. Du kan også tildele en adgangskode for en ekstern harddisk (hvis du bruger en sådan). Denne adgangskode kan være den samme som eller forskellig fra adgangskoden til den primære harddisk.

Når du har tildelt en harddiskadgangskode, skal du indtaste den, hver gang du tænder computeren, og hver gang computeren vender tilbage til normal funktion fra standby.

Hvis harddiskadgangskoden er aktiveret, skal du indtaste den, hver gang du tænder computeren: Der vises en meddelelse, som spørger om harddiskadgangskoden.

For at fortsætte skal du indtaste din adgangskode (med højst otte tegn) og trykke på <Enter>.


Hvis du ikke indtaster en adgangskode inden for 2 minutter, vender computeren tilbage til den tidligere tilstand.

Hvis du indtaster en forkert adgangskode, vises der en meddelelse om, at adgangskoden er ugyldig.

Tryk på <Enter> for at prøve igen.

Hvis du ikke indtaster den korrekte adgangskode inden for tre forsøg, forsøger computeren at starte fra en anden enhed, som der kan startes fra, hvis indstillingen **Boot First Device** (Start første enhed) i system installationsprogrammet er indstillet til at tillade start fra en anden enhed. Hvis indstillingen **Boot First Device** (Start første enhed) ikke er indstillet til at tillade computeren at starte fra en anden enhed, vender computeren tilbage til den tilstand, den var i, da du tændte den.

Hvis harddiskadgangskoden, adgangskoden til den eksterne harddisk og den primære adgangskode er identiske, spørger computeren kun om den primære adgangskode. Hvis harddiskadgangskoden er forskellig fra den primære adgangskode, spørger computeren om begge adgangskoder. To forskellige adgangskoder giver større sikkerhed.


 **BEMÆRK:** Administratoradgangskoden giver adgang til computeren, men den giver ikke adgang til harddisken, hvis der er tildelt en harddiskadgangskode.

Hvis administratoradgangskoden er installeret, når brugeren opretter den primære harddiskadgangskode, kan administratoradgangskoden bruges i stedet for den primære harddiskadgangskode. Denne funktion giver administratoren mulighed for at låse adgangskodebeskyttede harddiske op, hvis blot der er installeret en administratoradgangskode, før computeren tages i brug.


Der er to funktioner forbundet med denne funktion, der hjælper med at beskytte harddiskadgangskoden:

- Administratoradgangskoden kan kun bruges til at låse en harddisk op på den computer, som harddiskadgangskoden blev oprettet på. Det betyder, at adgangskodebeskyttede harddiske ikke kan flyttes fra en computer til en anden og blive låst op ved hjælp af administratoradgangskoden på den anden computer.
- Installation af en administratoradgangskode på en computer efter oprettelsen af harddiskadgangskoden gør det ikke muligt at låse harddisken op ved hjælp af administratoradgangskoden.

Trusted Platform Module (TPM)

 **BEMÆRK:** TPM-funktionen understøtter kun kryptering, hvis operativsystemet understøtter TPM. Du kan finde flere oplysninger i TPM-softwaredokumentationen og Hjælp-filerne, som fulgte med softwaren.

TPM er en hardwarebaseret sikkerhedsfunktion, der kan bruges til at oprette og administrere computergenererede krypteringsnøgler. Hvis TPM bliver kombineret med sikkerhedssoftware, øges netværks- og computersikkerheden ved at aktivere funktioner som filbeskyttelse og beskyttelse af e-mail. TPM-funktionen aktiveres med en systemkonfigurationsindstilling.

 **MEDDELELSE:** Du kan sikre dine TPM-data og krypteringsnøgler ved at følge sikkerhedskopieringsfremgangsmåderne i afsnittet *Archive and Restore* i Hjælp-filen EMBASSY Security Center. Hvis disse sikkerhedskopier er ufuldstændige, mistes eller bliver beskadiget, kan Dell ikke hjælpe med at gendanne de krypterede data.


Aktivering af TPM-funktionen

1 Aktiver TPM-funktionen:

- a Genstart computeren, og tryk på <F2> under power on self-test for at åbne system konfigurationen.
- b Vælg **Security** (Sikkerhed) → **TPM Security** (TPM-sikkerhed), og tryk på <Enter>.
- c Vælg **On** (Til) under **TPM Security** (TPM-sikkerhed).
- d Tryk på <Esc> for at afslutte konfigurationsprogrammet.
- e Hvis du bliver bedt om det, skal du klikke på **Save/Exit** (Gem/Afslut).

2 Aktiver TPM-konfigurationsprogrammet:

- a Genstart computeren, og tryk på <F2> under power on self-test for at åbne systemkonfigurationen.
- b Vælg **Security** (Sikkerhed) → **TPM Activation** (TPM-aktivering), og tryk på <Enter>.
- c Under **TPM Activation** (TPM-aktivering) skal du vælge **Activate** (Aktiver) og tryk på <Enter>.

 **BEMÆRK:** Du skal kun aktivere TPM én gang.

- d Når processen er afsluttet, genstarter computeren enten automatisk, eller du vil blive bedt om at genstarte computeren.

Sikkerhedshåndteringssoftware

Sikkerhedshåndteringssoftwaren er designet til at benytte fire forskellige funktioner til at hjælpe dig med at beskytte computeren:

- Logonadministration
- Godkendelse før start (ved hjælp af en fingeraftryklæser, chipkort eller adgangskode)
- Kryptering
- Håndtering af personlige oplysninger

Du kan finde oplysninger om, hvordan du bruger softwaren og de forskellige sikkerhedsfunktioner i *Getting Started Guide* (Lynstartguide) til softwaren:

Klik på **Start** → **Alle programmer** → **Wave Systems Corp** → **Lynstartguide**.

Computersporingssoftware

Computersporingssoftware kan gøre dig i stand til at finde computeren, hvis du har mistet den eller har fået den stjålet. Softwaren er valgfri og kan købes, når du bestiller din Dell™-computer, eller du kan kontakte din Dell-salgsrepræsentant for at få oplysninger om denne sikkerhedsfunktion.



BEMÆRK: Computersporingssoftware vil muligvis ikke være tilgængelige i visse lande.



BEMÆRK: Hvis du har computersporingssoftware og mister computeren eller får den stjålet, skal du kontakte den virksomhed, der leverer sporingstjenesten, for at melde computeren savnet.

Hvis du mister computeren eller får den stjålet

- Ring til en politistation for at melde computeren mistet eller stjålet. Medtag servicekoden i din beskrivelse af computeren. Bed om at få et nummer tildelt, og skriv nummeret ned sammen med politistationens navn, adresse og telefonnummer. Få oplyst efterforskerens navn, hvis det er muligt.



BEMÆRK: Hvis du ved, hvor computeren blev mistet eller stjålet, skal du ringe til en politistation i det pågældende område. Hvis du ikke ved det, skal du ringe til en politistation der, hvor du bor.

- Hvis computeren tilhører en virksomhed, skal du give virksomhedens sikkerhedsafdeling besked.
- Kontakt Dells kundeservice for at melde computeren savnet. Oplys computerens servicekode, kabinetnummeret samt navn, adresse og telefonnummer på den politistation, hvor du har meldt computeren savnet. Oplys efterforskerens navn, hvis det er muligt.

Repræsentanten hos Dell kundeservice vil registrere din rapport under computerens servicekode og vil registrere computeren som mistet eller stjålet. Hvis nogen ringer til Dell for at få teknisk support og oplyser din servicekode, identificeres computeren automatisk som mistet eller stjålet. Repræsentanten vil forsøge at få telefonnummer og adresse på den, der ringer op. Dell vil derefter kontakte den politistation, hvor du har meldt computeren savnet.

Fejlfinding

Dells tekniske opdateringsservice

Dells tekniske opdateringsservice udsender proaktive e-mail-underretninger om software- og hardwareopdateringer til din computer. Tjenesten er gratis og kan tilpasses med hensyn til indhold, format og hvor ofte du modtager underretninger.

Hvis du vil tilmelde dig Dells tekniske opdateringsservice, skal du gå til support.dell.com/technicalupdate.


Dell Diagnostics


 **FORSIGTIG:** Inden du udfører nogen af fremgangsmåderne i dette afsnit, skal du følge sikkerhedsinstruktionerne i *Produktinformationsvejledningen*.

Hvornår Dell Diagnostics (Dell-diagnosticering) skal anvendes

Hvis du kommer ud for et problem med computeren, skal du køre Dell Diagnostics (Dell-diagnosticering), før du kontakter Dell for at få teknisk assistance.

Det anbefales at udskrive disse procedurer, før du begynder.

 **MEDDELELSE:** Dell Diagnostics (Dell-diagnosticering) fungerer kun på Dell™-computere.

 **BEMÆRK:** *Drivers and Utilities* CD er ekstraudstyr og leveres muligvis ikke med computeren.


Start system installationsprogrammet, undersøg computerens konfigurationsoplysninger, og kontroller, at den enhed, du vil teste, vises i systeminstallationsprogrammet og at den er aktiv.

Start Dell Diagnostics fra harddisken eller fra *Drivers and Utilities* CD.


Start af Dell Diagnostics fra harddisken

Dell Diagnostics er placeret på en skjult partition med diagnosticeringsværktøjer på harddisken.

 **BEMÆRK:** Hvis computeren ikke kan vise et skærm billede, skal du kontakte Dell (se "Kontakt Dell" på side 137).


 **BEMÆRK:** Hvis computeren er tilsluttet en dockingenhed, skal du tage den ud af dockingenheden. Du kan finde vejledning i den dokumentation, der fulgte med dockingenheden.

- 1 Sørg for, at computeren er tilsluttet en stikkontakt, som du ved fungerer korrekt.
- 2 Tænd (eller genstart) computeren.
- 3 Start Dell Diagnostics på en af de følgende to måder:
 - a Når DELL™-logoet vises, skal du trykke på <F12> med det samme. Vælg Diagnostics (Diagnosticering) i startmenuen, og tryk på <Enter>.

 **BEMÆRK:** Hvis du venter for længe, og operativsystemets logo vises, skal du vente, indtil du ser skrivebordet i Microsoft® Windows®. Derefter skal du slukke for computeren og prøve igen.

 **BEMÆRK:** Inden du forsøger mulighed B, skal computeren være helt slukket.

b Tryk på tasten <Fn>, og hold den nede, mens computeren starter.

 **BEMÆRK:** Hvis du ser en meddelelse om, at der ikke blev fundet en partition med diagnosticeringsværktøjet, skal du køre Dell Diagnostics fra *Drivers and Utilities* CD.

Computeren kører Pre-boot System Assessment (PSA), som består af en række test af systemkortet, tastaturet, hukommelsen, skærmen, harddisken osv.

- Besvar eventuelle spørgsmål, der stilles under testen.
- Hvis der bliver fundet fejl under analysen af systemet før start, skal du skrive fejlkoden/fejlkoderne ned og se "Kontakt Dell" på side 137.


Hvis analysen af systemet før start gennemføres uden fejl, vises meddelelsen "Booting Dell Diagnostic Utility Partition. Press any key to continue (Starter partitionen med Dell Diagnostic Utility. Tryk på en vilkårlig tast for at fortsætte)".


- 4 Tryk på en vilkårlig tast for at starte Dell Diagnostics (Dell-diagnosticering) fra partitionen med diagnosticeringsværktøjet på harddisken.

Start af Dell Diagnostics fra Drivers and Utilities CD

- 1 Indsæt *Drivers and Utilities* CD.
- 2 Sluk computeren, og genstart den.

Når DELL-logoet vises, skal du trykke på <F12> med det samme.


 **BEMÆRK:** Hvis du venter for længe, og operativsystemets logo vises, skal du vente, indtil du ser skrivebordet i Microsoft® Windows®. Derefter skal du slukke for computeren og prøve igen.

 **BEMÆRK:** De næste trin ændrer kun boot-sekvensen denne ene gang. Ved den næste opstart starter computeren i overensstemmelse med de enheder, der er angivet i systemkonfigurationsprogrammet.

- 3 Når listen med startenheder vises, skal du fremhæve CD/DVD/CD-RW og trykke på <Enter>.
- 4 Vælg **Boot from CD-ROM** (Start fra cd-rom) i den menu, der vises, og tryk på <Enter>.
- 5 Skriv 1 for at starte menuen *CD*, og tryk på <Enter> for at fortsætte.
- 6 Vælg **Run the 32 Bit Dell Diagnostics** (Kør 32 bit Dell Diagnostics) på den nummererede liste. Hvis der er anført flere versioner, skal du vælge den version, der passer til computeren.
- 7 Når skærbilledet **Dell Diagnostics Main Menu** (Hovedmenu) vises, skal du vælge den test, du vil køre.

Dell Diagnostics Main Menu (Hovedmenu for Dell-diagnosticering)

- 1 Når Dell Diagnostics er indlæst, og skærbilledet med **Main Menu** (Hovedmenu) vises, skal du klikke på knappen for den ønskede valgmulighed.

 **BEMÆRK:** Det anbefales, at du vælger **Test System** (Test systemet) for at køre en komplet test af computeren.

Valgmulighed	Funktion
Test Memory (Test hukommelsen)	Kør den separate hukommelsestest
Test System (Test systemet)	Kør en systemdiagnosticering
Exit (Afslut)	Afslut diagnosticeringen

2 Når du har valgt menupunktet **Test System** (Test systemet) i hovedmenuen, vises den følgende menu.



BEMÆRK: Det anbefales, at du vælger **Extended Test** (Udvidet test) i menuen nedenfor for at køre en mere grundig test af enhederne i computeren.

Valgmulighed	Funktion
Express Test (Eksprestest)	Udfører en hurtig test af enhederne i systemet. Dette vil normalt tage 10 til 20 minutter.
Extended Test (Udvidet test)	Udfører en grundig test af enhederne i systemet. Dette vil normalt tage en time eller mere.
Custom Test (Brugerdefineret test)	Bruges til at teste en specifik enhed eller tilpasse de test, der skal køres.
Symptom Tree (Liste over symptomer)	Denne valgmulighed giver dig mulighed for at vælge test baseret på et symptom for det problem, du har. Denne valgmulighed viser en liste med de mest almindelige symptomer.

3 Hvis der opdages et problem under en test, vises der en meddelelse med en fejlkode og en beskrivelse af problemet. Skriv fejlkoden og beskrivelsen af problemet ned, og kontakt Dell (se "Kontakt Dell" på side 137).




BEMÆRK: Servicemærket til computeren findes øverst på hver testskærm. Hvis du kontakter Dell, vil teknisk support spørge efter servicekoden.

4 Hvis du kører en test via valgmulighederne **Custom Test** (Brugerdefineret test) eller **Symptom Tree** (Liste over symptomer), kan du få yderligere oplysninger ved at klikke på den relevante fane, som er beskrevet i nedenstående tabel.

Fane	Funktion
Results (Resultater)	Her vises testresultaterne og eventuelle fejl som opstod.
Errors (Fejl)	Her vises, hvilke fejl der opstod, fejlkoder og beskrivelser af problemet.
Help (Hjælp)	Beskriver testen og angiver eventuelle krav for at udføre testen.
Configuration (Konfiguration)	Her vises hardwarekonfigurationen for den valgte enhed. Dell Diagnostics (Dell-diagnosticering) henter konfigurationsoplysningerne for alle enheder fra systemets installation, hukommelse og forskellige interne tests samt viser oplysningerne i enhedslisten i den venstre rude på skærmen. Det er ikke sikkert, at alle komponenter, der er installeret på computeren, eller alle enheder, der er tilsluttet computeren, vises på listen over enheder.
Parameters (Parametre)	Giver dig mulighed for at tilpasse testen ved at ændre testindstillingerne.

- Når testene er færdige, skal du lukke testskærbilledet for at vende tilbage til skærbilledet **Main Menu** (Hovedmenu). Hvis du vil afslutte Dell Diagnostics og genstarte computeren, skal du lukke skærbilledet **Main Menu** (Hovedmenu).
- Fjern *Drivers and Utilities* CD (hvis det er relevant).

Dell Support Utility

Dell Support Utility er installeret på computeren, og du kan få adgang til dette hjælpeprogram via Dell Support, ikonet  på værktøjslinjen eller via knappen **Start**. Brug dette supporthjelpeprogram til at få oplysninger til selvhjælp, softwareopdateringer og sundhedsscanninger af dit computermiljø.

Adgang til Dell Support Utility


Åbn Dell Support Utility via ikonet  på værktøjslinjen eller via menuen **Start**.

Hvis ikonet Dell Support ikke vises på proceslinjen:

- Klik på **Start** → **Alle programmer** → **Dell Support** → **Dell Support Settings** (Indstillinger for Dell Support).
- Sørg for, at valgmuligheden **Show icon on the taskbar** (Vis ikon på proceslinjen) er markeret.

BEMÆRK: Hvis der ikke er adgang til Dell Support Utility via menuen **Start**, skal du gå til support.dell.com og downloade softwaren.

Dell Support Utility er tilpasset til dit computermiljø.


Ikonet  på proceslinjen fungerer forskelligt, når du klikker, dobbeltklikker eller højreklikker på det.

Klik på ikonet Dell Support

Klik eller højreklik på ikonet  for at udføre de følgende opgaver:

- Kontrollere dit computermiljø
- Få vist indstillingerne for Dell Support Utility
- Åbne Hjælp-filen for Dell Support Utility
- Få vist ofte stillede spørgsmål
- Få mere at vide om Dell Support Utility
- Deaktiver Dell Support Utility

Dobbelklik på ikonet Dell Support

Dobbelklik på ikonet  for manuelt at kontrollere dit computermiljø, få vist ofte stillede spørgsmål, få adgang til Hjælp-filen for Dell Support Utility og få vist indstillinger for Dell Support.

Yderligere oplysninger om Dell Support Utility finder du ved at klikke på spørgsmålstegnet (?) øverst i skærbilledet Dell™ Support.

Drevproblemer

 **FORSIGTIG:** Inden du udfører nogen af fremgangsmåderne i dette afsnit, skal du følge sikkerhedsinstruktionerne i *Produktinformationsvejledningen*.


Udfyld diagnosechecklisten (se "Dell Diagnostics" på side 67), mens du udfører disse kontroller.

KONTROLLER, OM MICROSOFT® WINDOWS® GENKENDER DREVET —

I Windows XP:

- Klik på Start → Denne computer.

I Windows Vista:

- Klik på knappen Start i Windows Vista  → Computer.

Hvis diskette-, cd- eller dvd-drevet ikke vises, skal du foretage en fuld scanning med dit antivirusprogram for at scanne for og fjerne virusser. Virusser kan i nogle tilfælde forhindre Windows i at genkende drevet.

TEST DREVET —

- Indsæt en anden diskette, cd eller dvd for at udelukke muligheden for, at det oprindelige medie er defekt.
- Indsæt en diskette, som der kan startes fra, og genstart computeren.

RENGØR DREVET ELLER DISKEN — Se "Rengøring af computeren" på side 139.

SØRG FOR, AT CD'EN SIDDER FAST PÅ SPINDLEN

KONTROLLER KABELTILSLUTNINGERNE

KONTROLLER FOR HARDWAREINKOMPATIBILITETER — Se "Brug af værktøjet Hardwarefejlfinding i operativsystemerne Microsoft Windows XP og Windows Vista" på side 96.

KØR DELL DIAGNOSTICS — Se "Dell Diagnostics" på side 67.

Problemer med cd- og dvd-drev



BEMÆRK: Det er normalt med højhastighedsvibrationer i cd- eller dvd-drevet. Dette kan give støj, men betyder ikke, at drevet eller cd'en/dvd'en er defekt.



BEMÆRK: På grund af de forskellige regioner i verden og de forskellige diskformater er det ikke sådan, at alle dvd-titler fungerer i alle dvd-drev.

Problemer med at skrive til et CD/DVD-RW-drev

LUK ANDRE PROGRAMMER — CD/DVD-RW-drevet skal modtage en konstant strøm af data, når det skriver. Hvis strømmen afbrydes, opstår der en fejl. Prøv at lukke alle programmer, inden du skriver til CD/DVD-RW-drevet.

DEAKTIVER STANDBYILSTAND I WINDOWS, INDE DU SKRIVER TIL EN CD/DVD-RW-DISK — Se "Standby" på side 33, eller søg efter nøgleordet *standby* i Windows Hjælp og support for at få oplysninger om strømstyringstilstande.

VÆLG EN LAVERE SKRIVEHASTIGHED — Se Hjælp-filerne til din cd- eller dvd-oprettelsessoftware.

Hvis du ikke kan skubbe CD-, CD-RW-, DVD- eller DVD+RW-drevbakken ud

- 1 Sørg for at computeren er slukket.
- 2 Ret en papirklips ud, og sæt dens ene ende ind i udskubningshullet foran på drevet. Skub til, indtil bakken skubbes delvist ud.
- 3 Træk bakken forsigtigt ud, indtil den stopper.

Hvis du hører en usædvanlig eller skærende lyd

- Kontroller, at lyden ikke kommer fra det program, der kører.
- Kontroller, at disken er indsat korrekt.

Problemer med harddiske


LAD COMPUTEREN KØLE AF, INDE DU TÆNDER DEN — En varm harddisk kan forhindre operativsystemet i at starte. Prøv at lade computeren vende tilbage til stuetemperatur, inden du tænder den.

KØR CHECK DISK —


I Windows XP:

- 1 Klik på **Start** → **Denne computer**.
- 2 Højreklik på **Lokal disk C:**.
- 3 Klik på **Properties** (Egenskaber) → **Tools** (Funktioner) → **Check Now** (Undersøg nu).
- 4 Klik på **Scan for and attempt recovery of bad sectors** (Søg efter/genopret beskadigede sektorer) → **Start**.

I Windows Vista:

- 1 Klik på knappen **Start** i Windows Vista  → **Computer**.
- 2 Højreklik på **Lokal disk C:**.

3 Klik på **Properties** (Egenskaber) → **Tools** (Funktioner) → **Check Now** (Undersøg nu).

 **BEMÆRK:** Vinduet **User Account Control** (Brugerkontokontrol) vises muligvis. Hvis du har administratorrettigheder til computeren, skal du klikke på **Continue** (Fortsæt). Ellers skal du kontakte administratoren for at kunne fortsætte med den ønskede handling.

4 Klik på **Scan for and attempt recovery of bad sectors** (Søg efter/genopret beskadigede sektorer) → **Start**.

Problemer med e-mail, modemer og internettet

 **FORSIGTIG:** Inden du udfører nogen af fremgangsmåderne i dette afsnit, skal du følge sikkerhedsinstruktionerne i *Produktinformationsvejledningen*.

 **BEMÆRK:** Tilslut kun modemmet til et analogt telefonstik. Modemet fungerer ikke, hvis det tilsluttes et digitalt telefonnet.

KONTROLLER SIKKERHEDSINDSTILLINGERNE FOR MICROSOFT OUTLOOK® EXPRESS — Hvis du ikke kan åbne vedhæftede filer i e-mails:

- 1 Klik på **Tools** (Funktioner) → **Options** (Indstillinger) → **Security** (Sikkerhed) i Outlook Express.
- 2 Klik på **Do not allow attachments** (Tillad ikke vedhæftede filer) for at fjerne markeringen.

KONTROLLER TELEFONLINJETILSLUTNINGEN

KONTROLLER TELEFONSTIKKET

TILSLUT MODEMET DIREKTE TIL TELEFONSTIKKET I VÆGGEN

BRUG EN ANDEN TELEFONLEDNING —

- Kontroller, at telefonledningen er tilsluttet stikket på modemmet. (Stikket har enten en grøn mærkat eller et stikformet ikon ved siden af det.)
- Sørg for at indsætte telefonledningsstikket i modemmet, indtil det klikker på plads.
- Fjern telefonledningen fra modemmet, og tilslut den til en telefon. Lyt efter en klartone.
- Hvis en anden telefonenhed (f.eks. en telefonsvarer, en fax, en strømstødssikring eller en linjesplitter) deler linjen, skal du overspringe denne enhed og tilslutte modemmet direkte til telefonstikket i væggen. Hvis du bruger en ledning, der er 3 m lang eller derover, kan du prøve med en kortere ledning.

KØR DIAGNOSTICERINGSPROGRAMMET MODEM HELPER — Klik på **Start** → **Alle programmer** → **Modem Helper**. Følg instruktionerne på skærmen for at identificere og løse problemer med modemmet. (Modem Helper findes ikke på visse computere.)

KONTROLLER, OM MODEMET KOMMUNIKERER MED WINDOWS —

- 1 Klik på **Start** → **Kontrolpanel** → **Printere og anden hardware** → **Telefon- og modemindstillinger** → **Modemer**.
- 2 Klik på **COM-porten for dit modem** → **Egenskaber** → **Diagnosticering** → **Undersøg modem** for at kontrollere, om modemmet kommunikerer med Windows.

Hvis der kommer svar på alle kommandoer, fungerer modemmet korrekt.

KONTROLLER, OM DU HAR FORBINDELSE TIL INTERNETTET — Kontroller, at du har et abonnement hos en internetudbyder. Åbn e-mail-programmet Outlook Express, og klik på **Filer**. Hvis **Arbejd offline** er markeret, skal du fjerne markeringen og oprette forbindelse til internettet. Kontakt din internetudbyder for at få hjælp.

SCAN COMPUTEREN FOR SPYWARE — Hvis du oplever langsom computerydelse, ofte modtager pop-up-reklamer, eller hvis du har problemer med at oprette forbindelse til internettet, er din computer muligvis inficeret med spyware. Brug et antivirusprogram, der indeholder beskyttelse mod spyware (dit program skal eventuelt opgraderes), for at scanne computeren og fjerne spyware. Yderligere oplysninger finder du ved at gå til support.dell.com og søge efter nøgleordet *spyware*.

Fejlmeddelelser

Udfyld diagnosechecklisten (se "Tjekliste til diagnosticering" på side 136), mens du udfører disse kontroller.

 **FORSIGTIG: Inden du udfører nogen af fremgangsmåderne i dette afsnit, skal du følge sikkerhedsinstruktionerne i Produktinformationsvejledningen.**

Hvis meddelelsen ikke vises herunder, skal du søge vejledning i dokumentationen til det operativsystem eller det program, der kørte, da meddelelsen blev vist.

AUXILIARY DEVICE FAILURE (FEJL I YDRE ENHED) — Der kan være noget galt med pegefeltet, pegepinden eller den eksterne mus. For en ekstern mus skal du kontrollere kabeltilslutningen. Aktiver valgmuligheden Pointing Device (Pegeenhed) i systeminstallationsprogrammet. Hvis problemer ikke forsvinder, skal du kontakte Dell (se "Kontakt Dell" på side 137).

BAD COMMAND OR FILE NAME (FORKERT KOMMANDO ELLER FILNAVN) — Kontroller, at du har skrevet kommandoen korrekt, at du har indsat mellemrum de rigtige steder, og at du har brugt det rigtige stinavn.

CACHE DISABLED DUE TO FAILURE (CACHE-LAGER DEAKTIVERET PÅ GRUND AF FEJL) — Der er opstået en fejl i mikroprocessorens primære interne cache-lager. Kontakt Dell (se "Kontakt Dell" på side 137).

CD DRIVE CONTROLLER FAILURE (FEJL I CD-DREV-CONTROLLER) — Cd-drevet svarer ikke på kommandoer fra computeren (se "Dell Support Utility" på side 70).

DATA ERROR (DATAFEJL) — Harddisken kan ikke læse dataene (se "Dell Support Utility" på side 70).

DECREASING AVAILABLE MEMORY (MINDRE TILGÆNGELIG HUKOMMELSE) — Et eller flere hukommelsesmoduler kan være ramt af fejl eller de kan være sat forkert i. Geninstaller hukommelsesmodulerne, og udskift dem eventuelt (se "Hukommelse" på side 109).

DISK C: FAILED INITIALIZATION (DISK C: BLEV IKKE INITIALISERET) — Harddisken blev ikke initialiseret. Kør harddisktestene i Dell Diagnostics (se "Dell Diagnostics" på side 67).

DRIVE NOT READY (DREVET ER IKKE KLAR) — Handlingen kræver, at der er en harddisk i båsen, før den kan fortsætte. Installer en harddisk i harddiskbåsen (se "Harddisk" på side 102).

ERROR READING PCMCIA CARD (FEJL VED LÆSNING AF PCMCIA-KORT) — Computeren kan ikke identificere pc-kortet. Sæt kortet i igen, eller prøv med et andet pc-kort (se "Anvendelse af kort" på side 57).

EXTENDED MEMORY SIZE HAS CHANGED (DEN UDVIDEDE HUKOMMELSESTØRRELSE ER BLEVET ÆNDRET) — Den hukommelsesmængde, der er registreret i NVRAM, svarer ikke til den hukommelse, der er installeret i computeren. Genstart computeren. Hvis fejlen opstår igen, skal du kontakte Dell (se "Kontakt Dell" på side 137).

THE FILE BEING COPIED IS TOO LARGE FOR THE DESTINATION DRIVE (DEN FIL, DER KOPIERES, ER FOR STOR TIL DESTINATIONSDREVET) — Den fil, du forsøger at kopiere, er for stor til at kunne være på disken, eller disken er for fuld. Prøv at kopiere filen til en anden disk, eller brug en disk med større kapacitet.

A FILENAME CANNOT CONTAIN ANY OF THE FOLLOWING CHARACTERS (ET FILNAVN MÅ IKKE INDEHOLDE NOGEN AF DE FØLGENDE TEKN): \ / : * ? " < > | — Brug ikke disse tegn i filnavne.

GATE A20 FAILURE (GATE A20-FEJL) — Et hukommelsesmodul sidder muligvis løst. Geninstaller hukommelsesmodulerne, og udskift dem eventuelt (se "Hukommelse" på side 109).

GENERAL FAILURE (GENEREL FEJL) — Operativsystemet kan ikke udføre kommandoen. Meddelelsen efterfølges normalt af specifikke oplysninger — for eksempel, `Printer out of paper` (Printeren er løbet tør for papir). Tag de nødvendige forholdsregler.

HARD-DISK DRIVE CONFIGURATION ERROR (HARDDISKKONFIGURATIONSFEJL) — Computeren kan ikke identificere disktypen. Sluk computeren, fjern harddisken (se "Harddisk" på side 102), og start computeren fra en cd. Sluk derefter computeren, geninstaller harddisken, og genstart computeren. Kør harddisktestene i Dell Diagnostics (se "Dell Diagnostics" på side 67).

HARD-DISK DRIVE CONTROLLER FAILURE 0 (HARDDISKCONTROLLERFEJL 0) — Harddisken svarer ikke på kommandoer fra computeren. Sluk computeren, fjern harddisken (se "Harddisk" på side 102), og start computeren fra en cd. Sluk derefter computeren, geninstaller harddisken, og genstart computeren. Prøv med en anden harddisk, hvis problemet ikke forsvinder. Kør harddisktestene i Dell Diagnostics (se "Dell Diagnostics" på side 67).

HARD-DISK DRIVE FAILURE (HARDDISKFEJL) — Harddisken svarer ikke på kommandoer fra computeren. Sluk computeren, fjern harddisken (se "Harddisk" på side 102), og start computeren fra en cd. Sluk derefter computeren, geninstaller harddisken, og genstart computeren. Prøv med en anden harddisk, hvis problemet ikke forsvinder. Kør harddisktestene i Dell Diagnostics (se "Dell Diagnostics" på side 67).

HARD-DISK DRIVE READ FAILURE (HARDDISKLÆSEFEJL) — Harddisken er muligvis defekt. Sluk computeren, fjern harddisken (se "Harddisk" på side 102), og start computeren fra en cd. Sluk derefter computeren, geninstaller harddisken, og genstart computeren. Prøv med en anden harddisk, hvis problemet ikke forsvinder. Kør harddisktestene i Dell Diagnostics (se "Dell Diagnostics" på side 67).

INSERT BOOTABLE MEDIA (INDSÆT MEDIE, DER KAN STARTES FRA) — Operativsystemet forsøger at starte fra en cd, som der ikke kan startes fra. Indsæt en cd, som der kan startes fra.

INVALID CONFIGURATION INFORMATION-PLEASE RUN SYSTEM SETUP PROGRAM (UGYLDIGE KONFIGURATIONSOPLYSNINGER-KØR SYSTEMINSTALLATIONSPROGRAMMET) — Systemkonfigurationsoplysningerne stemmer ikke overens med hardwarekonfigurationen. Meddelelsen vises oftest, efter at der er blevet installeret et hukommelsesmodul. Ret de relevante indstillinger i systeminstallationsprogrammet (se "Systeminstallationsprogram" på side 87).

KEYBOARD CLOCK LINE FAILURE (FEJL I TASTATURCLOCKLEDNING) — For eksterne tastaturer skal du kontrollere kabeltilslutningen. Kør testen Keyboard Controller (Tastaturcontroller) i Dell Diagnostics (se "Dell Diagnostics" på side 67).

KEYBOARD CONTROLLER FAILURE (TASTATURCONTROLLERFEJL) — For eksterne tastaturer skal du kontrollere kabeltilslutningen. Genstart computeren, og undgå at røre ved tastaturet eller musen under startrutinen. Kør testen Keyboard Controller (Tastaturcontroller) i Dell Diagnostics (se "Dell Diagnostics" på side 67).

KEYBOARD DATA LINE FAILURE (FEJL I TASTATURDATALEDNING) — For eksterne tastaturer skal du kontrollere kabeltilslutningen. Kør testen Keyboard Controller (Tastaturcontroller) i Dell Diagnostics (se "Dell Diagnostics" på side 67).

KEYBOARD STUCK KEY FAILURE (TASTATURFEJL LÅST TAST) — For eksterne tastaturer eller numeriske tastaturer skal du kontrollere kabeltilslutningen. Genstart computeren, og undgå at røre ved tastaturet eller tasterne under startrutinen. Kør testen Stuck Key (Låst tast) i Dell Diagnostics (se "Dell Diagnostics" på side 67).

MEMORY ADDRESS LINE FAILURE AT ADDRESS, READ VALUE EXPECTING VALUE (HUKOMMELSESADRESSELINJEFEJL VED ADRESSE, LÆST VÆRDI FORVENTET VÆRDI) — Et hukommelsesmodul kan være ramt af fejl eller det kan være sat forkert i. Geninstaller hukommelsesmodulerne, og udskift dem eventuelt (se "Hukommelse" på side 109).

MEMORY ALLOCATION ERROR (HUKOMMELSEALLOKERINGSFEJL) — Den software, du forsøger at køre, er i konflikt med operativsystemet, et andet program eller et hjælpeprogram. Sluk computeren, vent 30 sekunder, og genstart derefter computeren. Prøv at køre programmet igen. Hvis fejlmeddelelsen stadig vises, skal du søge hjælp i softwaredokumentationen.

MEMORY DATA LINE FAILURE AT ADDRESS, READ VALUE EXPECTING VALUE (HUKOMMELSEDATALINJEFEJL VED ADRESSE, LÆST VÆRDI FORVENTET VÆRDI) — Et hukommelsesmodul kan være ramt af fejl eller det kan være sat forkert i. Geninstaller hukommelsesmodulerne (se "Hukommelse" på side 109), og udskift dem eventuelt.

MEMORY DOUBLE WORD LOGIC FAILURE AT ADDRESS, READ VALUE EXPECTING VALUE (HUKOMMELSEDOBBELTORDLOGIKFEJL VED ADRESSE, LÆST VÆRDI FORVENTET VÆRDI) — Et hukommelsesmodul kan være ramt af fejl eller det kan være sat forkert i. Geninstaller hukommelsesmodulerne (se "Hukommelse" på side 109), og udskift dem eventuelt.

MEMORY ODD/EVEN LOGIC FAILURE AT ADDRESS, READ VALUE EXPECTING VALUE (HUKOMMELSESLIGE/LIGEORDLOGIKFEJL VED ADRESSE, LÆST VÆRDI FORVENTET VÆRDI) — Et hukommelsesmodul kan være ramt af fejl eller det kan være sat forkert i. Geninstaller hukommelsesmodulerne (se "Hukommelse" på side 109), og udskift dem eventuelt.

MEMORY WRITE/READ FAILURE AT ADDRESS, READ VALUE EXPECTING VALUE (HUKOMMELSESLÆSE/SKRIVEFEJL VED ADRESSE, LÆST VÆRDI FORVENTET VÆRD) — Et hukommelsesmodul kan være ramt af fejl eller det kan være sat forkert i. Geninstaller hukommelsesmodulerne (se "Hukommelse" på side 109), og udskift dem eventuelt.

NO BOOT DEVICE AVAILABLE (INGEN STARTENHED TIL STEDE) — Computeren kan ikke finde harddisken. Hvis harddisken er din startenhed, skal du kontrollere, at harddisken er installeret, sæt ordentligt i og partitioneret som en startenhed.

NO BOOT SECTOR ON HARD DRIVE (INGEN STARTSEKTOR PÅ HARDDISK) — Operativsystemet er muligvis beskadiget. Kontakt Dell (se "Kontakt Dell" på side 137).

NO TIMER TICK INTERRUPT (INGEN TIMERTAKTSLAGAFBRYDELSE) — En chip på systemkortet fungerer muligvis ikke korrekt. Kør testene System Set (Systemstæt) i Dell Diagnostics (se "Dell Diagnostics" på side 67).

NOT ENOUGH MEMORY OR RESOURCES. EXIT SOME PROGRAMS AND TRY AGAIN (DER ER IKKE NOK HUKOMMELSE ELLER RESSOURCER. AFSLUT ET ELLER FLERE PROGRAMMER, OG PRØV IGEN) — Du har for mange programmer åbne. Luk alle vinduer, og start det program, som du vil bruge.

OPERATING SYSTEM NOT FOUND (DER BLEV IKKE FUNDET ET OPERATIVSYSTEM) — Geninstaller harddisken (se "Harddisk" på side 102). Hvis problemer ikke forsvinder, skal du kontakte Dell (se "Kontakt Dell" på side 137).

OPTIONAL ROM BAD CHECKSUM (VALGFRI ROM FORKERT CHECKSUM) — Der opstod tilsyneladende en fejl i den valgfri ROM. Kontakt Dell (se "Kontakt Dell" på side 137). En krævet .DLL-fil blev ikke fundet.

Det program, du forsøger at åbne, mangler en vigtig fil. Fjern programmet, og installer det derefter igen.

- 1 Klik på Start → Kontrolpanel → Tilføj eller fjern programmer.
- 2 Marker det program, du vil fjerne.
- 3 Klik på Fjern eller Rediger/fjern, og følg instruktionerne på skærmen.
- 4 Installationsinstruktionerne finder du i dokumentationen til programmet.

SECTOR NOT FOUND (SEKTOR IKKE FUNDET) — Operativsystemet kan ikke finde en sektor på harddisken. Der er muligvis en defekt sektor, eller harddiskens FAT-tabel er beskadiget. Kør hjælpeprogrammet til fejlkontrol i Windows for at kontrollere filstrukturen på harddisken. Instruktioner finder du i Hjælp og support. Hvis der er et stort antal defekte sektorer, skal du sikkerhedskopiere dataene (hvis det er muligt) og derefter omformatere harddisken.

SEEK ERROR (SØGEFEJL) — Operativsystemet kan ikke finde et bestemt spor på harddisken.

SHUTDOWN FAILURE (NEDLUKNINGSFEJL) — En chip på systemkortet fungerer muligvis ikke korrekt. Kør testene System Set (Systemsæt) i Dell Diagnostics (se "Dell Diagnostics" på side 67).

TIME-OF-DAY CLOCK LOST POWER (KLOKESLÆTUR HAR MISTET STRØM) — Systemkonfigurationsindstillingerne er beskadiget. Tilslut computeren en stikkontakt for at oplade batteriet. Hvis problemer ikke forsvinder, kan du prøve at gendanne dataene ved at starte systeminstallationsprogrammet. Afslut derefter programmet med det samme. Hvis meddelelsen vises igen, skal du kontakte Dell (se "Kontakt Dell" på side 137).

TIME-OF-DAY CLOCK STOPPED (KLOKESLÆTUR STOPPET) — Reservebatteriet, der forsyner systemkonfigurationsindstillingerne, skal muligvis genoplades. Tilslut computeren en stikkontakt for at oplade batteriet. Hvis problemer ikke forsvinder, skal du kontakte Dell (se "Kontakt Dell" på side 137).

TIME-OF-DAY NOT SET-PLEASE RUN THE SYSTEM SETUP PROGRAM (KLOKESLÆT IKKE INDSTILLET KØR SYSTEMINSTALLATIONSPROGRAMMET) — Det klokkeslæt eller den dato, der er gemt i system installationsprogrammet, stemmer ikke overens med systemuret. Ret indstillingerne **Date** (Dato) og **Time** (Klokkeslæt) (se "Systeminstallationsprogram" på side 87).

TIMER CHIP COUNTER 2 FAILED (FEJL I TIMERCHIPTÆLLER 2) — En chip på systemkortet fungerer muligvis ikke korrekt. Kør testene System Set (Systemsæt) i Dell Diagnostics (se "Dell Diagnostics" på side 67).

UNEXPECTED INTERRUPT IN PROTECTED MODE (IKKE FORVENTET AFBRYDELSE I BESKYTTET TILSTAND) — Tastaturcontrolleren fungerer muligvis ikke korrekt, eller et hukommelsesmodul sidder muligvis løst. Kør testene System Memory (Systemhukommelse) og Keyboard Controller (Tastaturcontroller) i Dell Diagnostics (se "Dell Diagnostics" på side 67).

X:\ IS NOT ACCESSIBLE. THE DEVICE IS NOT READY (DER ER IKKE ADGANG TIL X:\. ENHEDEN ER IKKE KLAR) — Sæt en disk i drevet, og prøv igen.

ADVARSEL! BATTERY IS CRITICALLY LOW (BATTERINIVEAUET ER KRITISK LAVT) — Batteriet er ved at løbe tør for strøm. Udskift batteriet, eller tilslut computeren til en stikkontakt. Du kan også aktivere dvaletilstanden eller lukke computeren.

Problemer med IEEE 1394-enheder


 **FORSIGTIG:** Inden du udfører nogen af fremgangsmåderne i dette afsnit, skal du følge sikkerhedsinstruktionerne i *Produktinformationsvejledningen*.


KONTROLLER, OM IEEE 1394-ENHEDEN BLIVER FUNDET AF WINDOWS —

I Windows XP:

- 1 Klik på Start → Kontrolpanel.
- 2 Under Vælg en kategori skal du klikke på Ydelse og vedligeholdelse.
- 3 Klik på System.
- 4 Klik på fanen Hardware i vinduet Egenskaber for system.
- 5 Klik på Enhedshåndtering.

I Windows Vista:

- 1 Klik på knappen Start i Windows Vista  → Control Panel (Kontrolpanel) → System and Maintenance (System og vedligeholdelse) → Device Manager (Enhedshåndtering).

 **BEMÆRK:** Vinduet **User Account Control** (Brugerkontokontrol) vises muligvis. Hvis du har administratorrettigheder til computeren, skal du klikke på **Continue** (Fortsæt). Ellers skal du kontakte administratoren for at kunne fortsætte med den ønskede handling.

Hvis IEEE 1394-enheden vises, har Windows fundet enheden.


HVIS DU HAR PROBLEMER MED EN IEEE 1394-ENHED — Hvis enheden er leveret af Dell, skal du kontakte Dell (se "Kontakt Dell" på side 137). Hvis enheden er leveret af en anden producent, skal du kontakte producenten.

KONTROLLER, OM IEEE 1394-ENHEDEN ER SAT KORREKT I STIKKET


Tastaturproblemer

 **FORSIGTIG:** Inden du udfører nogen af fremgangsmåderne i dette afsnit, skal du følge sikkerhedsinstruktionerne i *Produktinformationsvejledningen*.

Udfyld diagnosechecklisten (se "Tjekliste til diagnosticering" på side 136 Diagnosechecklisten), mens du udfører de forskellige kontroller.

 **BEMÆRK:** Brug det integrerede tastatur, når du kører Dell Diagnostics eller system installationsprogrammet. Hvis du tilslutter et eksternt tastatur, vil det integrerede tastatur stadig fungere som normalt.

Problemer med et eksternt tastatur

 **BEMÆRK:** Hvis du tilslutter et eksternt tastatur, vil det integrerede tastatur stadig fungere som normalt.

KONTROLLER TASTATURKABLET — Luk computeren. Fjern tastaturkablet, kontroller, om det er beskadiget, og sæt kablet solidt tilbage på plads.

Hvis du bruger et forlænger kabel til tastaturet, skal du frakoble det og tilslutte tastaturet direkte til computeren.

KONTROLLER DET EKSTERNE TASTATUR —

- 1 Sluk computeren, vent 1 minut, og tænd den igen.
- 2 Kontroller, at lamperne for tal, store bogstaver og scroll lock på tastaturet blinker under startrutinen.
- 3 Fra skrivebordet i Windows skal du klikke på **Start** → **Alle programmer** → **Tilbehør** → **Notesblok**.
- 4 Skriv nogle tegn på det eksterne tastatur, og kontroller, at de vises på skærmen.

Hvis du ikke kan bekræfte disse trin, er det eksterne tastatur muligvis defekt.

KONTROLLER, OM PROBLEMET SKYLDES DET EKSTERNE TASTATUR, VED AT KONTROLLERE DET INTEGREREDE TASTATUR —

- 1 Luk computeren.
- 2 Frakobl det eksterne tastatur.
- 3 Tænd computeren.
- 4 Fra skrivebordet i Windows skal du klikke på **Start** → **Alle programmer** → **Tilbehør** → **Notesblok**.
- 5 Skriv nogle tegn på det interne tastatur, og kontroller, at de vises på skærmen.

Hvis tegnene ikke vises, men blev vist med det eksterne tastatur, er det eksterne tastatur muligvis defekt. Kontakt Dell (se "Kontakt Dell" på side 137).

KØR DE DIAGNOSTISKE TEST FOR TASTATURET — Kør testen PC-AT Compatible Keyboards (PC-AT-kompatible tastaturer) i Dell Diagnostics (se "Dell Diagnostics" på side 67). Hvis testene peger på, at det eksterne tastatur er defekt, skal du kontakte Dell (se "Kontakt Dell" på side 137).

Uventede tegn

DEAKTIVER DET NUMERISKE TASTATUR — Tryk på <Num Lk> for at deaktivere det numeriske tastatur, hvis der vises tal i stedet for tegn. Kontroller, at num lock-lampen ikke lyser.

Problemer med software og med, at computeren hænger



FORSIGTIG: Inden du udfører nogen af fremgangsmåderne i dette afsnit, skal du følge sikkerhedsinstruktionerne i *Produktinformationsvejledningen*.

Computeren starter ikke

SØRG FOR, AT AC-ADAPTEREN ER TILSLUTTET KORREKT TIL COMPUTEREN OG STIKKONTAKTEN.

Computeren reagerer ikke



MEDDELELSE: Du kan miste data, hvis du ikke kan udføre en nedlukning af operativsystemet.

SLUK COMPUTEREN — Hvis du ikke kan få en reaktion ved at trykke på en tast på tastaturet eller ved at bevæge musen, skal du trykke på og holde tænd/sluk-knappen nede i 8-10 sekunder, indtil computeren slukkes. Genstart derefter din computer.

Et program reagerer ikke eller går ned gentagne gange



BEMÆRK: Software indeholder almindeligvis installationsoplysninger i dokumentationen eller på en diskette eller cd.

AFSLUT PROGRAMMET —

- 1 Tryk på <Ctrl><Skift><Esc> flere gange.
- 2 Klik på Jobliste → klik på Programmer.
- 3 Klik på det program, der ikke længere svarer.
- 4 Klik på Afslut job.

LÆS DOKUMENTATIONEN TIL SOFTWAREN — Om nødvendigt skal du afinstallere og geninstallere programmet.

Et program er designet til et tidligere Microsoft® Windows®-operativsystem

KØR GUIDEN PROGRAMKOMPATIBILITET — Guiden Programkompatibilitet konfigurerer et program, så det kører i et miljø, der minder om ikke-Windows XP operativsystemmiljøer.

- 1 Klik på Start → Alle programmer → Tilbehør → Guiden Programkompatibilitet → Næste.
- 2 Følg vejledningen på skærmen.

Der vises en helt blå skærm

SLUK COMPUTEREN — Hvis du ikke kan få en reaktion ved at trykke på en tast på tastaturet eller ved at bevæge musen, skal du trykke på og holde tænd/sluk-knappen nede i 8-10 sekunder, indtil computeren slukkes. Genstart derefter din computer.

Andre softwareproblemer

SE I SOFTWAREDOKUMENTATIONEN, ELLER KONTAKT SOFTWAREPRODUCENTEN FOR AT FÅ OPLYSNINGER OM FEJLFINDING —

- Kontroller, at programmet er kompatibelt med det operativsystem, der er installeret på computeren.
- Kontroller, at computeren opfylder de minimumskrav til hardwaren, der er en forudsætning for at køre softwaren. Yderligere oplysninger finder du i softwaredokumentationen.
- Kontroller, at programmet er installeret og konfigureret rigtigt.
- Undersøg at enhedsdrivere ikke er i konflikt med programmet.
- Om nødvendigt skal du afinstallere og geninstallere programmet.

SIKKERHEDSKOPIER DINE FILER MED DET SAMME

BRUG ET VIRUSSCANNINGSPROGRAM FOR AT KONTROLLERE HARDDISKEN, DISKETTER OG CD'ER

GEM OG LUK ALLE ÅBNE FILER OG PROGRAMMER, OG SLUK COMPUTEREN VIA MENUEN Start

SCAN COMPUTEREN FOR SPYWARE — Hvis du oplever langsom computerydelse, ofte modtager pop-up-reklamer, eller hvis du har problemer med at oprette forbindelse til internettet, er din computer muligvis inficeret med spyware. Brug et antivirusprogram, der indeholder beskyttelse mod spyware (dit program skal eventuelt opgraderes), for at scanne computeren og fjerne spyware. Yderligere oplysninger finder du ved at gå til support.dell.com og søge efter nøgleordet *spyware*.

KØR DELL DIAGNOSTICS — Se "Dell Diagnostics" på side 67. Hvis alle testene gennemføres uden fejl, skyldes fejltilstanden et softwareproblem.

Problemer med hukommelse

Udfyld diagnosechecklisten (se "Tjekliste til diagnosticering" på side 136), mens du udfører disse kontroller.

 **FORSIGTIG:** *Inden du udfører nogen af fremgangsmåderne i dette afsnit, skal du følge sikkerhedsinstruktionerne i Produktinformationsvejledningen.*

HVIS DU FÅR EN MEDDELELSE OM UTILSTRÆKKELIG HUKOMMELSE —

- Gem og luk alle åbne filer, og afslut alle åbne programmer, som du ikke bruger, for at se, om det løser problemet.
- Oplysninger om mindstekravene til hukommelsen finder du i softwaredokumentationen. Installer eventuelt mere hukommelse (se "Hukommelse" på side 109).
- Sæt hukommelsesmodulerne på plads igen for at sikre, at computeren kommunikerer korrekt med hukommelsen (se "Hukommelse" på side 109).
- Kør Dell Diagnostics (se "Dell Diagnostics" på side 67).

HVIS DU OPLEVER ANDRE PROBLEMER MED HUKOMMELSEN —

- Sæt hukommelsesmodulerne på plads igen (se "Hukommelse" på side 109) for at sikre, at computeren kommunikerer korrekt med hukommelsen.
- Sørg for at følge retningslinjerne for installation af hukommelse (se "Hukommelse" på side 109).
- Kør Dell Diagnostics (se "Dell Diagnostics" på side 67).

Netværksproblemer

 **FORSIGTIG:** Inden du udfører nogen af fremgangsmåderne i dette afsnit, skal du følge sikkerhedsinstruktionerne i *Produktinformationsvejledningen*.

Generelt

KONTROLLER NETVÆRSKABELSTIKKET — Sørg for, at netværkskablet er sat helt ind i både netværksstikket på computerens bagside og i netværksstikket.

KONTROLLER NETVÆRKS LAMPERNE PÅ NETVÆRKSSTIKKET — Hvis de ikke lyser, betyder det, at der ikke er nogen netværkskommunikation. Udskift netværkskablet.

SÆT AC-ADAPTEREN I COMPUTEREN — Hvis der kun køres på batteristrøm, kan hjælpeprogrammet QuickSet deaktivere⁴ onboard-netværkskortet for at spare på batterilevetiden. Yderligere oplysninger om hjælpeprogrammet QuickSet finder du under "Dell™ QuickSet" på side 123.

KONTROLLER DINE NETVÆRSINDSTILLINGER — Kontakt din netværksadministrator eller den person, der har konfigureret netværket, for at kontrollere, at dine netværksindstillinger er korrekte, og at netværket fungerer.

Yderligere oplysninger om de forskellige typer netværk finder du under "Konfiguration og brug af netværk" på side 49.

Problemer med pc-kort eller ExpressCards

 **FORSIGTIG:** Inden du udfører nogen af fremgangsmåderne i dette afsnit, skal du følge sikkerhedsinstruktionerne i *Produktinformationsvejledningen*.

KONTROLLER KORTET — Kontroller, om kortet er sat korrekt i stikket.

KONTROLLER, OM WINDOWS GENKENDER KORTET — Dobbeltklik på ikonet Sikker fjernelse af hardware på proceslinjen i Windows. Kontroller, om kortet vises.

HVIS DU HAR PROBLEMER MED ET KORT, SOM DELL HAR LEVERET — Kontakt Dell (se "Kontakt Dell" på side 137).

HVIS DU HAR PROBLEMER MED ET KORT, DER IKKE ER LEVERET AF DELL — Kontakt pc-kort-producenten.

Strømproblemer

Udfyld diagnosechecklisten (se "Tjekliste til diagnosticering" på side 136), mens du udfører disse kontroller.

 **FORSIGTIG:** Inden du udfører nogen af fremgangsmåderne i dette afsnit, skal du følge sikkerhedsinstruktionerne i *Produktinformationsvejledningen*.

KONTROLLER STRØMLAMPEN — Hvis strømlampen lyser eller blinker, er der strøm på computeren. Hvis strømlampen blinker, er computeren på standby – tryk på tænd/sluk-knappen for at afslutte standbytilstanden. Hvis lampen er slukket, skal du trykke på tænd/sluk-knappen for at tænde computeren.

OPLAD BATTERIET — Batteriet kan være løbet tør for strøm.

- 1 Geninstaller batteriet.
- 2 Brug AC-adapteren til at tilslutte computeren til en stikkontakt.
- 3 Tænd computeren.



BEMÆRK: Batteridriftstiden (den tid som et batteri kan fungere på en opladning) falder med tiden. Alt afhængigt af, hvor ofte batteriet bruges, og af de betingelser, det bruges under, kan du få brug for at købe et nyt batteri i løbet af computerens levetid.

KONTROLLER BATTERISTATUSLAMPEN — Hvis batteristatuslampen blinker orange eller lyser orange, er batteriet næsten eller helt afladt. Tilslut computeren til en stikkontakt.

Hvis batteristatuslampen blinker grønt og orange, er batteriet for varmt til at kunne oplades. Sluk computeren, frakobl computeren fra stikkontakten og lad derefter batteriet og computeren køle af til stuetemperatur.

Hvis batteristatuslampen blinker hurtigt orange, er batteriet muligvis defekt. Kontakt Dell (se "Kontakt Dell" på side 137).

KONTROLLER BATTERITEMPERATUREN — Hvis batteritemperaturen er under 0°C (32°F), starter computeren ikke.

TEST STIKKONTAKTEN — Kontroller, om stikkontakten virker, ved at teste den med et andet apparat som f.eks. en lampe.

KONTROLLER AC-ADAPTEREN — Kontroller AC-adapterens kabeltilslutninger. Hvis AC-adapteren har en lampe, skal du kontrollere, at lampen lyser.

TILSLUT COMPUTEREN DIREKTE TIL EN STIKKONTAKT — Overspring strømbeskyttelsesenheder, stikdåser og forlængerledningen, og kontroller, om computeren tændes.

ELIMINER EVENTUEL INTERFERENS — Sluk alle ventilatorer, glødelamper, halogenlamper eller andre apparater eller udstyr i nærheden.

JUSTER STRØMEGENSKABERNE — Se "Konfiguration af strømstyringsindstillinger" på side 34.

SÆT HUKOMMELSESMODULERNE PÅ PLADS IGEN — Hvis computerens strøm lampe tændes, men skærmen forbliver tom, skal du geninstallere hukommelsesmodulerne (se "Hukommelse" på side 109).

Sørg for tilstrækkelig strøm til computeren

Computeren er designet til at bruge en 65-W eller 90-W AC-adapter. For at opnå den optimale systemydelse bør du imidlertid altid bruge en 90-W adapter.

Hvis du bruger en mindre kraftig AC-adapter (herunder 65-W AC-adapteren), får du en **WARNING (ADVARSEL)**.

Strøm i forbindelse med tildocking

Som følge af det ekstra energiforbrug, når computeren er tildocked Dell D/Dock, kan computeren ikke fungere normalt udelukkende på batteristrøm. Sørg for, at AC-adapteren er tilsluttet computeren, når computeren er tildocked Dell D/Dock.

Tildocking mens computeren kører

Hvis computeren er tilsluttet Dell D/Port eller Dell D/Port, mens computeren kører, ignoreres dockingenhedens tilstedeværelse, indtil AC-adapteren tilsluttes computeren.

Tab af AC-netstrøm mens computeren er tildocked

Hvis computeren mister AC-netstrøm, mens den er docket til Dell D/Dock eller Dell D/Port, skifter computeren med det samme til lavydelsestilstand.

Printerproblemer

Udfyld diagnosechecklisten (se "Tjekliste til diagnosticering" på side 136), mens du udfører disse kontroller.

 **FORSIGTIG:** Inden du udfører nogen af fremgangsmåderne i dette afsnit, skal du følge sikkerhedsinstruktionerne i *Produktinformationsvejledningen*.

 **BEMÆRK:** Hvis du har brug for teknisk support til printeren, skal du kontakte printerproducenten.

SØRG FOR, AT PRINTEREN ER TÆNDT

KONTROLLER PRINTERKABELTILSLUTNINGERNE —

- Oplysninger om kabeltilslutningerne finder du i dokumentationen til printeren.
- Sørg for, at printerkablerne er tilsluttet solidt til printeren og computeren.

TEST STIKKONTAKTEN — Kontroller, om stikkontakten virker, ved at teste den med et andet apparat som f.eks. en lampe.


KONTROLLER, OM PRINTEREN BLIVER FUNDET AF WINDOWS —

- 1 Klik på **Start** → **Kontrolpanel** → **Printere og anden hardware** → **Vis installerede printere og faxprintere**.
- 2 Hvis printeren vises, skal du højreklikke på printerikonet.
- 3 Klik på **Egenskaber** → **Porte**. For en parallelprinter skal du sørge for, at indstillingen **Udskriv til følgende port(e)**: er sat til **LPT1 (Printerport)**. For en USB-printer skal du sørge for, at indstillingen **Udskriv til følgende port(e)**: er sat til **USB**.

GENINSTALLER PRINTERDRIVEREN — Du kan finde instruktioner i dokumentationen til printeren.

Scannerproblemer

 **FORSIGTIG:** Inden du udfører nogen af fremgangsmåderne i dette afsnit, skal du følge sikkerhedsinstruktionerne i *Produktinformationsvejledningen*.

 **BEMÆRK:** Hvis du har brug for teknisk support til din scanner, skal du kontakte scannerproducenten.

LÆS DOKUMENTATIONEN TIL SCANNEREN — I dokumentationen til scanneren finder du oplysninger om konfiguration og fejlfinding.

LÅS SCANNEREN OP — Sørg for, at scanneren er låst op, hvis den har en låsetap eller en låseknop.

GENSTART COMPUTEREN, OG PRØV AT BRUGE SCANNEREN IGEN

KONTROLLER KABELTILSLUTNINGERNE —

- Oplysninger om kabeltilslutningerne finder du i dokumentationen til scanneren.
- Sørg for, at scannerkablerne er tilsluttet solidt til scanneren og computeren.

KONTROLLER, OM SCANNEREN BLIVER FUNDET AF MICROSOFT WINDOWS —

Klik på **Start** → **Kontrolpanel** → **Printere og anden hardware** → **Scannere og kameraer**.

Hvis din scanner vises, har Windows fundet scanneren.

GENINSTALLER SCANNERDRIVEREN — Du kan finde instruktioner i dokumentationen til scanneren.

Lyd- og højttalerproblemer

Udfyld diagnosechecklisten (se "Tjekliste til diagnosticering" på side 136), mens du udfører disse kontroller.



FORSIGTIG: Inden du udfører nogen af fremgangsmåderne i dette afsnit, skal du følge sikkerhedsinstruktionerne i *Produktinformationsvejledningen*.

Ingen lyd fra integrerede højttalere

JUSTER LYDSTYRKEN I WINDOWS — Dobbeltklik på højttalerikonet i skærmbilledets nederste højre hjørne. Sørg for, at der er skruet op for lyden, og at lyden ikke er slået fra. Juster lydstyrken, bassen eller diskanten for at fjerne forvrængning.

GENINSTALLER LYDDRIVEREN (AUDIODRIVEREN) — Se "Geninstallation af drivere og hjælpeprogrammer" på side 94.

Ingen lyd fra eksterne højttalere

SØRG FOR, AT SUBWOOFEREN OG HØJTALERNE ER TÆNDT — Se det konfigurationsdiagram, der følger med højttalerne. Hvis højttalerne har lydstyrkeknapper, skal du justere lydstyrken, bassen eller diskanten for at fjerne forvrængning.

JUSTER LYDSTYRKEN I WINDOWS — Klik eller dobbeltklik på højttalerikonet i skærmbilledets nederste højre hjørne. Sørg for, at der er skruet op for lyden, og at lyden ikke er slået fra.

FJERN HOVEDTELEFONERNE FRA HOVEDTELEFONSTIKKET — Lyden fra højttalerne deaktiveres automatisk, når hovedtelefonerne tilsluttes hovedtelefonstikket på computerens frontpanel.

TEST STIKKONTAKTEN — Kontroller, om stikkontakten virker, ved at teste den med et andet apparat som f.eks. en lampe.

ELIMINER EVENTUEL INTERFERENS — Sluk alle ventilatorer, glødelamper eller halogenlamper i nærheden for at kontrollere for interferens.

GENINSTALLER LYDDRIVEREN — Se "Geninstallation af drivere og hjælpeprogrammer" på side 94.

KØR DELL DIAGNOSTICS — Se "Dell Diagnostics" på side 67.



BEMÆRK: Lydstyrkeknapperne på visse MP3-afspillere tilsidesætter lydstyrkeindstillingerne i Windows. Hvis du har lyttet til MP3-musik, skal du kontrollere, om du har skruet ned for afspillerens lydstyrke eller har slået lyden fra.

Ingen lyd fra hovedtelefoner

KONTROLLER HOVEDTELEFONERNES KABELTILSLUTNING — Sørg for, at hovedtelefonkablerne er sat solidt ind i hovedtelefonstikket.

JUSTER LYDSTYRKEN I WINDOWS — Klik eller dobbeltklik på højttalerikonet i skærmbilledets nederste højre hjørne. Sørg for, at der er skruet op for lyden, og at lyden ikke er slået fra.

Problemer med pegefeltet eller musen

KONTROLLER PEGEFELTINDSTILLINGERNE —

- 1 Klik på Start → Kontrolpanel → Printere og anden hardware → Mus.
- 2 Prøv at justere indstillingerne.

KONTROLLER MUSEKABLET — Luk computeren. Fjern musekablet, kontroller, om det er beskadiget, og sæt kablet solidt tilbage på plads.

Hvis du bruger et forlænger-kabel til musen, skal du frakoble det og tilslutte musen direkte til computeren.

DU KAN KONTROLLERE, OM PROBLEMET SKYLDES MUSEN, VED AT PRØVE AT BRUGE PEGEFELTET —

- 1 Luk computeren.
- 2 Frakobl musen.
- 3 Tænd computeren.
- 4 Brug pegefeltet til at bevæge dig rundt på skrivebordet i Windows Marker et ikon, og åbn det.

Hvis pegefeltet fungerer korrekt, er musen muligvis defekt.

KONTROLLER INDSTILLINGERNE I SYSTEM INSTALLATIONSPROGRAMMET — Kontroller, at system installationsprogrammet viser den korrekte enhed for pegeenheden. (Computeren genkender automatisk en USB-mus uden at justere nogen indstillinger). Yderligere oplysninger om, hvordan du bruger system installationsprogrammet, finder du under "Systeminstallationsprogram" på side 87.

TEST MUSECONTROLLEREN — Hvis du vil teste musecontrolleren (der påvirker markørens bevægelser) og pegefeltets eller musens knapper, skal du køre testen Mouse (Mus) i testgruppen **Pointing Devices** (Pegeenheder) i Dell Diagnostics (se "Dell Diagnostics" på side 67).


GENINSTALLER PEGEFELTDRIVEREN — Se "Geninstallation af drivere og hjælpeprogrammer" på side 94.

Problemer med grafik og skærme

Udfyld diagnosechecklisten (se "Tjekliste til diagnosticering" på side 136), mens du udfører disse kontroller.

 **FORSIGTIG:** Inden du udfører nogen af fremgangsmåderne i dette afsnit, skal du følge sikkerhedsinstruktionerne i *Produktinformationsvejledningen*.

Hvis skærmen er tom


 **BEMÆRK:** Hvis du bruger et program, der kræver en højere opløsning end de opløsninger, computeren understøtter, anbefales det, at du tilslutter en ekstern skærm til computeren.

KONTROLLER BATTERIET — Hvis du bruger et batteri til at forsyne computeren med strøm, er batteriet muligvis løbet tør for strøm. Tilslut computeren en stikkontakt ved hjælp af AC-adapteren, og tænd computeren.

TEST STIKKONTAKTEN — Kontroller, om stikkontakten virker, ved at teste den med et andet apparat som f.eks. en lampe.

KONTROLLER AC-ADAPTEREN — Kontroller AC-adapterens kabeltilslutninger. Hvis AC-adapteren har en lampe, skal du kontrollere, at lampen lyser.

TILSLUT COMPUTEREN DIREKTE TIL EN STIKKONTAKT — Overspring strømbeskyttelsesenheder, stikdåser og forlængerledningen, og kontroller, om computeren tændes.

JUSTER STRØMEGENSKABERNE — Søg efter nøgleordet *standby* i Windows Hjælp og support. Klik på **Start** eller  → Hjælp og support.

FLYT SKÆRMBILLEDET — Hvis computeren er tilsluttet en ekstern skærm, skal du trykke på <Fn><F8> for at flytte skærbilledet til den eksterne skærm.

Hvis skærmen er svær at læse

JUSTER LYSSTYRKEN — Tryk på <Fn> og på pil op- eller pil ned-tasten.

FLYT DEN EKSTERNE SUBWOOFER VÆK FRA COMPUTEREN ELLER SKÆRMEN — Hvis dit eksterne højttalersystem har en subwoofer, skal du sørge for, at subwooferen er placeret mindst 60 cm væk fra computeren eller den eksterne skærm.

ELIMINER EVENTUEL INTERFERENS — Sluk alle ventilatorer, glødelamper, halogenlamper eller andre apparater eller udstyr i nærheden.

DREJ COMPUTEREN, SÅ DEN VENDER I EN ANDEN RETNING — Eliminere sollys, da det kan forårsage en dårlig billedkvalitet.

JUSTER SKÆRMINDSTILLINGERNE I WINDOWS —

- 1 Klik på Start → Kontrolpanel → Udseende og temaer.
- 2 Klik på det område, du vil ændre, eller klik på ikonet **Skærm**.
- 3 Prøv at vælge andre indstillinger for **Farvekvalitet** og **Skærmopløsning**.

KØR DE SKÆRMDIAGNOSTISKE TEST — Hvis der ikke vises en fejlmeddelelse, og der stadig er problemer med skærmen, men skærmen ikke er helt tom, skal du køre enhedsgruppen **Video (Skærm)** i Dell Diagnostics (se "Dell Diagnostics" på side 67). Kontakt derefter Dell (se "Kontakt Dell" på side 137).

SE "FEJLMEDDELELSER" — Hvis der vises en fejlmeddelelse, skal du læse "Fejlmeddelelser" på side 74.

Hvis kun en del af skærmen kan læses



TILSLUT EN EKSTERN SKÆRM —

- 1 Sluk computeren, og tilslut en ekstern skærm til computeren.
- 2 Tænd computeren og derefter skærmen, og juster skærmens lysstyrke og kontrast.

Hvis den eksterne skærm fungerer, er computerens skærm eller skærmcontrolleren muligvis defekt. Kontakt Dell (se "Kontakt Dell" på side 137).

Systeminstallationsprogram

Oversigt

 **BEMÆRK:** Dit operativsystem vil muligvis automatisk konfigurere de fleste af de indstillinger, der er adgang til i systeminstallationsprogrammet. Operativsystemet vil i så fald tilsidesætte indstillinger, som du vælger via systeminstallationsprogrammet. (En undtagelse er indstillingen **External Hot Key** (Ekstern genvejstast), som du kun kan deaktivere eller aktivere via systeminstallationsprogrammet.) Yderligere oplysninger om konfiguration af funktioner for operativsystemet finder du ved at åbne Windows Hjælp og support. Klik på **Start** eller  → **Hjælp og support**.


Du kan bruge system installationsprogrammet til at:

- Indstille eller ændre brugervalgbare funktioner—for eksempel din computeradgangskode
- Kontrollere oplysninger om computerens aktuelle konfiguration, f.eks. systemhukommelsesmængden

Når du har konfigureret computeren, kan du køre systeminstallationsprogrammet for at lære systemkonfigurationsoplysningerne og de valgfrie indstillinger at kende. Det kan være en god ide at skrive oplysningerne ned, så du har dem til rådighed på et senere tidspunkt.

Systemets installationskærme viser computerens aktuelle konfigurationsoplysninger og indstillinger, f.eks.:


- Systemkonfiguration
- Startrækkefølge
- Startkonfiguration og konfigurationsindstillinger for dockingenheden
- Grundlæggende enhedskonfigurationsindstillinger
- Systemsikkerhed og harddiskadgangskodeindstillinger

 **MEDDELELSE:** Du bør ikke ændre systemets konfigurationsindstillinger, med mindre du er en erfaren computerbruger eller Dell teknisk support beder dig om at gøre det. Visse ændringer kan medføre, at computeren ikke vil fungere korrekt.

Visning af systemets installationskærme

- 1 Tænd (eller genstart) computeren.
- 2 Når DELL™-logoet vises, skal du trykke på <F2> med det samme. Hvis du venter for længe, og Windows-logoet vises, skal du vente, indtil du ser skrivebordet i Windows. Luk derefter computeren, og prøv igen.

Systemets installationskærme

 **BEMÆRK:** Hvis du vil have oplysninger om et bestemt element på systemets installationskærm, skal du fremhæve elementet og se i området **Help** (Hjælp) på skærmen.

I systeminstallationsprogrammet vises de primære indstillingskategorier på listen til venstre. Hvis du vil se indstillingstyperne i en kategori, skal du fremhæve kategorien og trykke på <Enter>. Når du fremhæver en indstillingstype, vises værdien for denne indstillingstype i højre side af skærmen. Du kan ændre indstillinger, der vises med hvid skrift på skærmen. Værdier, som du ikke kan ændre (fordi de er fastsat af computeren) vises mindre lyse.


Systeminstallationens centrale funktioner vises på tværs nederst på skærmen.

Ofte anvendte indstillinger

Nogle indstillinger kræver, at du genstarter computeren, før de nye indstillinger træder i kraft.

Ændring af startrækkefølgen

Startrækkefølgen fortæller computeren, hvor den skal søge efter den software, der kræves for at starte operativsystemet. Du kan indstille startrækkefølgen og aktivere/deaktivere enheder ved hjælp af siden **Boot Sequence** (Startrækkefølge), som er placeret i kategorien **System**.

 **BEMÆRK:** Hvis du kun vil ændre startrækkefølgen en enkelt gang, kan du finde vejledning under "Udførelse af en engangsstart" på side 89.

Siden **Boot Sequence** (Startrækkefølge) viser en generel liste over de enheder, der kan startes fra, og som er installeret på computeren, herunder (men ikke begrænset til) følgende:

- **Diskette Drive** (Diskettedrev)
- **Modular bay HDD** (Harddisk i modulbaseret bås)
- **Internal HDD** (Intern harddisk)
- **CD/DVD/CD-RW drive** (Cd/dvd/CD-RW-drev)

Under startrutinen starter computeren ved toppen af listen og scanner alle de aktiverede enheder for operativsystemets startfiler. Når computeren finder filerne, holder den op med at søge og starter operativsystemet.

Hvis du vil indstille startenhederne, skal du vælge (fremhæve) en enhed ved at trykke på pil ned eller pil op og derefter aktivere eller deaktivere enheden eller ændre dens placering på listen.

- Hvis du vil aktivere eller deaktivere en enhed, skal du fremhæve elementet og trykke på mellemrumstasten. Aktiverede elementer er hvide og har en lille trekant til venstre. Deaktiverede elementer er blå eller nedtonede uden en trekant.
- Hvis du vil ændre en enheds placering på listen, skal du fremhæve enheden og derefter trykke på <u> eller <d> (der skelnes ikke mellem store og små bogstaver) for at flytte den fremhævede enhed op eller ned.

Ændringer af startrækkefølgen træder i kraft, så snart du gemmer ændringerne og afslutter systeminstallationsprogrammet.

Udførelse af en engangsstart

Du kan indstille en engangsstartsekvens uden at bruge systeminstallationsprogrammet. (Du kan også bruge denne fremgangsmåde til at starte Dell Diagnostics fra den partition på harddisken, der indeholder diagnosticeringshjælpeprogrammet.)

- 1** Sluk computeren via menuen **Start**.
- 2** Hvis computeren er tilsluttet en dockingenhed, skal du tage den ud af dockingenheden. Du kan finde vejledning i den dokumentation, der fulgte med dockingenheden.
- 3** Tilslut computeren til en stikkontakt.
- 4** Tænd computeren. Når DELL-logoet vises, skal du trykke på <F12> med det samme. Hvis du venter for længe, og Windows-logoet vises, skal du fortsætte med at vente, indtil du ser skrivebordet i Windows. Sluk derefter computeren, og prøv igen.
- 5** Når listen med startenheder vises, skal du fremhæve den enhed, du vil starte fra, og trykke på <Enter>. Computeren starter fra den valgte enhed.

Næste gang du genstarter computeren, vil den tidligere startrækkefølge være gendannet.

Ændring af COM-porte

Serial Port (Seriel port), som er placeret i kategorien **Onboard Devices** (Onboard-enheder), giver dig mulighed for at tilknytte den serielle ports COM-adresse eller deaktivere den serielle port og dens adresse, hvilket frigør computerressourcer, så en anden enhed kan bruge dem.

Rejs med din computer

Identifikation af computeren

- Sæt en navnemærkat eller et visitkort på computeren.
- Skriv din servicekode ned, og opbevar den sikkert på et andet sted end computeren og bæretasken. Brug din servicekode, hvis du skal rapportere bortkomst eller tyveri til myndighederne og til Dell.
- Opret en fil med navnet **if_found** på skrivebordet i Microsoft® Windows®. Placer oplysninger som f.eks. dit navn, din adresse og dit telefonnummer i denne fil.
- Kontakt dit kreditkortselskab, og spørg, om de tilbyder kodede identifikationsmærker.

Pakning af computeren

- Fjern alle ydre enheder, der er tilsluttet computeren, og opbevar dem på et sikkert sted. Fjern alle kabler, der er tilsluttet til installerede pc-kort, og fjern alle udvidede pc-kort (se "Fjernelse af et kort eller en dummy" på side 60).
- For at gøre computeren så let som muligt kan du erstatte eventuelle enheder, der er installeret i modulbåsen, med Dell TravelLite™-modulet.
- Oplad det primære batteri og eventuelle reservebatterier, som du planlægger at medbringe, helt.
- Luk computeren.
- Frakobl AC-adapteren.



MEDDELELSE: Når skærmen er lukket, kan fremmedlegemer på tastaturet eller håndledsstøtten beskadige skærmen.

- Fjern eventuelle fremmedlegemer som f.eks. papirclips, kuglepenne og papir fra tastaturet og håndledsstøtten, og luk skærmen.
- Brug eventuelt Dell™-bæretasken (ekstraudstyr) til at pakke computeren og dens tilbehør sikkert sammen.
- Undgå at pakke computeren sammen med ting som f.eks. barberskum, toiletvand, parfume og fødevarer.



MEDDELELSE: Hvis computeren har været udsat for ekstreme temperaturer, skal du lade den tilpasse sig til stuetemperatur i 1 time, inden du tænder den.

- Beskyt computeren, batterierne og harddisken mod risici som f.eks. ekstreme temperaturer, for meget sollys, snavs, støv og væsker.
- Pak computeren således, at den ikke glider rundt i bilens bagagerum eller i et overskab.

Rejsetip

➡ **MEDDELELSE:** For at undgå datatab bør du ikke flytte computeren, mens du bruger det optiske drev.

➡ **MEDDELELSE:** Check ikke computeren ind som bagage.

- Overvej at ændre dine strømstyringsindstillinger for at maksimere batteridriftstiden (se "Konfiguration af strømstyringsindstillinger" på side 34).
- Hvis du rejser på tværs af landegrænser, bør du have ejerskabsdokumentation på dig—eller dokumentation for din ret til at bruge computeren, hvis den er virksomhedsejet—så du kan komme hurtigere gennem tolden. Undersøg toldreglerne i de lande, du planlægger at besøge, og overvej at få et internationalt carnet (kaldes også et *varepas*) hos myndighederne.
- Find ud af, hvilken type stikkontakter der bruges i de lande, du skal besøge, og sørg for at tage de nødvendige strømadaptere med.
- Forhør dig hos dit kreditkortselskab for at få oplyst, hvilke typer rejsenødhjælp de tilbyder brugere af bærbare computere.

Flyrejser

➡ **MEDDELELSE:** Gå ikke gennem en metaldetektor med computeren. Send computeren gennem en røntgenmaskine, eller få den kontrolleret manuelt.

- Sørg for, at du har adgang til et opladet batteri, hvis du bliver bedt om at tænde computeren.
- Undersøg, om det er tilladt at bruge en computer, inden du går om bord på flyet. Nogle flyselskaber har forbud mod brug af elektroniske apparater under flyvningen. Alle flyselskaber har forbud mod brug af elektroniske apparater under start og landing.

Geninstallation af software

Drivere

Hvad er en driver?

En driver er et program, der styrer en enhed som f.eks. en printer, en mus eller et tastatur. Alle enheder kræver et driverprogram.

En driver fungerer som en "oversætter" mellem enheden og alle andre programmer, der bruger enheden. Hver enhed har sit eget sæt af specialiserede kommandoer, som kun dens driver forstår.

Dell leverer din computer med de nødvendige drivere forudinstalleret—der kræves ikke nogen yderligere installation eller konfiguration.



MEDDELELSE: *Drivers and Utilities* CD kan indeholde drivere til operativsystemet, som ikke findes på din computer. Sørg for at installere software, der passer til dit operativsystem.

Mange drivere som f.eks. tastaturredriveren følger med dit Microsoft® Windows®-operativsystem. Du skal muligvis installere drivere, hvis du:

- Opgraderer operativsystemet.
- Geninstallerer operativsystemet.
- Tilslutter eller installerer en ny enhed.


Identifikation af drivere

Hvis du har problemer med en enhed, skal du undersøge, om driveren er kilden til problemet, og om nødvendigt opdatere driveren.


Microsoft Windows XP

- 1 Klik på **Start** → **Kontrolpanel**.
- 2 Under **Vælg en kategori** skal du klikke på **Ydelse og vedligeholdelse**.
- 3 Klik på **System**.
- 4 Klik på fanen **Hardware** i vinduet **Egenskaber for system**.
- 5 Klik på **Enhedshåndtering**.

Microsoft Windows Vista

- 1 Klik på knappen **Start** i Windows Vista , og højreklik på **Computer**.
- 2 Klik på **Properties** (Egenskaber) → **Device Manager** (Enhedshåndtering).



BEMÆRK:  Vinduet **User Account Control** (Brugerkontokontrol) vises muligvis. Hvis du har administratorrettigheder til computeren, skal du klikke på **Continue** (Fortsæt). Ellers skal du kontakte administratoren for at kunne fortsætte med den ønskede handling.

Rul ned på listen for at undersøge, om en eller flere af enhederne har et udråbstegn (en gul cirkel med et [!]) på enhedens ikon.

Hvis der er et udråbstegn ved siden af enhedens navn, skal du muligvis prøve "Geninstallation af drivere og hjælpeprogrammer" på side 94.

Geninstallation af drivere og hjælpeprogrammer



MEDDELELSE: På Dells supportwebsted på support.dell.com og på *Drivers and Utilities* CD finder du godkendte drivere til Dell™-computere. Hvis du installerer drivere, som kommer fra andre kilder, vil computeren muligvis ikke fungere korrekt.


Anvendelse af Windows Annuller opdatering

Hvis der opstår et problem med computeren, efter at du har installeret eller opdateret en driver, kan du bruge Windows Annuller opdatering til at erstatte driveren med den tidligere installerede version.

I *Windows XP*:

- 1 Klik på **Start**, og højreklik på **Denne computer**.
- 2 Klik på **Egenskaber** → **Hardware** → **Enhedshåndtering**.
- 3 Højreklik på den enhed, som den nye driver er installeret for, og klik på **Egenskaber**.
- 4 Klik på **Driver** → **Annuller opdatering**.

I *Windows Vista*:

- 1 Klik på knappen **Start** i Windows Vista , og højreklik på **Computer**.
- 2 Klik på **Properties** (Egenskaber) → **Device Manager** (Enhedshåndtering).



BEMÆRK: Vinduet **User Account Control** (Brugerkontokontrol) vises muligvis. Hvis du har administratorrettigheder til computeren, skal du klikke på **Continue** (Fortsæt). Ellers skal du kontakte administratoren for at kunne få adgang til **Device Manager** (Enhedshåndtering).

- 3 Højreklik på den enhed, som den nye driver er installeret for, og klik på **Egenskaber**.
- 4 Klik på **Driver** → **Annuller opdatering**.

Hvis Annuller opdatering ikke løser problemet, kan du gå til "Anvendelse af Microsoft Windows Systemgendannelse" på side 97 for at bringe computeren tilbage til den tilstand, den var i, inden du installerede den nye driver.

Brug af Drivers and Utilities CD

Hvis Annuller opdatering eller Systemgendannelse ikke løser problemet, skal du geninstallere driveren fra *Drivers and Utilities* CD.

- 1 Gem og luk alle åbne filer, og luk alle åbne programmer.
- 2 Indsæt *Drivers and Utilities* CD.

I de fleste tilfælde starter cd'en automatisk. Hvis den ikke gør det, skal du starte Windows Stifinder, klikke på cd-drevets mappe for at få vist cd'ens indhold og derefter dobbeltklikke på filen **autorcd.exe**. Første gang du kører cd'en, vil du muligvis blive bedt om at installere installationsfilerne. Klik på **OK**, og følg instruktionerne på skærmen for at fortsætte.

3 På rullelisten **Language** (Sprog) på værktøjslinjen skal du vælge dit foretrukne sprog for driveren eller hjælpeprogrammet (hvis det findes). Der vises et velkomstkærm-billede.

4 Klik på **Næste**.

Cd'en scanner automatisk hardwaren for at detektere drivere og hjælpeprogrammer, der anvendes af computeren.

5 Når cd'en er færdig med hardwarescanningen, kan du også detektere andre drivere og hjælpeprogrammer. Under **Search Criteria** (Søgekriterier) skal du vælge de relevante kategorier i rullemenuerne **System Model** (Systemmodel), **Operating System** (Operativsystem) og **Topic** (Emne).

Der vises et eller flere hyperlinks for de specifikke drivere og hjælpeprogrammer, som computeren bruger.

6 Klik på hyperlinket for en bestemt driver eller et bestemt hjælpeprogram for at få vist oplysninger om den driver eller det hjælpeprogram, du vil installere.

7 Klik på knappen **Install** (Installer) (hvis den findes) for at begynde at installere driveren eller hjælpeprogrammet. På velkomstkærm-billedet skal du følge skærmmessageserne for at gennemføre installationerne.

Hvis knappen **Install** (Installer) ikke vises, kan du ikke foretage en automatisk installation. Du kan finde installationsinstruktioner i de relevante underafsnit nedenfor eller ved at klikke på **Extract** (Udpak), følge udpakningsinstruktionerne og derefter læse vigtigst-filen.

Hvis du bliver bedt om at navigere til driverfilerne, skal du klikke på cd-mappen i driveroplysningsvinduet for at få vist de filer, der er associeret med den pågældende driver.


Manuel geninstallation af drivere


Når du har udpakket driverfilerne på din harddisk som beskrevet i det foregående afsnit:

I Windows XP:

- 1** Klik på **Start**, og højreklik på **Denne computer**.
- 2** Klik på **Egenskaber**→ **Hardware**→ **Enhedshåndtering**.
- 3** Dobbeltklik på den type enhed, som du installerer driveren for (for eksempel **Lyd** eller **Video**).
- 4** Dobbeltklik på navnet på den enhed, som du installerer driveren for.
- 5** Klik på **Driver**→ **Opdater driver**→ **Installere fra en liste eller en bestemt placering (Avanceret)**→ **Næste**.
- 6** Klik på **Gennemse**, og find den placering, som du tidligere kopierede driverfilerne til.
- 7** Når navnet på den relevante driver vises, skal du klikke på **Næste**.
- 8** Klik på **Udfør**, og genstart computeren.

I Windows Vista:

- 1** Klik på knappen **Start** i Windows Vista , og højreklik på **Computer**.
- 2** Klik på **Properties** (Egenskaber)→ **Device Manager** (Enhedshåndtering).

 **BEMÆRK:** Vinduet **User Account Control** (Brugerkontokontrol) vises muligvis. Hvis du har administratorrettigheder til computeren, skal du klikke på **Continue** (Fortsæt). Ellers skal du kontakte administratoren for at kunne få adgang til Device Manager (Enhedshåndtering).

- 3 Dobbeltklik på den type enhed, som du installerer driveren for (for eksempel **Lyd** eller **Video**).
- 4 Dobbeltklik på navnet på den enhed, som du installerer driveren for.
- 5 Klik på **Driver**→ **Opdater driver**→ **Gennemse computeren for driversoftware**.
- 6 Klik på **Gennemse**, og find den placering, som du tidligere kopierede driverfilerne til.
- 7 Når navnet på den relevante driver vises, skal du klikke på navnet på driveren og derefter klikke på **OK**→ **Næste**.
- 8 Klik på **Udfør**, og genstart computeren.


Brug af værktøjet Hardwarefejlfinding i operativsystemerne Microsoft Windows XP og Windows Vista

Hvis en enhed ikke bliver detekteret under konfigurationen af operativsystemet, eller hvis den bliver detekteret, men bliver konfigureret forkert, kan du bruge Hardwarefejlfinding til at løse inkompatibilitetsproblemet.

I Windows XP:

- 1 Klik på **Start**→ **Hjælp og support**.
- 2 Skriv **hardwarefejlfinding** i søgefeltet, og tryk på <Enter> for at starte søgningen.
- 3 I afsnittet **Løs et problem** skal du klikke på **Hardwarefejlfinding**.
- 4 På listen **Hardwarefejlfinding** skal du vælge den indstilling, der bedst beskriver problemet, og klikke på **Næste** for at udføre de resterende fejlfindingstrin.

I Windows Vista:

- 1 Klik på knappen **Start** i Windows Vista → **Hjælp og support**.
- 2 Skriv **hardwarefejlfinding** i søgefeltet, og tryk på <Enter> for at starte søgningen.
- 3 Du skal vælge den indstilling, der bedst beskriver problemet, blandt søgeresultaterne under **Hardwarefejlfinding**, og derefter udføre de resterende fejlfindingstrin.


Gendannelse af operativsystemet


Du kan gendanne operativsystemet på følgende måder:

- Microsoft® Windows® XP og Windows Vista™ Systemgendannelse bringer computeren tilbage til en tidligere tilstand uden at påvirke datafilerne. Brug Systemgendannelse som den første løsning til at gendanne operativsystemet og bevare datafilerne.
- Hvis der fulgte en *Operating System* CD med computeren, kan du bruge den til at gendanne operativsystemet. Hvis du bruger *Operating System* CD, slettes alle datafiler på harddisken imidlertid også. Brug *kun* cd'en, hvis Systemgendannelse ikke løser problemet med operativsystemet.

Anvendelse af Microsoft Windows Systemgendannelse


Operativsystemet Microsoft Windows XP indeholder funktionen Systemgendannelse, der giver dig mulighed for at bringe computeren tilbage til en tidligere tilstand (uden at påvirke datafilerne), hvis ændringer af hardware, software eller andre systemindstillinger har medført, at computeren befinder sig i en uønsket tilstand. Alle ændringer, som Systemgendannelse foretager på din computer, kan fortrydes.

 **MEDDELELSE:** Tag jævnligt sikkerhedskopier af dine datafiler. Systemgendannelse hverken overvåger eller gendanner datafilerne.

 **BEMÆRK:** Fremgangsmåderne i dette dokument er skrevet til standardvisningen i Windows, og derfor passer de muligvis ikke, hvis du har indstillet din Dell™-computer til Windows klassisk visning.

Sådan starter du Systemgendannelse


I Windows XP:

 **MEDDELELSE:** Inden du gendanner computeren til en tidligere tilstand, skal du gemme og lukke alle åbne filer og lukke alle åbne programmer. Undgå at ændre, åbne eller slette nogen filer eller programmer, før systemgendannelsen er gennemført.

- 1 Klik på **Start** → **Alle programmer** → **Tilbehør** → **Systemværktøjer** → **Systemgendannelse**.
- 2 Klik på enten **Gendan computeren, som den var på et tidligere tidspunkt** eller på **Opret et gendannelsespunkt**.
- 3 Klik på **Næste**. Følg de resterende instruktioner på skærmen.

I Windows Vista:


- 1 Klik på knappen **Start** i Windows Vista  → **Help and Support** (Hjælp og support).
- 2 Skriv **Systemgendannelse** i søgefeltet, og tryk på <Enter>.

 **BEMÆRK:** Vinduet **User Account Control** (Brugerkontokontrol) vises muligvis. Hvis du har administratorrettigheder til computeren, skal du klikke på **Continue** (Fortsæt). Ellers skal du kontakte administratoren for at kunne fortsætte med den ønskede handling.

- 3 Klik på **Næste**. Følg de resterende instruktioner på skærmen.

Hvis Systemgendannelse ikke løste problemet, kan du fortryde den seneste systemgendannelse. Du kan finde oplysninger om, hvordan du fortryder den seneste systemgendannelse, under "Fortrydelse af den seneste systemgendannelse" på side 97.


Fortrydelse af den seneste systemgendannelse

 **MEDDELELSE:** Inden du fortryder den seneste systemgendannelse, skal du gemme og lukke alle åbne filer og lukke alle åbne programmer. Undgå at ændre, åbne eller slette nogen filer eller programmer, før systemgendannelsen er gennemført.

I Windows XP:

- 1 Klik på **Start** → **Alle programmer** → **Tilbehør** → **Systemværktøjer** → **Systemgendannelse**.
- 2 Klik på **Fortryd min sidste gendannelse** → **Næste**.

I *Windows Vista*:

- 1 Klik på knappen Start i *Windows Vista*  → **Help and Support** (Hjælp og support).
- 2 Skriv **Systemgendannelse** i søgefeltet, og tryk på <Enter>.
- 3 Klik på **Fortryd min sidste gendannelse** → **Næste**.

Aktivering af System Restore (Systemgendannelse)



BEMÆRK: *Windows Vista* deaktiverer ikke Systemgendannelse, uanset mængden af ledig diskplads. De følgende trin gælder derfor kun for *Windows XP*.

Hvis du geninstallerer *Windows XP* med mindre end 200 MB ledig harddiskplads, deaktiveres Systemgendannelse automatisk. Sådan kontrollerer du, om Systemgendannelse er aktiveret:

- 1 Klik på **Start** → **Kontrolpanel** → **Ydelse og vedligeholdelse** → **System** → **Systemgendannelse**.
- 2 Sørg for, at **Deaktiver Systemgendannelse** ikke er markeret.

Anvendelse af Operating System CD

Inden du går i gang

Hvis du overvejer at geninstallere *Windows*-operativsystemet for at rette et problem med en driver, der er installeret for nylig, bør du først prøve at bruge *Windows XP* Annuller opdatering. Se "Anvendelse af *Windows* Annuller opdatering" på side 94. Hvis Annuller opdatering ikke løser problemet, kan du bruge Systemgendannelse til at bringe operativsystemet tilbage til den tilstand, det var i, inden du installerede den nye enhedsdriver. Se "Anvendelse af Microsoft *Windows* Systemgendannelse" på side 97.



MEDDELELSE: Inden du udfører installation, skal du sikkerhedskopiere alle datafiler på den primære harddisk. I almindelige harddiskkonfigurationer er den primære harddisk det første drev, som computeren registrerer.

Til geninstallation af *Windows XP* skal du bruge følgende ting:

- Dell™ *Operating System* CD
- Dell *Drivers and Utilities* CD



BEMÆRK: Dell *Drivers and Utilities* CD indeholder drivere, der blev installeret under samlingen af computeren. Brug Dell *Drivers and Utilities* CD til at indlæse alle nødvendige drivere. Alt afhængigt af, hvilken region du har bestilt computeren i, eller om du har bestilt cd'erne, leveres *Drivers and Utilities* CD og *Operating System* CD muligvis ikke sammen med computeren.

Geninstallation af Windows

Det kan tage 1 til 2 timer at udføre geninstallationsprocessen. Når du har geninstalleret operativsystemet, skal du også geninstallere enhedsdriveren, antivirusprogrammet og anden software.



MEDDELELSE: *Operating System* CD giver dig adgang til indstillinger for geninstallation af *Windows*. Dette kan overskrive filer og kan muligvis påvirke programmer, der er installeret på harddisken. Derfor bør du ikke geninstallere *Windows*, med mindre en medarbejder hos Dell teknisk support beder dig om at gøre det.

- 1 Gem og luk alle åbne filer, og luk alle åbne programmer.
- 2 Indsæt *Operating System* CD. Klik på **Exit** (Afslut), hvis meddelelsen `Install Windows` (Installer Windows) vises.

- 3 Genstart computeren.

Når DELL-logoet vises, skal du trykke på <F12> med det samme.



BEMÆRK: Hvis du venter for længe, og operativsystemets logo vises, skal du vente, indtil du ser skrivebordet i Microsoft® Windows®. Derefter skal du slukke for computeren og prøve igen.



BEMÆRK: De næste trin ændrer kun boot-sekvensen denne ene gang. Ved den næste opstart starter computeren i overensstemmelse med de enheder, der er angivet i systemkonfigurationsprogrammet.

- 4 Når listen med startenheder vises, skal du fremhæve **CD/DVD/CD-RW Drive** (CD/DVD/CD-RW-drev) og trykke på <Enter>.
- 5 Tryk på en vilkårlig tast for at vælge **Boot from CD-ROM** (Start fra cd-rom).
- 6 Følg instruktionerne på skærmen for at fuldføre installationen.

Tilføjelse og udskiftning af dele

Inden du går i gang

Dette kapitel indeholder oplysninger om fremgangsmåder til fjernelse og installation af komponenterne i computeren. Med mindre andet er angivet, forudsætter samtlige fremgangsmåder, at følgende betingelser er opfyldt:


- Du har udført trinnene under "Sluk computeren" på side 101 og "Inden du arbejder inde i computeren" på side 101.
- Du har læst sikkerhedsoplysningerne i din Dell™ *Produktinformationsvejledning*.

Anbefalede værktøjer

Fremgangsmåderne i dette dokument vil muligvis kræve følgende værktøjer:

- En lille fladbladet skruetrækker
- Stjerneskrueetrækker
- En lille plastiksyl
- Flash BIOS-opdatering (se Dells supportwebsted på support.dell.com)

Sluk computeren


 **MEDDELELSE:** For at undgå datatab bør du gemme og lukke alle åbne filer og lukke alle åbne programmer, inden du slukker computeren.

- 1 Luk operativsystemet:
 - a Gem og luk alle åbne filer, luk alle programmer, og klik på **Start** → **Luk computeren**.
 - b Vælg **Luk computeren** → **OK**.Computeren slukkes, når nedlukningen af operativsystemet er gennemført.
- 2 Sørg for at computeren og alle tilsluttede enheder er slukket. Hvis computeren og de tilsluttede enheder ikke blev slukket automatisk, da du lukkede operativsystemet, skal du slukke dem nu ved at trykke på tænd/sluk-knappen i 4 sekunder.

Inden du arbejder inde i computeren

Brug de følgende sikkerhedsretningslinjer for at beskytte computeren mod potentielle skader og af hensyn til din egen sikkerhed.

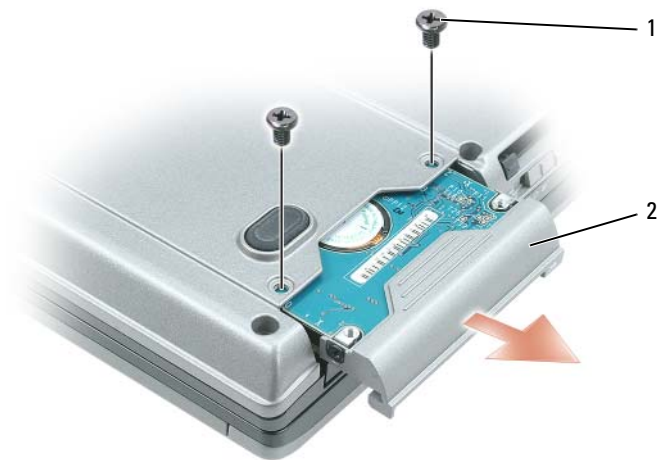
 **FORSIGTIG:** Inden du udfører nogen af fremgangsmåderne i dette afsnit, skal du følge sikkerhedsinstruktionerne i *Produktinformationsvejledningen*.

 **FORSIGTIG:** Håndter komponenter og kort forsigtigt. Rør ikke komponenterne eller kontakterne på et kort. Hold et kort ved dets kanter eller ved dets metalmonteringsbeslag. Hold en komponent som f.eks. en processor ved dens kanter og ikke ved dens ben.

- ➔ **MEDDELELSE:** Kun en certificeret servicetekniker bør foretage reparationer af computeren. Skader, der skyldes servicering, der ikke er autoriseret af Dell, dækkes ikke af garantien.
- ➔ **MEDDELELSE:** Når du frakobler et kabel, skal du tage fat i dets stik eller dets trækflig og ikke i selve kablet. Nogle kabler har et stik med låsetapper. Hvis du frakobler et kabel af denne type, skal du trykke ind på låsetapperne, inden du frakobler kablet. Når du trækker stikkene fra hinanden, skal du holde dem lige ud fra hinanden for at undgå at bøje stikbenene. Inden du tilslutter et kabel skal du også sørge for, at begge stik vender rigtigt og er placeret korrekt over for hinanden.
- ➔ **MEDDELELSE:** For at undgå skader på computeren skal du udføre de følgende trin, inden du får i gang med at arbejde inde i computeren.
 - 1 Sørg for, at arbejdsoverfladen er jævn og ren for at forhindre, at computerdækslet bliver ridset.
 - 2 Sluk computeren (se "Sluk computeren" på side 101).
- ➔ **MEDDELELSE:** Hvis du vil frakoble et netværkskabel, skal du først koble kablet fra computeren og derefter koble det fra netværksvægstikket.
 - 3 Frakobl alle telefon- og netværkskabler fra computeren.
 - 4 Frakobl computeren og alle tilsluttede enheder fra deres stikkontakter.
- ➔ **MEDDELELSE:** For at undgå skader på systemkortet skal du fjerne det primære batteri, inden du servicerer computeren.
 - 5 Fjern batteriet (se "Udskiftning af batteriet" på side 35).
 - 6 Tryk på tænd/sluk-knappen for at jorde systemkortet.
 - 7 Fjern eventuelle installerede ExpressCards eller PC Cards (se "Fjernelse af et kort eller en dummy" på side 60).

Harddisk

- ⚠ **FORSIGTIG:** Hvis du fjerner harddisken fra computeren, mens harddisken er varm, *må du ikke røre harddiskens metalkabinet.*
- ⚠ **FORSIGTIG:** Inden du udfører nogen af fremgangsmåderne i dette afsnit, skal du følge sikkerhedsinstruktionerne i *Produktinformationsvejledningen.*
- ➔ **MEDDELELSE:** For at undgå datatab skal du slukke computeren, inden du fjerner harddisken. Fjern ikke harddisken, mens computeren er tændt, på standby eller i dvaletilstand.
- ➔ **MEDDELELSE:** Harddiske er meget skrøbelige, og selv et lille stød kan beskadige harddisken.
- 🔧 **BEMÆRK:** Dell garanterer ikke, at harddiske fra andre producenter end Dell er kompatible, og der ydes ikke support på sådanne harddiske.
- 🔧 **BEMÆRK:** Hvis du installerer en harddisk fra en anden producent end Dell, skal du installere et operativsystem, drivere og hjælpeprogrammer på den nye harddisk.
 - 1 Følg fremgangsmåderne under "Inden du går i gang" på side 101.
 - 2 Vend computeren på hovedet, og fjern de to skruer, der fastgør harddiskholderen til kabinettet.



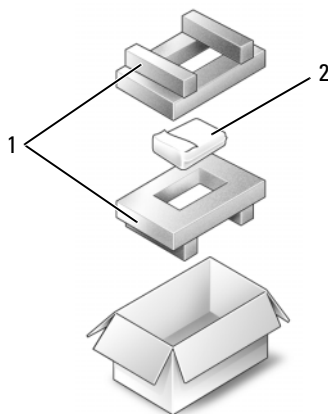
1 skruer (2)

2 harddisk

- ➔ **MEDDELELSE:** Når harddisken ikke sidder i computeren, bør du opbevare den i en beskyttende antistatisk emballage. Se "Beskyttelse mod elektrostatisk afladning" i *Produktinformationsvejledningen*.
- 3 Skub harddiskholderen ud af computeren.
 - 4 Fjern den nye harddisk fra emballagen.
Gem den originale emballage til senere opbevaring eller transport af harddisken.
 - ➔ **MEDDELELSE:** Skub harddisken på plads med et kraftigt og jævnt fordelt tryk. Hvis du bruger for stor kraft, risikerer du at beskadige stikket.
 - 5 Skub den nye harddisk ind i båsen og ind i stikket, indtil den er helt på plads.
 - 6 Sæt skruerne tilbage på plads.
 - 7 Installer computerens operativsystem (se "Gendannelse af operativsystemet" på side 96).
 - 8 Installer computerens drivere og hjælpeprogrammer (se "Geninstallation af drivere og hjælpeprogrammer" på side 94).

Returnering af en harddisk til Dell

Returner din gamle harddisk til Dell i dens oprindelige skumemballage eller en tilsvarende emballage. Ellers kan harddisken blive beskadiget under transporten.



1 skumemballage

2 harddisk

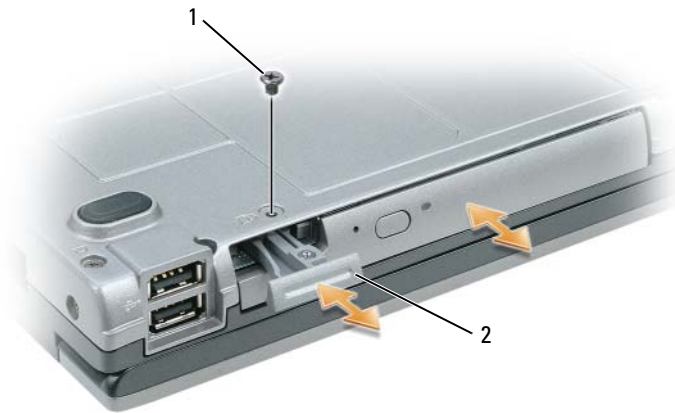
Mediebås

BEMÆRK: Hvis enhedssikringskrue ikke er installeret, kan du fjerne og installere enheder, mens computeren kører og er tilsluttet en dockingenhed (tildocket).

Fjernelse af enhedssikringskrue

Hvis der er installeret en enhedssikringskrue, skal du fjerne den, inden du fjerner enheden:

- 1 Gem og luk alle åbne filer, afslut alle åbne programmer, og sluk computeren.
- 2 Hvis computeren er tilsluttet en dockingenhed, skal du tage den ud af dockingenheden. Du kan finde vejledning i den dokumentation, der fulgte med dockingenheden.
- 3 Luk skærmen, og vend computeren på hovedet.
- 4 Brug en #1 stjerneskruetrækker til at fjerne enhedens sikringskrue fra bunden af computeren.



1 enhedssikringsskrue

2 frigørelseshåndtag til enhed

Fjernelse og installation af mediebasenheder

➔ **MEDDELELSE:** For at undgå, at enhederne bliver beskadiget, bør du opbevare dem på et sikkert og tørt sted, når de ikke er installeret i computeren. Undgå at presse ned på dem, og undgå at placere tunge genstande oven på dem.

🔧 **BEMÆRK:** Hvis enhedssikringsskruen ikke er installeret, kan du fjerne og installere enheder, mens computeren kører og er tilsluttet en dockingenhed (tildocket).

- 1 Hvis enhedssikringsskruen er installeret, skal du fjerne den fra bunden af computeren (se "Fjernelse af enhedssikringsskruen" på side 104).
- 2 Hvis computeren kører, skal du dobbeltklikke på ikonet **Sikker fjernelse af hardware** på proceslinjen, klikke på den enhed, du vil skubbe ud, og klikke på **Stop**.
- 3 Tryk på frigørelsesknappen til enhedsmæklåsen.
- 4 Træk enheden ud af mediebasen.



- 5 Skub den nye enhed ind i båsen, indtil den klikker på plads.

Hængseldæksel

⚠ FORSIGTIG: Inden du udfører nogen af fremgangsmåderne i dette afsnit, skal du følge sikkerhedsinstruktionerne i *Produktinformationsvejledningen*.

- ➡ **MEDDELELSE:** For at undgå elektrostatisk afladning bør du jorde dig selv ved hjælp af en håndledsjordingsrem eller ved jævnlige at røre ved en umalet metaloverflade (f.eks. et stik på bagsiden af computeren).
- ➡ **MEDDELELSE:** Hængseldækslet er skrøbeligt og kan blive beskadiget, hvis du bruger for stor kraft. Vær forsigtig, når du fjerner hængseldækslet.
 - 1 Følg fremgangsmåderne under "Inden du går i gang" på side 101.
 - 2 Vend computeren, så den vender normalt igen, og åbn derefter skærmen hele vejen (180 grader), så den hviler på dit arbejdsunderlag.
- ➡ **MEDDELELSE:** For at undgå at beskadige hængseldækslet bør du ikke løfte dækslet på begge sider samtidig.
 - 3 Indsæt en syl i indhakket, og løft hængseldækslet op i højre side.



1 hængseldæksel

2 indhak

- 4 Lirk hængseldækslet op ved at bevæge det fra venstre mod højre, og fjern det.
- 5 Hvis du vil udskifte hængseldækslet, skal du indsætte dækslets venstre kant i hængseldækselslotten og trykke fra venstre mod højre, indtil dækslet klikker på plads.

Tastatur



FORSIGTIG: Inden du udfører nogen af fremgangsmåderne i dette afsnit, skal du følge sikkerhedsinstruktionerne i *Produktinformationsvejledningen*.

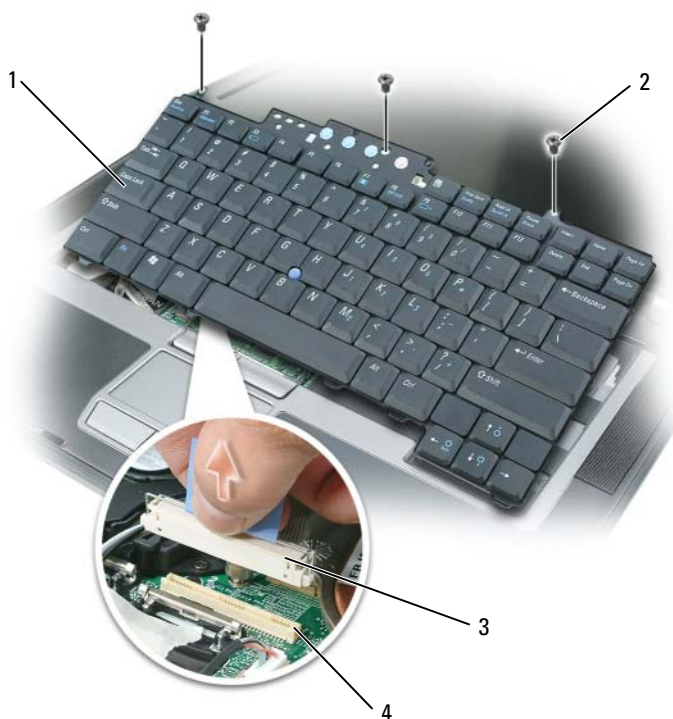


MEDDELELSE: For at undgå elektrostatisk afladning bør du jorde dig selv ved hjælp af en håndledsjordingsrem eller ved jævnligt at røre ved en umalet metaloverflade (f.eks. et stik på bagsiden af computeren).

Sådan fjerner du tastaturet:

- 1 Følg fremgangsmåderne under "Inden du går i gang" på side 101.
- 2 Fjern hængseldækslet (se "Hængseldæksel" på side 106).
- 3 Fjern de tre skruer ved toppen af tastaturet.
- ➔ **MEDDELELSE:** Tastehætterne på tastaturet er skrøbelige og kan nemt forrykke sig, og det er tidskrævende at udskifte dem. Vær forsigtig, når du fjerner og håndterer tastaturet.
- 4 Drej tastaturet fremad, og læg det på håndledsstøtten, så du kan få adgang til tastaturstikket på systemkortet.

- 5 Træk trækfligen op for at frakoble tastaturkabelstikket fra tastaturstikket på systemkortet.



1 tastatur

2 tastaturskruer

3 kabelstik

4 tastaturstik

➔ MEDDELELSE: For at undgå at ridse håndledsstøtten, når du udskifter tastaturet, skal du fastgøre tapperne langs tastaturets forreste kant i håndledsstøtten og derefter sætte tastaturet på plads.

Sådan udskifter du tastaturet:

- 1 Tilslut tastaturstikket til systemkortet.
- 2 Placer tapperne langs tastaturets forreste kant i håndledsstøtten, og læg tastaturet ned på håndledsstøtten.
- 3 Sæt de tre skruer ved toppen af tastaturet tilbage på plads.
- 4 Sæt hængseldækslet tilbage på plads.

Hukommelse

Du kan øge computerens hukommelse ved at installere hukommelsesmoduler på systemkortet. Oplysninger om, hvilke typer hukommelse computeren understøtter, finder du under "Specifikationer" på side 125. Installer kun hukommelsesmoduler, der er beregnet til computeren.



BEMÆRK: Hukommelsesmoduler, der er købt hos Dell, er omfattet af din computers garanti.





FORSIGTIG: Inden du udfører nogen af fremgangsmåderne i dette afsnit, skal du følge sikkerhedsinstruktionerne i *Produktinformationsvejledningen*.

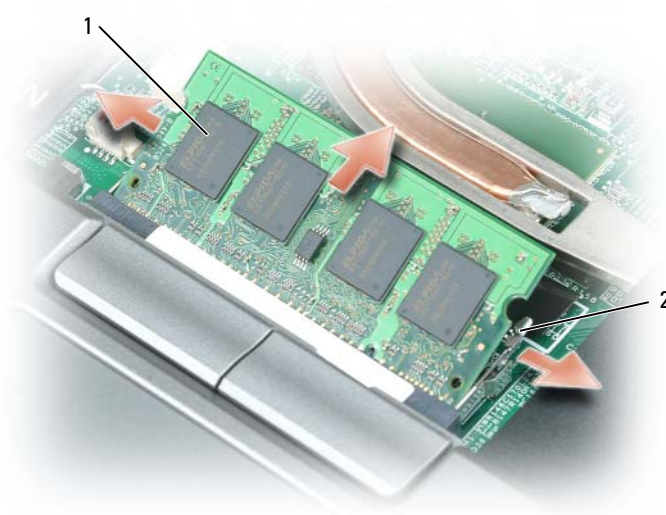


MEDDELELSE: For at undgå skader på systemkortet skal du fjerne det primære batteri, inden du begynder at arbejde inde i computeren.

Computeren har to hukommelsesslots, DIMM A og DIMM B. DIMM A er placeret øverst i computeren under tastaturet, og DIMM B er placeret i bunden af v under hukommelsesmoduldækslet. DIMM A indeholder det grundlæggende hukommelsesmodul som konfigureret fra fabrikken. Hvis du ikke har bestilt yderligere hukommelse, er DIMM B tom. Når du tilføjer hukommelse, vil du normalt bruge DIMM B. Hvis du opgraderer hukommelsen, skal du alt afhængigt af opgraderingens omfang installere hukommelse i både DIMM A og DIMM B.

Sådan installerer du et hukommelsesmodul i DIMM A-stikket:

- 1 Følg fremgangsmåderne under "Inden du går i gang" på side 101.
- 2 Fjern hængseldækslet (se "Hængseldæksel" på side 106).
- 3 Fjern tastaturet (se "Tastatur" på side 107).
- 4 Sørg for at jorde dig selv ved at røre ved et af metalstikkene på computerens bagside.
-  **MEDDELELSE:** Hvis du forlader området, skal du jorde dig selv igen, når du vender tilbage til computeren.
- 5 Hvis du skal udskifte et hukommelsesmodul, skal du fjerne det eksisterende modul:
 -  **MEDDELELSE:** For at undgå, at hukommelsesmodulstikket bliver beskadiget, må du ikke bruge værktøj til at adskille hukommelsesmodulernes fastgørelsesklemmer.
 - a Brug fingerspidserne til forsigtigt at adskille fastgørelsesklemmerne på hver side af hukommelsesmodulstikket, indtil modulet springer op.
 - b Fjern modulet fra stikket.



1 hukommelsesmodul

2 fastgørelsesklemmer (2)

➔ MEDDELELSE: Indsæt hukommelsesmoduler i en vinkel på 45 grader for at undgå at beskadige stikket.

✎ BEMÆRK: Hvis hukommelsesmodulet ikke installeres korrekt, vil computeren muligvis ikke starte korrekt. Denne fejl angives ikke med en fejlmeddelelse.

6 Jord dig selv, og installer det nye hukommelsesmodul:

- a** Placer indhakkets kantforbindelsesstik korrekt ud for tappen i stikslotten.
- b** Skub modulet helt ind i slotten i en vinkel på 45 grader, og drej modulet nedad, indtil det klikker på plads. Hvis du ikke mærker klikket, skal du fjerne modulet og installere det igen.

7 Fjern tastaturet (se "Tastatur" på side 107).

8 Fjern hængseldækslet (se "Hængseldæksel" på side 106).

9 Sæt batteriet i batteribåsen, eller tilslut AC-adapteren til computeren og en stikkontakt.

10 Tænd computeren.

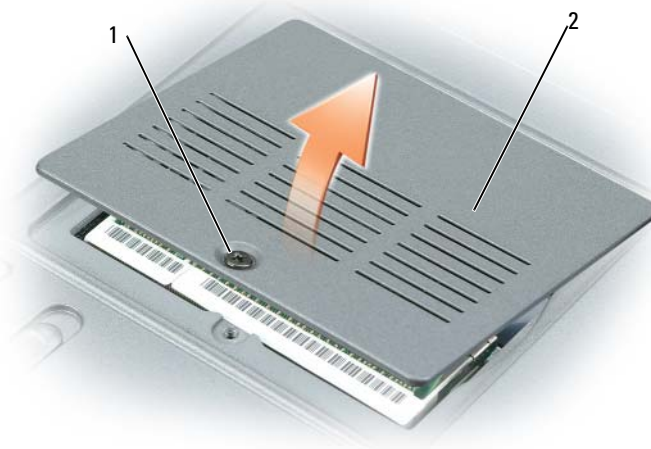
Når computeren starter, registreres den ekstra hukommelse og opdaterer automatisk systemkonfigurationsoplysningerne.

Du kan kontrollere, hvor meget hukommelse der er installeret i computeren, ved at klikke på **Start** eller  **Hjælp og support** → **Computeroplysninger**.

Sådan installerer du et hukommelsesmodul i DIMM B-stikket:

- 1** Følg fremgangsmåderne under "Inden du går i gang" på side 101.

- 2 Vend computeren på hovedet, løs den fastmonterede skrue på hukommelsesmoduldækslet, og fjern derefter dækslet.

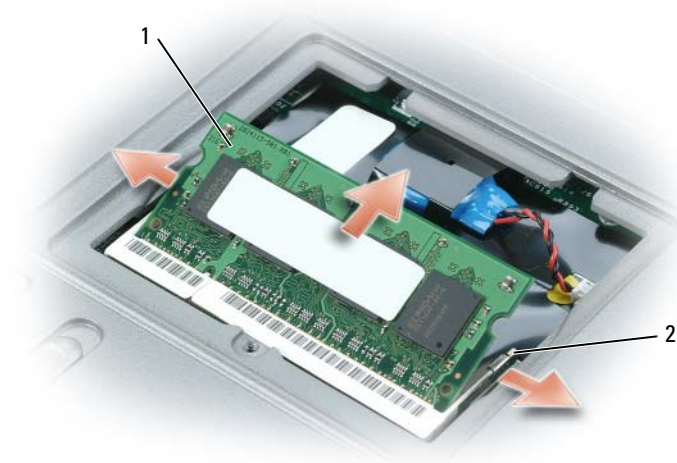


1 fastmonteret skrue

2 dæksel til hukommelsesmodul

➔ **MEDDELELSE:** For at undgå, at hukommelsesmodulstikket bliver beskadiget, må du ikke bruge værktøj til at adskille hukommelsesmodulernes fastgørelsesklemmer.

- 3 Hvis du skal udskifte et hukommelsesmodul, skal du fjerne det eksisterende modul:
 - a Brug fingerspidserne til forsigtigt at adskille fastgørelsesklemmerne på hver side af hukommelsesmodulstikket, indtil modulet springer op.
 - b Fjern modulet fra stikket.



1 hukommelsesmodul

2 fastgørelsesklemmer (2)

➔ **MEDDELELSE:** Hvis du skal installere hukommelsesmoduler i to stik, skal du installere et hukommelsesmodul i det stik, der er mærket "DIMM A", inden du installerer et modul i det stik, der er mærket "DIMM B". Indsæt hukommelsesmoduler i en vinkel på 45 grader for at undgå at beskadige stikket.

🔧 **BEMÆRK:** Hvis hukommelsesmodulet ikke installeres korrekt, vil computeren muligvis ikke starte korrekt. Denne fejl angives ikke med en fejlmeddelelse.

4 Jord dig selv, og installer det nye hukommelsesmodul:

- a Placer indhakkets i modulets kantforbindelsesstik korrekt ud for tappen i stikslotten.
- b Skub modulet helt ind i slotten i en vinkel på 45 grader, og drej modulet nedad, indtil det klikker på plads. Hvis du ikke mærker klikket, skal du fjerne modulet og installere det igen.

5 Sæt hukommelsesmoduldækslet tilbage på plads, og stram skruen.

➔ **MEDDELELSE:** Hvis det er svært at lukke dækslet, skal du fjerne modulet og installere det igen. Hvis du tvinger dækslet på plads, kan computeren blive beskadiget.

6 Sæt batteriet i batteribåsen, eller tilslut AC-adapteren til computeren og en stikkontakt.

7 Tænd computeren.

Når computeren starter, registreres den ekstra hukommelse og opdaterer automatisk systemkonfigurationsoplysningerne.

Du kan kontrollere, hvor meget hukommelse der er installeret i computeren, ved at klikke på **Start** eller  → **Hjælp og support** → **Computeroplysninger**.

SIM-kort (Subscriber Identity Module)

⚠ FORSIGTIG: Inden du udfører nogen af fremgangsmåderne i dette afsnit, skal du følge sikkerhedsinstruktionerne i *Produktinformationsvejledningen*.

- 1 Følg fremgangsmåderne under "Inden du går i gang" på side 101.
- 2 Fjern batteriet (se "Udskiftning af batteriet" på side 35).



1 SIM-kort

- 3 Skub SIM-kortet ind i rummet med kortets afskårne hjørne vendende væk fra rummet.


Trådløse kort

Hvis du har bestilt et trådløst LAN- eller WAN-kort med trådløs Bluetooth-teknologi sammen med computeren, er kortet allerede installeret.

⚠ FORSIGTIG: Inden du udfører nogen af fremgangsmåderne i dette afsnit, skal du følge sikkerhedsinstruktionerne i *Produktinformationsvejledningen*.

- ➡ **MEDDELELSE:** For at undgå skader på systemkortet skal du fjerne det primære batteri, inden du begynder at arbejde inde i computeren.

Kort til trådløst lokalnetværk (WLAN)

- 1 Følg fremgangsmåderne under "Inden du går i gang" på side 101.
 - 2 Fjern hængseldækslet (se "Hængseldæksel" på side 106).
 - 3 Fjern tastaturet (se "Tastatur" på side 107).
 - 4 Sørg for at jorde dig selv ved at røre ved et af metalstikkene på computerens bagside.
-  **BEMÆRK:** Hvis du forlader området, skal du jorde dig selv igen, når du vender tilbage til computeren.
- 5 Hvis der ikke allerede er installeret et kort, skal du gå til trin 6. Hvis du skal udskifte et kort, skal du fjerne det eksisterende kort:
 - a Fjern antennekablet fra kortet.



1 antennekabler

- b Frigør kortet ved at skubbe metalfastgørelsesklemmerne væk fra kortet, indtil kortet løftes en smule op.



1 WLAN-kort

2 metalfastgørelsesklemmer (2)

c Løft kortet ud af dets stik.

➔ **MEDDELELSE:** Kortstikket er affaset, så kortet ikke kan indsættes forkert. Hvis du mærker modstand, skal du geninstallere kortet for at justere det korrekt i forhold til dets stik.

🔧 **BEMÆRK:** Undgå at indsætte et WWAN-netværkskort i WLAN-kortstikket.

🔧 **BEMÆRK:** WLAN-kortet kan have to eller tre antenner alt afhængigt af, hvilken type kort du har bestilt.

6 Installer kortet:

➔ **MEDDELELSE:** For at undgå at beskadige WLAN-kortet må du aldrig placere kabler ovenpå eller under kortet.

a Flyt alle antennekabler væk, så der bliver plads til WLAN-kortet.


b Placer kortet ud for stikket i en vinkel på 45 grader, og tryk kortet ind i stikket, indtil det klikker på plads.

🔧 **BEMÆRK:** WLAN-kortet kan have to eller tre antenner alt afhængigt af, hvilken type kort du har bestilt. De fleste antenner har farvekodede mærkninger, der svarer til kablets farve.

🔧 **BEMÆRK:** Mere specifikke oplysninger om, hvilke kabler der skal tilsluttes hvilke stik, finder du i den dokumentation, der fulgte med dit WLAN-kort.

7 Tilslut antennekablerne til WLAN-kortet, og sørg for at forbinde kablerne korrekt.

Kort til mobilt bredbåndsnetværk eller trådløst WAN (WWAN)

- 1 Følg fremgangsmåderne under "Inden du går i gang" på side 101.
 - 2 Fjern hængseldækslet (se "Hængseldæksel" på side 106).
 - 3 Fjern tastaturet (se "Tastatur" på side 107).
 - 4 Sørg for at jorde dig selv ved at røre ved et af metalstikkene på computerens bagside.
-  **BEMÆRK:** Hvis du forlader området, skal du jorde dig selv igen, når du vender tilbage til computeren.
- 5 Hvis der ikke allerede er installeret et kort, skal du gå til trin 6. Hvis du skal udskifte et kort, skal du fjerne det eksisterende kort:
 - a Fjern antennekablet fra kortet.



1 antennekabler

- b Frigør kortet ved at skubbe metalfastgørelsesklemmerne væk fra kortet, indtil kortet løftes en smule op.



1 WWAN-kort

2 metalfastgørelsesklemmer (2)

c Løft kortet ud af dets stik.

➔ **MEDDELELSE:** Kortets stik er affasede, så de ikke kan indsættes forkert. Hvis du mærker modstand, skal du geninstallere kortet for at justere det korrekt i forhold til dets stik.

6 Installer kortet.

➔ **MEDDELELSE:** For at undgå at beskadige WWAN-kortet må du aldrig placere kabler ovenpå eller under kortet.

a Placer kortet ud for stikket i en vinkel på 45 grader, og tryk kortet ind i stikket, indtil det klikker på plads.

🔪 **BEMÆRK:** De fleste antennestik har farvekodede mærkninger, der svarer til kablets farve. Du kan finde mere specifikke oplysninger om, hvilke kabler der skal tilsluttes hvilke stik, i den dokumentation, der fulgte med dit WWAN-kort.

b Tilslut antennekablerne til WWAN-kortet, og sørg for at forbinde kablerne korrekt.

FCM (flashcachemodul)


Flashcachemodulet er et internt flashdrev, der bidrager til at forbedre computerens ydelse.

🔪 **BEMÆRK:** Dette kort er kun kompatibelt med operativsystemet Microsoft Windows Vista™.

🔪 **BEMÆRK:** Hvis du har bestilt et FCM-kort sammen med computeren, er kortet allerede installeret.

1 Følg fremgangsmåderne under "Inden du går i gang" på side 101.

2 Fjern hængseldækslet (se "Hængseldæksel" på side 106).


- 3 Fjern tastaturet (se "Tastatur" på side 107).
- 4 Sørg for at jorde dig selv ved at røre ved et af metalstikkene på computerens bagside.
-  **BEMÆRK:** Hvis du forlader området, skal du jorde dig selv igen, når du vender tilbage til computeren.
- 5 Frigør kortet ved at skubbe metalfastgørelsesklemmerne væk fra kortet, indtil kortet løftes en smule op.



1 FCM-kort


2 metalfastgørelsesklemmer (2)


- 6 Løft kortet ud af dets stik.

 **MEDDELELSE:** Dette kort fungerer kun i WWAN-kortstikket. Når du installerer dette kort, må du ikke installere det i WLAN-kortstikket. Hvis du gør det, kan computeren blive beskadiget.

Internt kort med trådløs Bluetooth®-teknologi

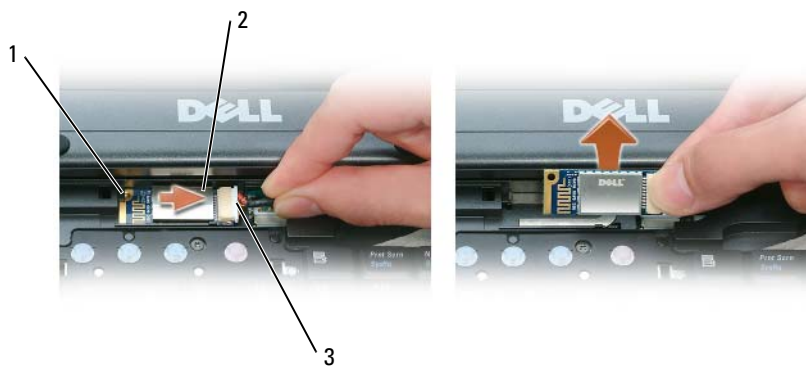
 **FORSIGTIG:** Inden du udfører de følgende fremgangsmåder, skal du læse sikkerhedsinstruktionerne i din *Produktinformationsvejledning*.

 **MEDDELELSE:** For at undgå elektrostatisk afladning bør du jorde dig selv ved hjælp af en håndledsjordingsrem eller ved jævnligt at røre ved et af stikkene på computerens bagside.

 **MEDDELELSE:** For at undgå skader på systemkortet skal du fjerne det primære batteri, inden du begynder at arbejde inde i computeren.

Hvis du har bestilt et internt kort med trådløs Bluetooth-teknologi sammen med computeren, er det allerede installeret.

- 1 Følg fremgangsmåderne under "Inden du går i gang" på side 101.
- 2 Fjern hængsel dækslet (se "Hængsel dæksel" på side 106).



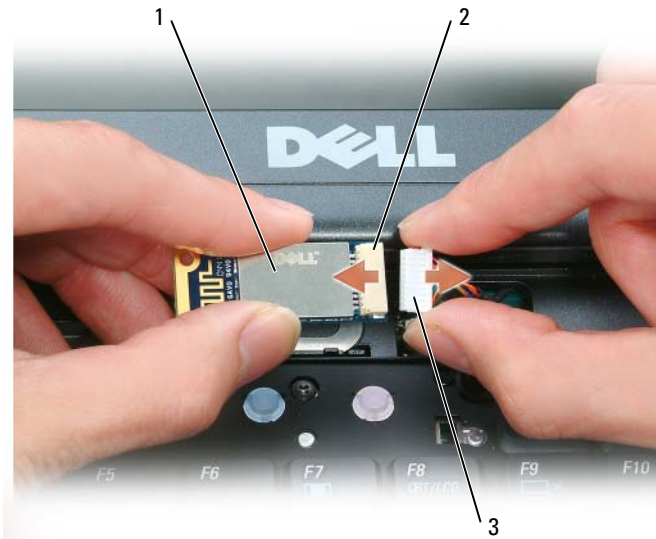
1 metaltap

2 kort

3 kabelstik

➔ **MEDDELELSE:** Vær forsigtig, når du fjerner kortet, så du undgår at beskadige kortet, kortkablet eller de omgivende komponenter.

- 3 Fjern kortet fra dets rum i computeren.
 - a Skub kortet til højre med computerens forside vendende mod dig.
 - b Drej kortet mod computerens forside.
 - c Løft kortet ud af computeren.
- 4 Fjern kortet fra kabelstikket.



1 kort

2 kortstik

3 kabelstik

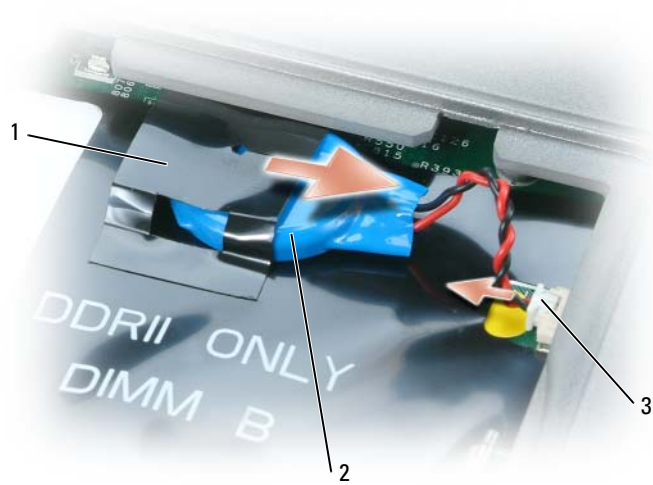
Møntcellebatteri

⚠ FORSIGTIG: Inden du udfører de følgende fremgangsmåder, skal du følge sikkerhedsinstruktionerne i din *Produktinformationsvejledning*.

➡ MEDDELELSE: For at undgå elektrostatisk afladning bør du jorde dig selv ved hjælp af en håndledsjordingsrem eller ved jævnligt at røre ved et af stikkene på computerens bagside.

➡ MEDDELELSE: For at undgå skader på systemkortet skal du fjerne det primære batteri, inden du begynder at arbejde inde i computeren.

- 1 Følg fremgangsmåderne under "Inden du går i gang" på side 101.
- 2 Fjern hængseldækslet (se "Hængseldæksel" på side 106).
- 3 Fjern tastaturet (se "Tastatur" på side 107).



1 mylar

2 møntcellebatteri

3 batterikabelstik

- 4 Fjern batterikabelstikket fra stikket på systemkortet.
- 5 Løft mylarens hjørne en smule over batteriet. Pas på ikke at knække plastikken.
- 6 Hold fast i mylaren, og tag fat i batteriet og træk det ud af batterirummet.

Dell™ QuickSet

Dell™ QuickSet giver dig nem adgang til at konfigurere eller få vist de følgende typer indstillinger:

- Netværksforbindelser
- Strømstyring
- Skærm
- Systemoplysninger

Alt afhængigt af, hvad du vil gøre i Dell™ QuickSet, kan du starte Dell™ QuickSet ved at *klikke*, *dobbeltklikke* eller *højreklikke* på QuickSet-ikonet på proceslinjen i Microsoft® Windows®. Proceslinjen er placeret i skærbilledets nederste højre hjørne.

Yderligere oplysninger om QuickSet finder du ved at højreklikke på QuickSet-ikonet og vælge **Hjælp**.

Specifikationer

Processor

Processortype	Intel® Core™ Duo-processor Intel® Celeron®-processor (kun Japan)
L1 cache-lager	64 KB (internt)
L2 cache-lager	2 MB (på chip)
Ekstern busfrekvens	800 MHz

Systemoplysninger

Systemchipsæt	Intel® 965GM og 965PM
Databusbredde	64 bit
DRAM-busbredde	64 bit
Processor-adressebusbredde	36 bit
Grafikbus	intern

Pc-kort

CardBus-controller	OZ711
PC Card-stik	ét (understøtter ét Type I- eller Type II-kort)
Understøttede kort	3,3 V og 5 V
PC Card-stikstørrelse	80 ben
Databredde (maksimum)	PCMCIA 16 bit CardBus 32 bit

PCI-E-kort

Intel® Turbo Memory	512 MB, 1 GB (flashcacheteknologi; se "FCM (flashcachemodul)" på side 117)
---------------------	---

Chipkort

Læse/skrivefunktioner	læser fra og skriver til alle ISO 7816 1/2/3/4 mikroprocessorkort (T=0, T=1)
Understøttede kort	3 V og 5 V
Understøttet programteknologi	Java-kort
Interfacehastighed	9600–115.200 BPS
EMV-niveau	niveau 1-certificeret

Chipkort (fortsat)

WHQL-certificering	PC/SC
Kompatibilitet	kompatibelt i et PKI-miljø
Indsætnings-/udskubningscyklusser	certificeret til op til 100.000 cyklusser

Hukommelse

Hukommelsesmodulstik	to SODIMM-sokler, som brugeren kan få adgang til
Hukommelsesmodulkapaciteter	256 MB, 512 MB, 1 GB og 2 GB
Hukommelsestype	533/667 DDRII SDRAM
Minimumhukommelse	512 MB
Maksimal hukommelse	4 GB

Porte og stik

Serielt	9-ben stik; 16550C-kompatibelt, 16-byte bufferstik
Grafik	15-hul stik
Lyd	mikrofon-ministik, stereohovedtelefon-/højttaler-ministik
USB	tre 4-ben USB 2.0-kompatible stik
IEEE 1394	
S-video TV-out	7-ben mini-DIN-stik (valgfrit adapterkabel for S-video til composite video)
Modem	RJ-11-understøttelse
Netværksadapter	RJ-45-port
D-dock	standard D-dock-stik til enheder som f.eks. D-Docks avancerede portreplikatorer og udvidelsesstationer

Kommunikation

Modem:	
Type	v.92 56K MDC
Controller	softmodem
Interface	Intel HDA-bus
Netværksadapter	1-GB Ethernet LAN på systemkortet
Trådløse forbindelser	intern understøttelse af trådløst WLAN, WWAN og Bluetooth® (ved køb af de valgfri kort)

Grafik

Grafiktype	integreret på systemkortet eller diskret grafik på systemkortet
Skærmcontroller	diskrete grafikopløsninger: nVIDIA Quadro NVS 135M eller nVIDIA Quadro NVS 140M integreret grafikopløsning: Intel GM965
Skærmhukommelse	diskrete grafikopløsninger: <ul style="list-style-type: none">• nVIDIA Quadro NVS 135M — 128 MB skærmhukommelse (dedikeret) ved <512 MB systemhukommelse eller 256 MB skærmhukommelse (dedikeret plus delt) >= 1 GB systemhukommelse• nVIDIA Quadro NVS 140M — 256 MB skærmhukommelse (dedikeret) ved <512 MB systemhukommelse eller 512 MB skærmhukommelse (dedikeret plus delt) >= 1 GB systemhukommelse integreret grafikopløsning: <ul style="list-style-type: none">• 512 MB systemhukommelse — Maksimal skærmhukommelse er 128 MB• 1 GB systemhukommelse — Maksimal skærmhukommelse er 256 MB• 2 GB systemhukommelse — Maksimal skærmhukommelse er 384 MB
LCD-grænseflade	LVDS
TV-understøttelse	NTSC eller PAL i S-video- og composite-tilstand

Lyd

Audiotype	High Definition Audio (Soft Audio)
Audiocontroller	SigmaTel STAC9205
Stereokonvertering	24-bit (stereo digital-til-analog); 24-bit (stereo analog-til-digital)
Grænseflader:	
Intemt	PCI-bus/HDA
Eksternt	mikrofon-ministik, stereohovedtelefon-/højttaler-ministik

Lyd (fortsat)

Højtaler	to 4-ohm højttalere
Intern højttalerforstærker	2-W kanal til 4 ohm
Lydstyrkestyring	tastaturgenveje eller programmener

Skærm

Type (aktiv-matrix TFT) WXGA, WSXGA+ eller WUXGA

Mål:

Højde	207,0 mm
Bredde	331,2 mm
Diagonal	390,57 mm

Betjeningsvinkel 0° (lukket) til 180°

Betragtningsvinkler:

WXGA vandret	40/40°
WXGA lodret	10/30°
WSXGA+ vandret	65/65°
WSXGA+ lodret	50/50°
WUXGA vandret	65/65°
WUXGA lodret	50/50°

Pixel-pitch:

WXGA	0,2588 (15,4" skærm)
WSXGA+	0,1971 (15,4" skærm)
WUXGA	0,1725 (15,4" skærm)

Energiforbrug (panel med baggrundsllys) (typisk):

WXGA	5,0 W (maksimum)
WSXGA+	5,5 W (maksimum)
WUXGA	6,0 W (maksimum)

Styring lysstyrken kan styres via tastaturgenveje

Tastatur

Antal taster	87 (USA og Canada); 88 (Europa); 91 (Japan)
Tastvandring	2,7 mm ± 0,3 mm
Tastmellemlum	19,05 mm ± 0,3 mm
Layout	QWERTY/AZERTY/Kanji

Pegefelt

X/Y-positionopløsning (grafiktabeltilstand)	240 cpi
Størrelse:	
Bredde	64,88 mm sensoraktivt område
Højde	48,88 mm rektangel

Pegepind

X/Y-positionopløsning (grafiktabeltilstand)	250 tællinger/sek. @ 100 gf
Størrelse	stikker 0,5 mm højere op end de omgivende taster

Batteri

Type:	
9-cellet litium-ion-batteri	85 WHr
6-cellet litium-ion-batteri	56 WHr
Mål:	
Dybde	77,2 mm
Højde	20,0 mm
Bredde	187,03 mm
Vægt:	
9-cellet litium-ion-batteri	0,485 kg (typisk)
6-cellet litium-ion-batteri	0,355 kg (typisk)
Spænding	11,1 VDC
Driftstid	varierer alt afhængigt af driftsbetingelserne og kan reduceres betydeligt under visse strømkrævende betingelser (yderligere oplysninger finder du under "Batteriydelse" på side 31)
Levetid (ca.)	500 afladnings-/opladningscykluser
Temperaturområde:	
Drift	0° til 35°C
Opbevaring	-40° til 65°C

AC-adapter

Indgangsspænding	100–240 VAC
Indgangsstrøm (maksimum)	1,5 A
Indgangsfrekvens	50–60 Hz
Udgangsstrøm	4,62 A
Udgangseffekt	90 W
Nominel udgangsspænding	19,5 VDC
Mål:	
Højde	27,94 mm
Bredde	58,42 mm
Dybde	133,85 mm
Vægt (med kabler)	0,4 kg
Temperaturområde:	
Drift	0° til 35°C
Opbevaring	–40° til 65°C

Fysisk

Højde	35,3 mm
Bredde	361,0 mm
Dybde	262,6 mm
Vægt	ca. 2,8 kg alt afhængigt af konfigurationen

Miljø

Temperaturområde:	
Drift	0° til 35°C
Opbevaring	–40° til 65°C
Relativ luftfugtighed (maksimum):	
Drift	10% til 90% (ikke-kondenserende)
Opbevaring	5% til 95% (ikke-kondenserende)
Maksimal vibration (ved anvendelse af et vilkårligt vibrationsspektrum, der simulerer brugermiljøet):	
Drift	0,66 GRMS
Opbevaring	1,30 GRMS

Miljø (fortsat)

Maksimalt stød (målt med harddisken i hovedparkeringsposition og en 2-ms halvsinus puls):

Drift 122 G

Opbevaring 163 G



Højde (maksimum):

Drift -15,2 til 3048 m

Opbevaring -15,2 til 10.668 m


Få hjælp

Sådan får du hjælp

- 1 Oplysninger og fremgangsmåder vedrørende det problem, der er med din computer, finder du under "Fejlfinding" på side 67.
 - 2 Kør Dell Diagnostics (se "Dell Diagnostics" på side 67).
 - 3 Tag en kopi af "Tjekliste til diagnosticering" på side 136, og udfyld den.
 - 4 Brug Dells omfattende familie af onlinetjenester på Dell Support (support.dell.com) som hjælp til installation og fejlfindingsfremgangsmåder. Du finder en mere omfattende liste med Dell Support online under "Onlinetjenester" på side 134.
 - 5 Hvis de foregående trin ikke løser problemet, kan du kontakte Dell (se "Kontakt Dell" på side 137).
-  **BEMÆRK:** Ring til Dell support fra en telefon i nærheden af eller på computeren, så en supportmedarbejder kan hjælpe dig med eventuelle nødvendige procedurer.
-  **BEMÆRK:** Dells system med koder til ekspres-service er muligvis ikke tilgængeligt i alle lande.

Når Dells automatiske telefonsystem beder dig om det, skal du indtaste din kode til ekspres-service, så samtalen stilles direkte ind til den rigtige supportmedarbejder. Hvis du ikke har en kode til ekspres-service, skal du åbne mappen **Dell Accessories** (Dell-tilbehør), dobbeltklikke på ikonet **Express Service Code** (Kode for ekspres-service) og følge instruktionerne.

Instruktioner for anvendelse af supporttjenesten finder du under "Teknisk support og kundeservice" på side 133.

 **BEMÆRK:** Nogle af de følgende tjenester er ikke altid tilgængelige alle steder uden for det kontinentale USA. Ring til din lokale Dell-repræsentant for at få oplysninger om tilgængeligheden ("Kontakt Dell" på side 137).

Teknisk support og kundeservice

Dells supporttjeneste er tilgængelig, så du kan få svar på dine spørgsmål om Dell™-hardware. Vores supportmedarbejdere bruger computerbaseret diagnosticering til at give hurtige og præcise svar. Oplysninger om, hvordan du kan kontakte Dells supportservice, finder du under "Inden du ringer" på side 135 og derefter under kontaktoplysningerne for din region, eller du kan gå til support.dell.com.

DellConnect

DellConnect er et simpelt online-adgangsværktøj, der gør en medarbejder tilknyttet Dells service og support i stand til at få adgang til din computer via en bredbåndsforbindelse, diagnosticere dit problem og reparere det hele med vejledning fra dig. Yderligere oplysninger finder du ved at gå til support.dell.com og klikke på **DellConnect**.

Onlinetjenester

Du kan få mere at vide om Dells produkter og tjenesteydelser på de følgende websteder:

www.dell.com

www.dell.com/ap (kun lande i Sydøstasien/Stillehavsområdet)

www.dell.com/jp (kun Japan)

www.euro.dell.com (kun Europa)

www.dell.com/la (kun lande i Latinamerika og Caribien)

www.dell.ca (kun Canada)

Du kan få adgang til Dell Support via de følgende websteder og e-mail-adresser:

- Dell Support-websteder

support.dell.com

support.jp.dell.com (kun Japan)

support.euro.dell.com (kun Europa)

- E-mail-adresser til Dell Support

mobile_support@us.dell.com

support@us.dell.com (kun lande i Latinamerika og Caribien)

apsupport@dell.com (kun lande i Sydøstasien/Stillehavsområdet)

- E-mail-adresser til Dell Marketing og Salg

apmarketing@dell.com (kun lande i Sydøstasien/Stillehavsområdet)

sales_canada@dell.com (kun Canada)

- Anonym FTP (file transfer protocol)

[ftp.dell.com](ftp://ftp.dell.com)

Log ind som brugeren: anonymous, og brug din e-mail-adresse som adgangskode.

AutoTech-tjenesten

Dells automatiske supporttjeneste AutoTech giver optagede svar på de spørgsmål, som Dells kunder oftest stiller om deres bærbare og stationære computere.

Når du ringer til AutoTech, skal du bruge din tryknaptelefon til at vælge de emner, der passer til dine spørgsmål. Oplysninger om, hvilket telefonnummer du skal ringe til, finder du under "Kontakt Dell" på side 137.

Automatiseret ordrestatustjeneste

Hvis du vil kontrollere status for de Dell-produkter, du har bestilt, kan du gå til support.dell.com, eller du kan ringe til den automatiske ordrestatustjeneste. En række indspillede meddelelser beder dig om de oplysninger, der kræves for at lokalisere og rapportere om din ordre. Oplysninger om, hvilket telefonnummer du skal ringe til, finder du under "Kontakt Dell" på side 137.

Problemer med din ordre

Hvis du har problemer med din ordre, f.eks. i form af manglende dele, forkerte dele eller forkert fakturering, kan du kontakte Dells kundeservice. Sørg for at have din faktura eller pakkeseddel ved hånden, når du ringer. Oplysninger om, hvilket telefonnummer du skal ringe til, finder du under "Kontakt Dell" på side 137.

Produktoplysninger

Hvis du har brug for oplysninger om yderligere produkter, der kan fås hos Dell, eller hvis du gerne vil afgive en bestilling, kan du besøge Dells websted på www.dell.com. Oplysninger om, hvilket telefonnummer du skal ringe til for at tale med en salgsspecialist, finder du under kontaktnumrene for din region (se "Kontakt Dell" på side 137).

Returnering af varer til garantireparation eller refundering

Uanset, om du returnerer varerne til reparation eller refundering, skal du forberede dem på følgende måde:

- 1 Ring til Dell for at få et RMA-nummer, og skriv det tydeligt og iøjnefaldende uden på kassen. Oplysninger om, hvilket telefonnummer du skal ringe til, finder du under kontaktnumrene for din region.
- 2 Vedlæg en kopi af fakturaen og et brev, der beskriver årsagen til returneringen.
- 3 Vedlæg en kopi af Tjekliste til diagnosticering, og angiv, hvilke test du har kørt, samt alle fejlmeddelelser, der rapporteres af Dell Diagnostics.
- 4 Vedlæg alt tilbehør, der hører til den eller de varer, der returneres (strømkabler, softwaredisketter, vejledninger og så videre), hvis returneringen sker med henblik på refundering.
- 5 Pak det udstyr, der skal returneres, i den originale (eller tilsvarende) emballage.

Du skal selv betale forsendelsesomkostningerne. Du har også ansvaret for at forsikre alle returnerede produkter, og du påtager dig tabsrisikoen under transporten til Dell. Efterkravspakker accepteres ikke.

Returer, hvor et eller flere af de ovennævnte krav ikke er opfyldt, vil blive afvist ved Dells modtagelse og returneret til dig.

Inden du ringer

BEMÆRK: Sørg for at have din kode til ekspreservice klar, når du ringer. Denne kode hjælper Dells automatiske supporttelefonsystem med at stille dit opkald det rigtige sted hen. Du vil muligvis også blive bedt om din servicekode (placeret på bagsiden eller bunden af computeren).

Husk at udfylde Tjekliste til diagnosticering. Hvis det er muligt, skal du tænde computeren, inden du ringer til Dell for at få hjælp. Ring fra en telefon på eller i nærheden af computeren. Du vil muligvis blive bedt om at skrive nogle kommandoer på tastaturet, videregive detaljerede oplysninger under handlinger eller forsøge fejlfindingstrin, der kun er mulige på selve computeren. Sørg for at have dokumentationen til computeren ved hånden.

 **FORSIGTIG:** Inden du arbejder inde i computeren, skal du følge sikkerhedsinstruktionerne i din *Produktinformationsvejledning*.

Tjekliste til diagnosticering

Navn:

Dato:

Adresse:

Telefonnummer:

Servicekode (stregkode på computerens bagside):

Kode til ekspreservice:

RMA-nummer (hvis du har fået et af en supporttekniker hos Dell):

Operativsystem og version:

Enheder:

Udvidelseskort:

Er du tilsluttet et netværk? Ja Nej

Netværk, version og netværksadapter:

Programmer og versioner:

I dokumentationen til dit operativsystem kan du finde vejledning til, hvordan du identificerer indholdet i systemets startfiler. Hvis computeren har en printer tilsluttet, skal du udskrive alle fileme. Ellers skal du skrive indholdet i alle fileme ned, inden du ringer til Dell.

Fejlmeddelelse, bipkode eller diagnosticeringskode:

Beskrivelse af problemet og af de fejlfindingsprocedurer, du har udført:

Kontakt Dell

Kunder i USA skal ringe til 800-WWW-DELL (800-999-3355).



BEMÆRK: Hvis du ikke har en aktiv internetforbindelse, kan du finde kontaktoplysninger på din købsfaktura, pakkeseddel eller i Dells produktkatalog.

Dell giver adgang til flere muligheder for online- og telefonbaseret support og service. Mulighederne varierer for de enkelte lande og produkter, og nogle tjenester findes muligvis ikke i dit område. Sådan kontakter du Dell omkring salg, teknisk support eller kundeservice:

- 1 Besøg support.dell.com.
- 2 Kontroller dit land eller din region på rullelisten **Choose A Country/Region** (Vælg land/region) nederst på siden.
- 3 Klik på **Contact Us** til venstre på siden.
- 4 Vælg det relevante service- eller supportlink alt afhængigt af, hvad du har brug for.
- 5 Vælg den metode til at kontakte Dell, der passer dig bedst.

Appendiks


Rengøring af computeren

 **FORSIGTIG:** Inden du udfører nogen af fremgangsmåderne i dette afsnit, skal du følge sikkerhedsinstruktionerne i *Produktinformationsvejledningen*.


Computer, tastatur og skærm

 **FORSIGTIG:** Inden du rengør computeren, skal du koble computeren fra stikkontakten og fjerne alle installerede batterier. Rengør computeren med en blød klud fugtet med vand. Brug ikke flydende rengøringsmidler eller rengøringsmidler på spraydåse, der kan indeholde letantændelige stoffer.

- Brug en trykluftdåse til at fjerne støv mellem tasterne på tastaturet.

 **MEDDELELSE:** For at undgå at beskadige computeren eller skærmen må du ikke sprøjte rengøringsmidler direkte på skærmen. Brug kun produkter, der er beregnet til at rense skærme, og følg de instruktioner, der følger med produktet.

- Fugt en blød, bomuldsfri klud med vand eller et skærmrensemiddel, og tør skærmen af, indtil den er ren.

 **MEDDELELSE:** For at undgå at beskadige antiblændingsbelægningen må du ikke tørre skærmen af med sæbe eller alkohol.

- Fugt en blød, fnugfri klud med vand, og tør computeren og tastaturet af. Sørg for, at der ikke kommer vand fra kluden ned mellem pegefeltet og den omgivende håndledsstøtte.
- For at rengøre skærmen skal du fugte en blød, ren klud ganske let med vand. Du kan også bruge en speciel skærmrenseklud eller en opløsning, der egner sig til skærmens antiblændingsbelægning.
- Tør tastaturet, computeren og skærmens plastik af med en blød rengøringsklud fugtet med en opløsning bestående af tre dele vand og en del opvaskemiddel.

Lad ikke kluden gennembløde, og undgå, at der drypper vand ind i computeren eller tastaturet.

Pegefelt

- 1 Sluk computeren.
- 2 Frakobl alle tilsluttede enheder fra computeren og fra stikkontakterne.
- 3 Fjern alle installerede batterier (se "Udskiftning af batteriet" på side 35).
- 4 Fugt en blød, fnugfri klud med vand, og tør forsigtigt pegefeltet af med den. Sørg for, at der ikke kommer vand fra kluden ned mellem pegefeltet og den omgivende håndledsstøtte.

Mus

➡ **MEDDELELSE:** Fjern musen fra computeren, inden du rengør musen.

Hvis skærmmarkøren hopper eller bevæger sig unormalt, skal du rengøre musen.

Rengøring af en ikke-optisk mus

- 1 Rens musens ydre kabinet med en klud fugtet med en mild rengøringsopløsning.
- 2 Drej holderingen på musens underside mod uret, og fjern derefter kuglen.
- 3 Tør kuglen af med en ren, fnugfri klud.
- 4 Pust forsigtigt ind i kuglerummet, eller brug en dåse med komprimeret luft til at løsne støv og fnug.
- 5 Hvis valserne inde i kuglerummet er snavsede, skal du rense valserne med en vatpind let fugtet med isopropylalkohol.
- 6 Sæt valserne tilbage midt i deres kanaler, hvis de har flyttet sig. Sørg for, at fnug fra vatpinden ikke bliver siddende på valserne.
- 7 Sæt kuglen og holderingen tilbage, og drej holderingen med uret, indtil den klikker på plads.

Rengøring af en optisk mus

Rens musens ydre kabinet med en klud fugtet med en mild rengøringsopløsning.

Diskettedrev

➡ **MEDDELELSE:** Forsøg ikke at rense drevhovederne med en serviet. Du kan komme til at forrykke hovederne, hvilket vil medføre, at drevet ikke fungerer.

Rens diskettedrevet med et rensesæt, der kan fås i handlen. Disse sæt indeholder forbehandlede disketter, der fjerner de forureningsstoffer, som samler sig under den normale drift.

Cd'er og dvd'er

➡ **MEDDELELSE:** Brug altid trykluft til at rense linsen i cd-/dvd-drevet, og følg de instruktioner, der følger med trykluftproduktet. Rør aldrig ved linsen i drevet.

Hvis du oplever problemer som f.eks. overspringning ved afspilning af cd'er eller dvd'er, kan du prøve at rense diskene.

- 1 Hold disken ved dens ydre kant. Du kan også røre ved midterhullets inderste kant.

➡ **MEDDELELSE:** For at undgå at beskadige overfladen bør du ikke tørre disken af med en cirkelformet bevægelse.

- 2 Brug en blød, fnugfri klud til forsigtigt at tørre bunden af disken (siden uden mærkat) af i en ret linje fra midten af disken til dens yderste kant.

Til besværligt snavs kan du prøve at bruge vand eller en fortyndet opløsning af vand og en mild sæbe. Du kan også købe produkter, der renser diske og giver en vis beskyttelse mod støv, fingeraftryk og ridser. Renseprodukter til cd'er kan også bruges til dvd'er.

Macrovision produktmeddelelse

Dette produkt indeholder ophavsretsbeskyttelsesteknologi, der er beskyttet af amerikanske patenter og andre former for intellektuel ejendomsret. Anvendelse af denne ophavsretsbeskyttelsesteknologi skal være autoriseret af Macrovision og er beregnet til hjemmebrug eller til andre begrænsede fremvisningsformål, med mindre andet er autoriseret af Macrovision. Reverse engineering og disassemblering er forbudt.

FCC-meddelelse (kun USA)

FCC Klasse B

Dette apparat genererer, bruger og kan udsende radiofrekvensenergi, og hvis det ikke installeres i overensstemmelse med producentens instruktionshåndbog, kan det forårsage interferens med radio- og fjernsynsmodtagelse. Dette apparat er blevet testet, og det er blevet konstateret, at det overholder grænserne for en Klasse B digital enhed i henhold til Afsnit 15 i FCC-reglerne.

Denne enhed overholder Afsnit 15 i FCC-reglerne. Enhedens funktion er underlagt følgende to betingelser:

- 1 Denne enhed må ikke forårsage skadelig interferens.
- 2 Denne enhed skal acceptere enhver form for modtaget interferens, herunder interferens, der kan forårsage uønsket funktion.



MEDDELELSE: FCC-reglerne fastslår, at ændringer og modifikationer, der ikke udtrykkeligt er godkendt af Dell Inc., kan ophæve din ret til at betjene dette apparat.

Disse grænser er beregnet til at sikre en rimelig beskyttelse mod skadelig interferens ved installation i hjemmet. Der er imidlertid ingen garanti for, at der ikke vil finde interferens sted i en specifik installation. Hvis dette apparat forårsager skadelig interferens med radio- eller fjernsynsmodtagelsen, hvilket kan konstateres ved at slukke apparatet og tænde det igen, anbefales det, at du prøver at løse interferensproblemet på en eller flere af følgende måder:

- Vend modtagerantennen i en anden retning.
- Flyt systemet i forhold til modtageren.
- Flyt systemet væk fra modtageren.
- Tilslut systemet en anden stikkontakt, så systemet og modtageren er tilsluttet forskellige kredsløb.

Kontakt om nødvendigt en repræsentant hos Dell Inc. eller en erfaren radio/tv-tekniker for at få yderligere vejledning.

De følgende oplysninger findes på den enhed eller de enheder, der er omfattet af dette dokument, i overensstemmelse med FCC-reglerne:

Produktnavn:	Dell™ Latitude™ D830
Modelnummer:	PP04X
Virksomhedsnavn:	Dell Inc. Worldwide Regulatory Compliance & Environmental Affairs One Dell Way Round Rock, TX 78682 USA 512-338-4400

Ordliste

Begreberne i denne ordliste stilles til rådighed udelukkende til informationsformål, og det er ikke sikkert, at den beskriver funktioner, der findes på din specifikke computer.

A

AC — vekselstrøm (engelsk: Alternating Current) — Den type elektricitet, som forsyner computeren med strøm, når du sætter AC-adapterens strømledning i en stikkontakt.

ACPI — advanced configuration and power interface — En strømstyringsspecifikation, der gør Microsoft® Windows®-operativsystemet i stand til at sætte en computer på standby eller i dvaletilstand for på den måde at spare på den mængde elektrisk strøm, som allokeres til hver af de enheder, der er tilsluttet computeren.

AGP — accelerated graphics port — En dedikeret grafikport, der gør det muligt at bruge systemhukommelsen til grafikrelaterede opgaver. AGP giver et jævnt skærbillede i ægte farver som følge af det hurtigere interface mellem skærmkredsløbene og computerens hukommelse.

AHCI — Advanced Host Controller Interface — Et interface for en SATA-harddiskværtscontroller, der gør lagerdriveren i stand til at aktivere teknologier som f.eks. NCQ (Native Command Queuing) og hot plug.

ALS — ambient light sensor (omgivelseslyssensor) — En funktion, der gør det nemmere at styre skærmens lysstyrke.

antivirussoftware — Et program, der er designet til at identificere virusser, sætte dem i karantæne og/eller slette dem fra computeren.

ASF — alert standards format — En standard til definition af en mekanisme til rapportering af hardware- og softwarealarmer til en administrationskonsol. ASF er designet til at være platform- og operativsystemuafhængigt.

B

batteridriftstid — Det stykke tid (måles i minutter eller timer), hvor en bærbar computers batteri forsyner computeren med strøm.

Batterilevetid — Det stykke tid (måles i år), hvor en bærbar computers batteri er i stand til at blive afladet og genopladet.

BIOS — basic input/output system — Et program (eller hjælpeprogram), der fungerer som et interface mellem computerens hardware og operativsystemet. Med mindre du forstår, hvilken virkning disse indstillinger har på computeren, bør du ikke ændre dem. Omtales også som *systemkonfiguration*.

bit — Den mindste dataenhed, som computeren fortolker.

bps — bit pr. sekund — Standardenheden for måling af datatransmissionshastigheder.

BTU — British thermal unit — En måleenhed for varmeoutput.

bus — En kommunikationsvej mellem komponenterne i din computer.

bushastighed — Den hastighed målt i MHz, der angiver hvor hurtigt en bus kan overføre informationer.

byte — Den grundlæggende dataenhed, som computeren bruger. En byte er normalt lig med 8 bit.

C

C — Celsius — En temperaturskala, hvor 0° er vands frysepunkt og 100° er vands kogepunkt.

cache-lager — En særlig højhastighedslagermekanisme, der enten kan være en reserveret del af den primære hukommelse eller en selvstændig højhastighedslagerenhed. Cache-lageret øger mange processoroperationers effektivitet.

L1 cache-lager — Primært cache-lager, der er placeret inde i processoren.

L2 cache-lager — Sekundær cache, der enten kan være eksternt i forhold til processoren eller indbygget i processorens arkitektur.

came — Et internationalt tolddokument, der giver mulighed for midlertidige importør til fremmede lande. Kaldes også for et *varepas*.

Cd, der kan startes fra — En cd, som du kan bruge til at starte computeren. For at kunne håndtere situationer, hvor din harddisk er beskadiget eller computeren har en virus, skal du sørge for altid at have adgang til en cd eller en diskette, som der kan startes fra. Din *Drivers and Utilities CD* (eller *ResourceCD*) er en cd, der kan startes fra.

CD-R — CD recordable — En skrivbar version af en cd. Der kan kun skrives data til en CD-R én gang. Når dataene først er skrevet, kan de hverken slettes eller overskrives.

CD-RW — CD rewritable — En genskrivbar version en cd. Der kan skrives data til en CD-RW-disk, og derefter kan de slettes og overskrives.

CD-RW-drev — Et drev, der kan læse cd'er og skrive til CD-RW-diske (genskrivbare cd'er) og CD-R-diske (skrivbare cd'er). Du kan skrive til CD-RW-diske flere gange, men du kan kun skrive til CD-R-diske én gang.

CD-RW/DVD-drev — Et drev, der sommetider omtales som et kombinationsdrev, og som kan læse cd'er og skrive til CD-RW-diske (genskrivbare cd'er) og CD-R-diske (skrivbare cd'er). Du kan skrive til CD-RW-diske flere gange, men du kan kun skrive til CD-R-diske én gang.

chipkort — Et kort, der har en integreret processor og en hukommelseschip. Chipkort kan bruges til at godkende en bruger på en computer, der understøtter chipkort.

clockfrekvens — Den hastighed målt i MHz, der angiver, hvor hurtigt computerkomponenter, som er tilsluttet systembussen, arbejder.

CMOS — En type elektronisk kredsløb. Computere bruger en lille smule batteriforsynet CMOS-hukommelse til at opbevare dato, klokkeslæt og systemkonfigurationsindstillinger.

COA — Certificate of Authenticity (Ægthedsbevis) — Den alfanumeriske Windows-kode, der er placeret på en mærkat på computeren. Kaldes også for en *produkt nøgle* eller et *Produkt-ID*.

controller — En chip, der styrer overførslen af data mellem processoren og hukommelsen eller mellem processoren og enhederne.

CRIMM — continuity rambus in-line memory module — Et specialmodul, der ikke nogen hukommelseschips, og som bruges til at udfyldes ubrugte RIMM-slot.

D

DDR SDRAM — double-data-rate SDRAM — En type SDRAM, der fordobler databurstcyklussen og forbedrer systemets ydelse.

DDR2 SDRAM — double-data-rate 2 SDRAM — En type DDR SDRAM, der bruger en 4-bit prefetch og andre arkitekturændringer til at få hukommelsens hastighed op på mere end 400 MHz.

DIMM — dual in-line memory module — Et kredsløbskort med hukommelseschips, der tilsluttes et hukommelsesmodul på systemkortet.

DIN-stik — Et rundt 6-pin stik, der efterlever DIN-standarder (Deutsche Industrie-Norm). Det bruges normalt til at tilslutte PS/2-tastaturer eller PS/2-mus' kabelstik.

disk, der kan startes fra — En disk, som du kan bruge til at starte computeren. For at kunne håndtere situationer, hvor din harddisk er beskadiget eller computeren har en virus, skal du sørge for altid at have adgang til en cd eller en diskette, som der kan startes fra.

diskstribning — En teknik til spredning af data over flere diskdrev. Diskstribning kan øge hastigheden for operationer, der henter data fra disklageret. Computere, der bruger diskstribning, giver normalt brugeren mulighed for at vælge dataenhedsstørrelsen eller stribebredden.

DMA — direkte lageradgang (direct memory access) — En kanal, der gør bestemte typer dataoverførsler mellem RAM-hukommelsen og en enhed i stand til at overspringe processoren.

DMTF — Distributed Management Task Force — Et konsortium af hardware- og softwarevirksomheder, der udvikler administrationsstandarder for distribuerede desktop-, netværks-, virksomheds- og internetmiljøer.

dockingenhed — Se *APR*.

domæne — En gruppe computere, programmer og enheder på et netværk, der administreres som en enhed med fælles regler og procedurer for en bestemt gruppe af brugere. En bruger logger på domænet for at få adgang til ressourcerne.

DRAM — dynamic random-access memory — Hukommelse, der opbevarer informationer i integrerede kredsløb, der indeholder kondensatorer.

driver — Software, der gør operativsystemet i stand til at styre en enhed som f.eks. en printer. Mange enheder fungerer ikke korrekt, hvis den rigtige driver ikke er installeret på computeren.

DSL — Digital Subscriber Line — En teknologi, der etablerer en konstant højhastighedsforbindelse via en analog telefonledning.

dual-core — En Intel®-teknologi, hvor to fysiske beregningsenheder placeres i en enkelt processorpakke, således at beregningseffektiviteten og multitaskingunderstøttelsen bliver bedre.

dvaletilstand — En strømstyringstilstand, der gemmer alt indhold i hukommelsen på et reserveret sted på harddisken og derefter slukker computeren. Når du genstarter computeren, gendannes de hukommelsesoplysninger, der blev gemt på harddisken, automatisk.

DVD-R — DVD recordable — En skrivbar version af en dvd. Der kan kun skrives data til en DVD-R én gang. Når dataene først er skrevet, kan de hverken slettes eller overskrives.

DVD+RW — DVD rewritable — En genskrivbar version af en dvd. Der kan skrives data til en DVD+RW-disk, og derefter kan de slettes og overskrives. (DVD+RW-teknologi er forskellig fra DVD-RW-teknologi.)

DVD+RW-drev — drev, der kan læse dvd'er og de fleste cd-medier og skrive til DVD+RW-diske (genskrivbare dvd-diske).

DVI — digital video interface — En standard for digital transmission mellem en computer og en digital skærm.

E

ECC — error checking and correction — En type hukommelse, der indeholder specielle kredsløb til test af dataenes korrekthed, når de kommer ind og ud af hukommelsen.

ECP — extended capabilities port — Et parallelstikdesign, der giver adgang til tovejs-datatransmission. ECP bruger lige som EPP direkte hukommelsesadgang til at overføre data og forbedrer i mange tilfælde ydelsen.

EIDE — enhanced integrated device electronics — En forbedret version af IDE-interfacet til harddiske og cd-drev.

EMI — elektromagnetisk interferens — Elektrisk interferens, der skyldes elektromagnetisk stråling.

ENERGY STAR® — Krav etableret af Environmental Protection Agency, som reducerer det samlede elforbrug.

enhed — Hardware som f.eks. en harddisk, en printer eller et tastatur, der er installeret i eller tilsluttet computeren.

enhedsdriver — Se *driver*.

EPP — enhanced parallel port — Et parallelstikdesign, der giver adgang til tovejs-datatransmission.

ESD — elektrostatisk afladning — En hurtig afladning af statisk elektricitet. ESD kan beskadige integreerede kredsløb i computere og kommunikationsudstyr.

ExpressCard — Et flytbart I/O-kort, der efterlever PCMCIA-standarden. Modemer og netværksadaptere er udbredte ExpressCard-typer. ExpressCards understøtter både PCI Express- og USB 2.0-standarden.

F

Fahrenheit — En temperaturskala, hvor 32° er vands frysepunkt og 212° er vands kogepunkt.

FBD — fully-buffered DIMM — En type DIMM med DDR2 DRAM-chips og en AMB (Advanced Memory Buffer), der øger kommunikationshastigheden mellem DDR2 SDRAM-chippene og systemet.

FCC — Federal Communications Commission — En amerikansk myndighed, der har ansvaret for et fremme kommunikationsrelaterede regler, der angiver, hvor megen stråling computere og andet elektronisk udstyr må udsende.

fingeraftryklæser — En sensor, der bruger dit unikke fingeraftryk til at kontrollere din brugeridentitet og dermed bidrager til at beskytte din computer.

formatering — Den proces, der forbereder et drev eller en disk til fillagring. Når et drev eller en disk formateres, går de eksisterende informationer tabt.

FSB — front side bus — Datastien og det fysiske interface mellem processoren og RAM-hukommelsen.

FTP — file transfer protocol — En standardinternetprotokol, der bruges til at udveksle files mellem computere, der er tilsluttet internettet.

G

G — gravitation — En måleenhed for vægt og kraft.

GB — gigabyte — En måleenhed for datalagerplads, der svarer til 1024 MB (1.073.741.824 byte). Når dette begreb bruges i forbindelse med harddisklagerplads, afrundes det ofte til 1.000.000.000 byte.

genvej — Et ikon, som giver dig hurtig adgang til ofte anvendte programmer, filer, mapper og drev. Når du placerer en genvej på Windows-skrivebordet og dobbeltklikker på ikonet, kan du åbne den tilknyttede mappe eller fil uden først at skulle finde den. Genvejsikoner ændrer ikke filers placering. Hvis du sletter en genvej, påvirker det ikke originalfilen. Du kan også omdøbe et genvejsikon.

GHz — gigahertz — En måleenhed for frekvens, der svarer til tusinde millioner Hz (tusinde MHz). Hastighederne for computerprocessorer, busser og interfaces måles ofte i GHz.

grafiktilstand — En skærmtilstand, der kan defineres som x vandrette pixel gange y lodrette pixel gange z farver. Grafiktilstande kan vise et ubegrænset antal variationer af former og skrifttyper.

GUI — grafisk brugergrænseflade — Software, der kommunikerer med brugeren ved hjælp af menuer, vinduer og ikoner. De fleste programmer, der kører under Windows-operativsystemer, har en GUI.

H

harddiskdrev — Et drev, der læser og skriver data på en harddisk. Begreberne harddiskdrev og harddisk bruges ofte som synonymier.

HTTP — hypertext transfer protocol — En protokol til udveksling af filer mellem computere, der er tilsluttet internettet.

hukommelse — Et midlertidigt datalager i computeren. Dataene i hukommelsen er ikke permanente, og derfor anbefales det, at du jævnligt gemmer dine filer, når du arbejder med dem, og at du altid gemmer dine filer, inden du slukker computeren. Din computer kan indeholde flere forskellige typer hukommelse, f.eks. RAM, ROM og skærmhukommelse. Ordet hukommelse bruges ofte som synonym for RAM-hukommelse.

hukommelsesadresse — Et specifikt sted, hvor data midlertidigt lagres i RAM-hukommelse.

hukommelsesafbildning — Den proces, hvor computeren tildeler hukommelsesadresser til fysiske placeringer ved opstarten. Enheder og software kan derefter identificere oplysninger, som processoren kan få adgang til.

hukommelsesmodul — Et lille kredsløbskort, der indeholder hukommelseschip, og som tilsluttes systemkortet.

Hyper-Threading — Hyper-Threading er en Intel-teknologi, der kan forbedre den samlede computerydelse ved at gøre det muligt at lade én fysisk processor fungere som to logiske processorer, som kan udføre visse opgaver samtidig.

Hz — hertz — En måleenhed for frekvens, der svarer til 1 cyklus pr. sekund. Computere og elektronikheders hastighed måles ofte i kilohertz (KHz), megahertz (MHz), gigahertz (GHz) eller terahertz (THz).

I

IC — integreret kredsløb — En halvlederskive (en chip), hvorpå der er placeret flere tusinde eller flere millioner bittesmå elektroniske komponenter, fremstilles til anvendelse i computere og i lyd- og videoudstyr.

IDE — integrated device electronics — Et interface til lagerenheder, hvor controlleren er integreret i harddisk- eller cd-drevet.

IEEE 1394 — Institute of Electrical and Electronics Engineers, Inc. — En højtydende seriel bus, der bruges til at tilslutte IEEE 1394-kompatible enheder som f.eks. digitale kameraer og dvd-afspillere til computeren.

infrarød sensor — En port, der giver dig mulighed for at overføre data mellem computeren og infrarødkompatible enheder uden at bruge en kabelforbindelse.

installationsprogram — Et program, der bruges til at installere og konfigurere hardware og software. Programmet **setup.exe** eller **install.exe** følger med de fleste Windows-softwarepakker. Et *installationsprogram* er ikke det samme som *systemkonfigurationen*.

integreret — Bruges normalt som betegnelse for komponenter, der er placeret fysisk på computerens systemkort. Kaldes også for *indbygget*.

Internetudbyder — En virksomhed, der giver dig adgang til deres værtsserver, så du kan oprette forbindelse direkte til internettet, sende og modtage e-mail og få adgang til websteder. Internetudbyderen stiller normalt en softwarepakke, et brugernavn og adgangstelefonnumre til rådighed for dig mod betaling.

I/O — input/output — En operation eller en enhed, der indlæser og udlæser data til/fra computeren. Tastaturer og printere er I/O-enheder.

I/O-adresse — En adresse i RAM-hukommelsen, der er tilknyttet en bestemt enhed (f.eks. et serielt stik, et parallelstik eller en udvidelsesslot) og som gør processoren i stand til at kommunikere med denne enhed.

IrDA — Infrared Data Association — Den organisation, der etablerer internationale standarder for infrarød kommunikation.

IRQ — interrupt request (anmodning om afbrydelse) — En elektronisk vej, der er tildelt en bestemt enhed, således at enheden kan kommunikere med processoren. Hver enkelt enhedstilslutning skal tildeles en IRQ. To enheder kan godt deles om den samme IRQ-tildeling, men det er ikke muligt at anvende begge enheder på samme tid.

K

Kb — kilobit — En dataenhed, der svarer til 1024 bit. En måleenhed for integrerede hukommelseskredsløbs kapacitet.

KB — kilobyte — En dataenhed, der svarer til 1024 byte, men som ofte bruges i betydningen 1000 byte.

kHz — kilohertz — En måleenhed for frekvens, der svarer til 1000 Hz.

Kode for ekspreservice — En talkode, der er placeret på en mærkat på din Dell™-computer. Brug koden for ekspreservice, når du kontakter Dell for at få hjælp. Service med koder for ekspreservice er muligvis ikke tilgængelig i alle lande.

Kontrolpanel — Et Windows-hjælpeprogram, der giver dig mulighed for at ændre operativsystem- og hardwareindstillinger, f.eks. skærmindstillingerne.

kun læseadgang (read-only) — Data og/eller filer, som du kan få vist, men som du ikke kan redigere eller slette. En fil har f.eks. kun læseadgang, hvis:

- Den er placeret på en fysisk skrivebeskyttet diskette, cd eller dvd.
- Den er placeret i en mappe på et netværk, og systemadministratoren kun har tildelt rettigheder til bestemte personer.

L

LAN — lokalnetværk — Et computernetværk, der dækker et mindre område. Et LAN er normalt begrænset til en bygning eller nogle få bygninger, der ligger tæt på hinanden. Et LAN kan forbindes med et andet LAN over vilkårligt store afstande via telefonlinjer og radiobølger. Dette omtales som et WAN (wide area network).

LCD — liquid crystal display — Den teknologi, der anvendes af bærbare computere og fladskærme.

LED — light-emitting diode — En elektronisk komponent, der udsender lys som en angivelse af computerens status.

lokal bus — En databus, der giver enheder adgang til en hurtig overførsels hastighed til processoren.

LPT — line print terminal — Betegnelsen for en parallelforbindelse til en printer eller en anden parallelenhed.

M

mappe — Et begreb, der bruges til at beskrive plads på en disk eller et drev, hvor filer organiseres og grupperes. Filer i en mappe kan vises og arrangeres på forskellige måder, f.eks. alfabetisk, efter dato og efter størrelse.

markør — Den indikator på en et display eller en skærm, som viser, hvor den næste tastatur-, pegefelt- eller musehandling vil finde sted. Den er ofte en blinkende massiv linje, et understregningstegn eller en lille pil.

Mb — megabit — En måleenhed for hukommelseschips kapacitet. Svarer til 1024 Kb.

MB — megabyte — En måleenhed for datalagerplads. Svarer til 1.048.576 byte. 1 MB svarer til 1024 KB. Når dette begreb bruges i forbindelse med harddisklagerplads, afrundes det ofte til 1.000.000 byte.

Mbps — megabit pr. sekund — En million bit pr. sekund. Denne måleenhed bruges normalt til at angive netværks og modemers transmissionshastigheder.

MB/sek — megabyte pr. sekund — En million byte pr. sekund. Denne måleenhed bruges normalt til at angive dataoverførselshastigheder.

mediebås — En bås, der understøtter enheder som f.eks. et optisk drev, et ekstra batteri eller et Dell TravelLite™-modul.

MHz — megahertz — En måleenhed for frekvens, der svarer til 1 million cyklusser pr. sekund. Hastighederne for computerprocessorer, busser og grænseflader måles ofte i MHz.

Mini PCI — En standard for integrerede eksterne enheder med vægt på kommunikation, f.eks. modemmer og NIC'er. Et Mini PCI-kort er et lille eksternt kort, som svarer til et standard PCI-udvidelseskort mht. funktionalitet.

Mini-Card — Et lille kort, der er designet til integrerede ydre enheder som f.eks. kommunikations-NIC'er. Et Mini-Card svarer til et standard PCI-udvidelseskort mht. funktionalitet.

modem — En enhed, der gør computeren i stand til at kommunikere med andre computere via analoge telefonlinjer. Der findes tre typer modemmer: eksterne, PC Card og interne. Et modem bruges normalt til at oprette forbindelse til internettet og til at sende og modtage e-mail.

modulbås — Se *mediebås*.

MP — megapixel — En måleenhed for billedopløsning, der bruges til digitalkameraer.

ms — millisekund — En tidsmåleenhed, der svarer til en tusindedel af et sekund. Lagerenheders adgangstider måles ofte i ms.

N

netværksadapter — En chip, der giver adgang til netværksfunktioner. En computer kan have en netværksadapter på sit systemkort, eller den kan have et PC Card med en adapter på. En netværksadapter omtales også som en NIC (network interface controller).

NIC — Se *netværksadapter*.

ns — nanosekund — En tidsmåleenhed, der svarer til en billiontedel af et sekund.

NVRAM — nonvolatile random access memory — En type hukommelse, der opbevarer data, når computeren slukkes eller mister sin eksterne strømkilde. NVRAM bruges til at opbevare computerens konfigurationsoplysninger som f.eks. dato, klokkeslæt og andre systemkonfigurationsindstillinger, som du kan indstille.

O

opdateringshastighed — Den frekvens målt i Hz, hvormed skærmens vandrette linjer genoplades (omtales sommetider som dens *lodrette frekvens*). Jo højere opdateringshastighed, desto mindre skærmflimmer kan ses af det menneskelige øje.

opløsning — Skarpheden og tydeligheden for et billede, der produceres af en printer eller vises på en skærm. Jo højere opløsning, desto skarpere er billedet.

optisk drev — Et drev, der bruger optisk teknologi til at læse eller skrive data fra cd'er, dvd'er eller DVD+RW. Som eksempler på optiske drev kan nævnes cd-drev, dvd-drev, CD-RW-drev og CD-RW/DVD-kombinationsdrev.

P

parallelstik — En I/O-port, der ofte bruges til at tilslutte en parallelprinter til computeren. Kaldes også en *LPT-port*.

partition — Et fysisk lagerområde på en harddisk, som tildeles til et eller flere logiske lagerområder, der omtales som logiske drev. Hver partition kan indeholde flere logiske drev.

PC Card — Et flytbart I/O-kort, der efterlever PCMCIA-standardens. Modemmer og netværksadapters er udbredte PC Card-typer.

PCI — peripheral component interconnect — PCI er en lokal bus, der understøtter 32- og 64-bit datastier, og som sørger for en højhastighedsdatasti mellem processoren og enheder som f.eks. skærme, drev og netværk.

PCI Express — En modifikation af PCI-interfacet, der øger dataoverførselshastigheden mellem processoren og de enheder, der er tilsluttet til den. PCI Express kan overføre data ved hastigheder fra 250 MB/sek. til 4 GB/sek. Hvis PCI Express-chipsættet og enheden understøtter forskellige hastigheder, arbejder de ved den lavere hastighed.

PCMCIA — Personal Computer Memory Card International Association — Den organisation, der etablerer standarder for pc-kort.

PIO — programmeret input/output — En metode til overførsel af data mellem to enheder via processoren som en del af datastien.

pixel — Et enkelt punkt på en skærm. Pixel arrangeres i rækker og kolonner, så der dannes et billede. En skærmopløsning som f.eks. 800 x 600 udtrykkes som antallet af pixel på langs gange antallet af pixel oppefra og ned.

Plug-and-Play — Computerens evne til at konfigurere enheder automatisk. Plug and Play sikrer automatisk installation, konfiguration og kompatibilitet med eksisterende hardware, hvis BIOS'en, operativsystemet og alle enheder er kompatible med Plug and Play.

POST — power-on self-test — Diagnosticeringsprogrammer, der indlæses automatisk af BIOS, og som udfører grundlæggende test af de centrale computerkomponenter som f.eks. hukommelsen, harddisken og skærmen. Hvis der ikke bliver fundet nogen problemer under POST, fortsætter computeren startproceduren.

processor — En computerchip, der fortolker og afvikler programinstruktioner. Kaldes også for en CPU (central processing unit).

PS/2 — personal system/2 — En type stik til tilslutning af et PS/2-kompatibelt tastatur, en mus eller et numerisk tastatur.

PXE — pre-boot execution environment — En WfM-standard (Wired for Management), som gør det muligt at fjernekonfigurere og fjernestarte netværkstilsluttede computere, der ikke har et operativsystem.

R

RAID — redundant array of independent disks — En metode til etablering af dataredundans. Blandt de udbredte implementeringer af RAID kan nævnes RAID 0, RAID 1, RAID 5, RAID 10 og RAID 50.

RAM — random-access memory — Det primære midlertidige lagerområde for programinstruktioner og data. Alle informationer, der opbevares i RAM-hukommelse, går tabt, når du slukker computeren.

rejsemodul — En plastikenhed, der er designet til at indsættes i en bærbar computers modulbås, så computerens vægt reduceres.

RFI — radiofrekvensinterferens — Interferens, der genereres ved typiske radiofrekvenser inden for området fra 10 kHz til 100.000 MHz. Radiofrekvenser ligger i den lavere ende af det elektromagnetiske frekvensspektrum og er mere udsat for interferens end stråling med højere frekvenser som f.eks. infrarødt lys og synligt lys.

ROM — read-only memory — Hukommelse, der opbevarer data og programmer, som computeren ikke kan slette eller skrive til. Til forskel fra RAM-hukommelse bevarer ROM sit indhold, når du slukker computeren. Visse programmer, der er afgørende for computerens funktion, er placeret i ROM.

RPM — omdrejninger pr. minut (revolutions per minute) — Det antal omdrejninger, der finder sted pr. minut. Harddiskhastigheder måles ofte i rpm.

RTC — realtidsur (real time clock) — Batteridrevet ur på systemkortet, der opbevarer datoen og klokkeslættet, efter at du har slukket computeren.

RTCIRST — real-time clock reset — En jumper på visse computeres systemkort, og som tit kan bruges til fejlfinding.

S

SAS — serial attached SCSI — En hurtigere seriel version af SCSI-interfacet (i modsætning til den oprindelige parallelle SCSI-arkitektur).

SATA — serial ATA — En hurtigere seriel version af ATA-interfacet (IDE-interfacet).

ScanDisk — Et Microsoft-hjælpeprogram, der kontrollerer filer, mapper og harddiskens overflade for fejl. ScanDisk køres ofte, når du genstarter computeren, efter at den er ophørt med at reagere.

SCSI — small computer system interface — Et højhastighedsinterface, der bruges til at tilslutte enheder til en computer, f.eks. harddiske, cd-drev, printere og scannere. SCSI kan tilslutte mange enheder ved hjælp af en enkelt controller. Der er adgang til de enkelte enheder via individuelle id-numre på SCSI-controllerbussen.

SDRAM — synchronous dynamic random-access memory — En type DRAM, der er synkroniseret med processorens optimale clockfrekvens.

serielt stik — En I/O-port, der ofte bruges til at tilslutte enheder som f.eks. en håndholdt digital enhed eller et digitalkamera til computeren.

Servicekode — En stregkodemærkat på din computer, som identificerer computeren, når du bruger Dell Support på support.dell.com eller ringer til Dells kundeservice eller tekniske support.

SIM — Subscriber Identity Module — Et SIM-kort indeholder en mikrochip, der krypterer tale- og datatransmissioner. SIM-kort kan bruges i telefoner eller i bærbare computere.

skærmcontroller — Det kredsløb på et skærmkort eller på systemkortet (i computere med en integreret skærmcontroller), der – sammen med skærmen – sørger for computerens skærmfunktioner.

skærmhukommelse — Hukommelse, der består af hukommelseschips, der er dedikeret til skærmfunktioner. Skærmhukommelse er normalt hurtigere end systemhukommelse. Den mængde skærmhukommelse, der er installeret, har først og fremmest betydning for det antal farver, et program kan vise.

skærmopløsning — Se *opløsning*.

skrivebeskyttet — Filer eller medier, der ikke kan ændres. Brug skrivebeskyttelse, hvis du vil beskytte dataene mod at blive ændret eller ødelagt. Hvis du vil skrivebeskytte en 3,5"-diskette, skal du skubbe dens skrivebeskyttelsestap til den åbne position.

skærmtilstand — En tilstand, der beskriver, hvordan tekst og grafik vises på en skærm. Grafikbaseret software som f.eks. Windows-operativsystemer, vises i skærmtilstande, der kan defineres som x vandrette pixel gange y lodrette pixel gange z farver. Tegnbaseret software som f.eks. teksteditorer vises i skærmtilstande, der kan defineres som x kolonner gange y rækker med tegn.

S/PDIF — Sony/Philips Digital Interface — Et filformat for lydoverførsel, der gør det muligt at overføre lyd fra én fil til en anden uden at konvertere til og fra et analogt format, hvilket kan forringe filens kvalitet.

standby — En strømstyringstilstand, der lukker alle overflødige computeroperationer for at spare strøm.

startrækkefølge — Angiver rækkefølgen for de enheder, som computeren forsøger at starte fra.

Strike Zone™ — Forstærket område af platformunderlaget, der beskytter harddisken ved at fungere som en dæmperenhed, når en computer udsættes for stød ved rystelser eller tabes (uanset, om computeren er tændt eller slukket).

strømspændingssikringer — Forhindrer spændingstransienter som f.eks. dem, der kan forekomme under tordenvej, i at komme ind i computeren via stikkontakten. Strømspændingssikringer beskytter ikke mod lynnedslag eller spændingsfald, som finder sted, når spændingen falder mere end 20 procent under det normale AC-netspændingsniveau.

Netværksforbindelser kan ikke beskyttes med strømspændingssikringer. Tag altid netværksskabet ud af netværksstikket, når det er tordenvej.

SVGA — super-video graphics array — En skærmstandard for skærmkort og skærmcontrollere. De typiske SVGA-opløsninger er 800 x 600 og 1024 x 768.

Det antal farver og den opløsning, som et program viser, afhænger af skærmens funktioner, af skærmcontrolleren og dens driver og af den mængde skærmhukommelse, der er installeret på computeren.

S-video TV-out — Et stik, der bruges til at tilslutte et fjernsyn eller en digital lydenhed til computeren.

SXGA — super-extended graphics array — En skærmstandard for skærmkort og skærmcontrollere, der understøtter opløsninger på op til 1280 x 1024.

SXGA+ — super-extended graphics array plus — En skærmstandard for skærmkort og skærmcontrollere, der understøtter opløsninger på op til 1400 x 1050.

systeminstallation — Et hjælpeprogram, der fungerer som et interface mellem computerens hardware og operativsystemet. Systeminstallation giver dig mulighed for at konfigurere brugervalgbare indstillinger i BIOS, f.eks. dato og klokkeslæt eller systemadgangskode. Med mindre du forstår, hvilken virkning indstillingerne har på computeren, bør du ikke ændre indstillingerne i dette program.

systemkort — Det centrale kredsløbskort i computeren. Kaldes også for et *motherboard*.

T

tapet — Baggrundsmønsteret eller baggrundsbilledet på Windows-skrivebordet. Du kan ændre tapetet i Windows Kontrolpanel. Du kan også indscanne dit yndlingsbillede og bruge det som tapet.

TAPI — telephony application programming interface — Gør Windows-programmer i stand til at samarbejde med en lang række telefonenheder, herunder tale, data, fax og video.

tastekombinationer — En kommando, der kræver, at du trykker på flere taster på samme tid.

teksteditor — Et program, der bruges til at oprette og redigere filer, der kun indeholder tekst. Windows Notesblok er et eksempel på en teksteditor. Teksteditorer har normalt ikke funktioner til ombrydning eller formatering af tekst (understregning, ændring af skrifttypen og så videre).

tilstand med to uafhængige skærme — En skærmindstilling, der giver dig mulighed for at bruge en ekstra skærm som en udvidelse af computerskærmen. Kaldes også *udvidet skærmtilstand*.

TPM — trusted platform module — En hardwarebaseret sikkerhedsfunktion, som hvis den bliver kombineret med sikkerhedssoftware øger netværks- og computersikkerheden ved at aktivere funktioner som beskyttelse af filer og e-mail.

Trådløs Bluetooth® — teknologi En trådløs teknologistandard til kortrækkende (9 m) netværksenheder, der gør enheder, som understøtter Bluetooth, i stand til automatisk at genkende hinanden.

U

UAC — user account control (brugerkontokontrol) — Microsoft Windows® Vista™ sikkerhedsfunktion, som når den er aktiveret giver et ekstra lag beskyttelse mellem brugerkonti og adgang til operativsystemindstillinger.

udvidelses slot — Et stik på systemkortet (i visse computere), hvor du indsætter et udvidelseskort, så det tilsluttes systembussen.

udvidelseskort — Et kredsløbskort, der installeres i en udvidelsesslot på systemkort i visse computere, og som udvider computerens muligheder. Som eksempler kan nævnes skærmskort, modemkort og lydskort.

udvidet PC Card — Et PC Card, der går ud over PC Card-slottens kant, når det installeres.

udvidet skærmtilstand — En skærmindstilling, der giver dig mulighed for at bruge en ekstra skærm som en udvidelse af computerskærmen. Kaldes også *tilstand med to uafhængige skærme*.

UMA — unified memory allocation — Systemhukommelse, der allokeres dynamisk til video.

underretningsområde — Den del af Windows-proceslinjen, der indeholder ikoner, som giver hurtig adgang til programmer og computerfunktioner som f.eks. uret, lydstyrke og udskriftsstatus. Omtales også som *systembakken*.

UPS — uninterruptible power supply — En backup-strømkilde, der bruges, hvis den elektriske strøm svigter eller falder til et uacceptabelt spændingsniveau. En UPS kan holde en computer kørende i et begrænset tidsrum, mens der ikke er nogen elektrisk strøm. UPS-systemer har normalt funktioner til strømstødssikring og kan også have spændingsreguleringsfunktioner. Små UPS-systemer sørger for batteristrøm i nogle få minutter, så du kan nå at lukke computeren ned.

USB — universel seriel bus — Et hardwareinterface til lavhastighedsenheder som f.eks. USB-kompatible tastaturer, mus, joystick, scannere, højttalere, printere, bredbåndsenheder (DSL- og kabelmodemer), billedenheder og lagerenheder. Enhederne sættes direkte i en 4-pin sokkel på computeren eller i en multiporthub, der tilsluttes computeren. USB-enheder kan tilsluttet og fjernes, mens computeren er slukket, og det er også muligt at kæde flere enheder sammen.

UTP — uskærmet twisted pair — En type kabel, der bruges i de fleste telefonnet og i visse computernetværk. Par af uskærmede ledninger snos for at opnå beskyttelse mod elektromagnetisk interferens i stedet for at anvende et metalovertræk omkring hvert ledningspar til at opnå denne beskyttelse.

UXGA — ultra extended graphics array — En skærmstandard for skærmskort og controllere, som understøtter opløsninger på op til 1600 x 1200.

V

V — volt — Måleenheden for elektrisk potentiale eller elektromotorisk kraft. Der er en spænding på 1 V over en modstand på 1 ohm, når en strøm på 1 ampere løber gennem modstanden.

varme-sink — En metalplade på visse processorer, der hjælper med at aflede varme.

vigtigt-fil — En tekstfil, der følger med en softwarepakke eller et hardwareprodukt. Vigtigt-filer indeholder normalt installationsoplysninger og beskriver nye forbedringer eller rettelser af produktet, som endnu ikke er dokumenteret.

virus — Et program, der er designet til at genere dig eller til at ødelægge data, der opbevares på computeren. Et virusprogram bevæger sig fra computer til computer via en inficeret disk, via software downloadet fra internettet eller via e-mail-vedhæftninger. Når et inficeret program starter, starter dets indlejrede virus også.

En udbredt type virus er bootvirus, der gemmes i en diskettes bootsektorer. Hvis disketten efterlades i drevet, når computeren slukkes og derefter tændes igen, inficeres computeren, når den læser bootsektorerne på disketten, hvor den forventer at finde operativsystemet. Hvis computeren bliver inficeret, kan bootvirusen sprede sig til alle de disketter, der læses eller skrives på den pågældende computer, indtil virus fjernes.

W

W — watt — Måleenheden for elektrisk effekt. Én W er 1 ampere, der løber ved 1 volt.

Wh — watttimer — En måleenhed, der ofte bruges til at angive et batteris omtrentlige kapacitet. For eksempel kan et 66-Wh batteri levere 66 W strøm i 1 time eller 33 W i 2 timer.

WLAN — trådløst lokalnetværk. En række indbyrdes forbundne computere, der kommunikerer med hinanden gennem luften og bruger adgangspunkter eller trådløse routere til at give adgang til internettet.

WWAN — trådløst WAN (Wireless Wide Area Network). Et trådløst højhastighedsdatanetværk, der bruger mobiltelefoneteknologi, og som dækker et langt større geografisk område end et WLAN.

WXGA — wide-aspect extended graphics array — En skærmstandard for skærmkort og skærmcontrollere, der understøtter opløsninger på op til 1280 x 800.

X

XGA — extended graphics array — En skærmstandard for skærmkort og controllere, som understøtter opløsninger på op til 1024 x 768.

Z

ZIF — zero insertion force — En type sokkel eller stik, der gør det muligt at installere eller fjerne en computerchip, uden at der skal presses hårdt på chippen eller dens sokkel.

Zip — Et populært datakomprimeringsformat. Filer, der er komprimeret med Zip-formatet, omtales som Zip-filer, og de har normalt filtypenavnet **.zip**. En særlig type Zip-fil er en selvudpakkende fil, der har filtypenavnet **.exe**. Du kan pakke en selvudpakkende fil ud ved at dobbeltklikke på den.

Zip-drev — Et diskettedrev med stor kapacitet udviklet af Iomega Corporation. Et Zip-drev bruger 3,5" flytbare diske, der omtales som Zip-diske. Zip-diske er lidt større end almindelige disketter, ca. to gange så tykke, og de kan opbevare op til 100 MB data.